

Kamer van Volksvertegenwoordigers

BIUTENGWONE ZITTING 1988

22 september 1988

ALGEMENE STAND VAN DE SCHATKIST PER 31 DECEMBER 1987 VOORGELEGD DOOR DE MINISTER VAN FINANCIEN

INHOUD

	Blz.
Toelichting	3
Hoofdstuk I. — Het begrotingsjaar 1987	4
Hoofdstuk II. — Het begrotingsjaar 1986	7
Hoofdstuk III. — De kastoestand	8
Hoofdstuk IV. — Evolutie van de Rijksschuld in 1987	10
Hoofdstuk V. — Voorlopige rekening op 31 december 1987	15

BIJLAGEN

I. — Voorlopige uitslag van het begrotingsjaar 1987 :

Tabel A. — Nationale sector :

A/1. — Samenvatting	18
A/2. — Detail van de ontvangsten	20
A/3. — Lopende uitgaven per hoofdstuk	22
A/4. — Kapitaaluitgaven per hoofdstuk	26

Tabel B. — Gewesten en Gemeenschappen :

B/1. — Samenvatting	30
B/2. — Detail van de ontvangsten	32
B/3. — Uitgaven per hoofdstuk	36

Tabel C. — Kredieten en uitgaven per begroting. — Nationale sector + Gewesten en Gemeenschap- pen :

C/1. — Lopende verrichtingen	40
C/2. — Kapitaalverrichtingen	42
C/3. — Aflossing van de schuld	44

Chambre des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1988

22 septembre 1988

SITUATION GENERALE DU TRESOR PUBLIC AU 31 DECEMBRE 1987 PRESENTEE PAR LE MINISTRE DES FINANCES

TABLE DES MATIERES

	Pages
Exposé	3
Chapitre I. — L'année budgétaire 1987	4
Chapitre II. — L'année budgétaire 1986	7
Chapitre III. — La situation de caisse	8
Chapitre IV. — Evolution de la Dette publique en 1987	10
Chapitre V. — Compte provisoire au 31 décembre 1987	15

ANNEXES

I. — Résultat provisoire de l'année budgétaire 1987 :

Tableau A. — Secteur national :

A/1. — Récapitulation	19
A/2. — Détail des recettes	21
A/3. — Dépenses courantes par chapitre	23
A/4. — Dépenses en capital par chapitre	27

Tableau B. — Régions et Communautés :

B/1. — Récapitulation	31
B/2. — Détail des recettes	33
B/3. — Dépenses par chapitre	37

Tableau C. — Crédits et dépenses par budget. — Secteur national + Régions et Communautés :

C/1. — Opérations courantes	41
C/2. — Opérations en capital	43
C/3. — Amortissement de la dette	45

	Wz		Pages
II. — Toestand van de Rijksschuld. — Jaar 1987 :		II. — Situation de la Dette publique. — Année 1987 :	
A. — Geconsolideerde schuld :		A. — Dette consolidée :	
1. In Belgische frank :		1. En francs belges :	
— directe	48	— directe	49
— indirecte	54	— indirecte	55
2. In vreemde munt :		2. En monnaies étrangères :	
— directe	58	— directe	59
— indirecte	68	— indirecte	69
B. — Directe schuld op halflange termijn	68	B. — Dette directe à moyen terme	69
C. — Directe schuld op korte termijn :		C. — Dette directe à court terme :	
1. In Belgische frank	68	1. En francs belges	69
2. In vreemde munt	70	2. En monnaies étrangères	71
D. — Directe intergouvernementele schuld	72	D. — Dette directe intergouvernementale	72
E. — Gewaarborgde schuld	73	E. — Dette garantie	73
III. — Toelichtingen betreffende de uitgifte van geconsolideerde leningen in 1987	77	III. — Notices relatives à l'émission d'emprunts consolidés en 1987	77
IV. — Verrichtingen van de Nationale Kas voor Rampenschade	80	IV. — Activités de la Caisse nationale des Calamités	80
V. — Internationale financiële akkoorden	82	V. — Accords financiers internationaux	82
VI. — Voornaamste deelnemingen en vorderingen van de Staat	83	VI. — Principales participations et créances de l'Etat	83
VII. — Begrotingsuitslagen sedert 1830	91	VII. — Résultats budgétaires depuis 1830	91

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Ik heb de eer de algemene stand van de Schatkist per 31 december 1987 aan de Wetgevende Kamers voor te leggen.

Hij bevat in de eerste plaats een voorlopig resultaat op 29 februari 1988 van de begroting 1987.

Van de begroting 1986, waarvan vooralsnog geen definitieve uitslag bekend is en reeds voorlopige resultaten in de vorige algemene stand van de Schatkist werden gepubliceerd, is een beknopte voorlopige stand op 31 december 1987 opgenomen.

Volgen dan een overzicht van de kasverrichtingen, de evolutie van de Rijksschuld en de voorlopige rekening van de Thesaurie op 31 december 1987. Ten slotte vullen toelichtingen en tabellen deze toestand aan.

De rekening van de uitvoering van de begroting 1985 kan nog niet afgesloten worden. Het definitief resultaat van deze begroting zal bijgevolg pas in een volgende algemene stand van de Schatkist kunnen ingelast worden.

Werden in 1987 aan het Rekenhof verzonden :

- de rekening van de uitvoering van de begroting 1984 : op 14 oktober 1987;
- de rekening van de Thesaurie 1984 : op 14 oktober 1987.

De wetten van 27 juli 1987 houdende de eindregeling van de begrotingen 1981 en 1982 werden op 27 oktober 1987 in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Brussel, 24 juni 1988.

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

EXPOSE

MESDAMES, MESSIEURS,

J'ai l'honneur de présenter aux Chambres législatives la situation générale du Trésor public au 31 décembre 1987.

Elle contient en premier lieu un résultat provisoire, au 29 février 1988, du budget de 1987.

En ce qui concerne le budget de 1986, dont les chiffres définitifs ne sont pas encore connus et dont les résultats provisoires ont été publiés dans la situation générale du Trésor public précédente, une situation provisoire succincte au 31 décembre 1987 est insérée.

On trouvera plus loin un aperçu des opérations de caisse, de l'évolution de la Dette publique ainsi que le compte provisoire de la Trésorerie au 31 décembre 1987. Enfin, des explications et des tableaux complètent cette situation.

Le compte d'exécution du budget 1985 ne peut pas encore être clôturé. Le résultat définitif de ce budget ne pourra être publié que dans une prochaine situation générale du Trésor public.

Ont été soumis à la Cour des comptes en 1987 :

- le compte d'exécution du budget 1984 : le 14 octobre 1987;
- le compte de la Trésorerie de 1984 : le 14 octobre 1987.

Les lois du 27 juillet 1987 contenant le règlement définitif des budgets 1981 et 1982 ont été publiées au *Moniteur belge* le 27 octobre 1987.

Bruxelles, le 24 juin 1988.

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

HOOFDSTUK I

Het begrotingsjaar 1987

A. RAMINGEN, KREDIETEN

Krachtens de wet van 31 december 1986 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1987 (*Belgisch Staatsblad* van 1 januari 1987) werden de lopende ontvangsten voor 1987 begroot op 1 440 380 miljoen frank, waarvan 1 386 207 miljoen frank fiscale ontvangsten en 54 173 miljoen frank niet-fiscale ontvangsten. De kapitaalontvangsten werden geschat op 3 640 miljoen frank, zegge 2 490 miljoen frank fiscale en 1 150 miljoen frank niet-fiscale.

Voor de lopende uitgaven werd oorspronkelijk 1 704 616 miljoen frank uitgetrokken. Volgens de op 29 februari 1988 bekende gegevens voorzag het bijblad in bijkredieten ten bedrage van 13 553 miljoen frank voor het lopend jaar, 9 846 miljoen frank voor vorige begrotingsjaren en 27 850 miljoen frank verminderingen. Het totaal krediet op de lopende begroting werd aldus op 1 700 165 miljoen frank gebracht. Houdt men daarenboven rekening met de transferten (+ 1 566 miljoen frank) en de overdrachten voor het begrotingsjaar 1986 (5 128 miljoen frank gefusioneerde en 76 026 miljoen frank gewone), dan kwam er eind februari 1988 1 782 885 miljoen frank voor lopende uitgaven beschikbaar. Waren op dit tijdstip uiteraard niet bekend, de overdrachten van de begroting 1987 naar die van 1988 en de annulaties.

Het per 29 februari 1988 bekende krediet voor kapitaaluitgaven beliep 166 170 miljoen frank : 169 429 oorspronkelijk uitgetrokken, 4 003 miljoen frank bijkredieten voor het lopend begrotingsjaar, 2 266 bijkredieten voor vorige begrotingsjaren en 9 528 miljoen frank verminderingen.

Transferten (- 17 miljoen frank) en kredietoverdrachten van het begrotingsjaar 1986 (4 578 miljoen frank gefusioneerde en 15 454 miljoen frank gewone) brachten de totale kapitaalkredieten op 186 185 miljoen frank. Annulaties en overdrachten naar 1988 konden, zoals voor de lopende begroting, ook hier nog niet in aanmerking genomen worden.

Voor de aflossing van de geconsolideerde schuld - exclusief die van het Wegenfonds - kon over een totaal krediet van 158 253 miljoen frank worden beschikt, waarvan 153 353 op de begroting van de Rijksschuld en 4 900 op de begroting van Economische Zaken.

B. VOORLOPIGE TOESTAND VAN DE BEGROTING 1987

I. Nationaal

Tot einde februari 1988 werden 1 455 217 miljoen frank lopende ontvangsten en 1 707 931 miljoen frank lopende uitgaven geboekt. Op de kapitaalbegroting werd 4 356 miljoen frank ontvangen en 154 347 miljoen frank uitgegeven.

De geconsolideerde Staatsleningen brachten in 1987 netto 340 479 miljoen frank op en voor de delging van de Staatsschuld werd 96 384 miljoen frank op de begroting aangerekend, waarvan 91 484 miljoen frank op de begroting van de Rijksschuld en 4 900 miljoen frank op de begroting van Economische Zaken.

CHAPITRE I

L'année budgétaire 1987

A. EVALUATIONS, CREDITS

En vertu de la loi du 31 décembre 1986 contenant le budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1987 (*Moniteur belge* du 1^{er} janvier 1987), les recettes courantes pour 1987 ont été évaluées à 1 440 380 millions de francs, dont 1 386 207 millions de francs au titre de recettes fiscales et 54 173 millions de francs au titre de recettes non fiscales, et les recettes de capital à 3 640 millions de francs, dont 2 490 millions de francs de recettes fiscales et 1 150 millions de francs de recettes non fiscales.

Pour les dépenses courantes, un montant de 1 704 616 millions de francs a été prévu à l'origine. Selon les données disponibles au 29 février 1988, le feuillet prévoyait des crédits supplémentaires à concurrence de 13 553 millions de francs pour l'année en cours et 9 846 millions de francs pour les exercices budgétaires antérieurs et des diminutions pour un montant de 27 850 millions de francs. Ces adaptations ont porté à 1 700 165 millions de francs le total des crédits pour le budget des opérations courantes. Si on tient compte en outre, des transferts (+ 1 566 millions de francs) et des reports de l'année budgétaire 1986 (5 128 millions de francs de crédits fusionnés et 76 026 millions de francs de crédits ordinaires), on disposait donc, fin février 1988, d'un montant total de 1 782 885 millions de francs pour les dépenses courantes. On ne connaissait pas encore à ce moment les reports du budget de 1987 à celui de 1988, ni les annulations.

Les crédits connus au 29 février 1988 pour les dépenses de capital s'élevaient à 166 170 millions de francs : 169 429 millions de francs de crédits initiaux, 4 003 millions de francs de crédits supplémentaires pour l'exercice budgétaire en cours, 2 266 millions de francs de crédits supplémentaires pour l'exercice budgétaire précédent et 9 528 millions de francs de diminutions.

Les transferts (- 17 millions de francs) et les reports de crédits de l'année budgétaire 1986 (4 578 millions de francs de crédits fusionnés et 15 454 millions de francs de crédits ordinaires) ont porté à 186 185 millions de francs, le total des crédits disponibles pour les dépenses de capital. Tout comme pour le budget des opérations courantes, il n'a pu être tenu compte des annulations et des reports à 1988.

En ce qui concerne l'amortissement de la dette consolidée - à l'exclusion de celle du Fonds des Routes - on disposait d'un crédit global de 158 253 millions de francs, dont 153 353 millions de francs au budget de la Dette publique et 4 900 millions au budget des Affaires économiques.

B. SITUATION PROVISOIRE DU BUDGET DE 1987

I. National

Jusqu'à fin février 1988, on a enregistré pour 1 455 217 millions de francs de recettes courantes et pour 1 707 931 millions de francs de dépenses courantes. Le budget des opérations de capital comportait 4 356 millions de francs à titre de recettes et 154 347 millions de francs à titre de dépenses.

Les emprunts d'Etat consolidés ont rapporté en 1987 un montant net de 340 479 millions de francs et pour l'amortissement de la Dette publique un montant de 96 384 millions de francs a été imputé au budget, dont 91 484 millions de francs au budget de la Dette publique et 4 900 millions de francs au budget des Affaires économiques.

II. Regio's en Gemeenschappen

De Regio's en Gemeenschappen konden in 1987 rekenen op 105 776 miljoen frank lopende ontvangsten en 48 553 miljoen frank kapitaalontvangsten.

Op 29 februari 1988 beliepen hun uitgaven 111 913 miljoen frank op de lopende begroting en 39 895 miljoen frank op de kapitaalbegroting.

Deze cijfers zijn uiteraard nog voorlopig en worden in de volgende algemene stand aangepast.

Hierna volgt een beknopt overzicht van die verrichtingen, waarvan bijzonderheden in bijlage I.

(In miljoenen frank)

II. Régions et Communautés

Les Régions et Communautés pouvaient compter en 1987 sur 105 776 millions de francs de recettes courantes et 48 553 millions de francs de recettes de capital.

Au 29 février 1988, leurs dépenses s'élevaient à 111 913 millions de francs pour le budget des opérations courantes et 39 895 millions de francs pour le budget des opérations de capital.

Ces chiffres sont évidemment provisoires et seront adaptés dans la prochaine situation générale.

On trouvera ci-après un aperçu succinct de ces opérations, au sujet desquelles des précisions sont fournies à l'annexe I.

(En millions de francs)

Begroting 1987	Verrichtingen tijdens het jaar — Opérations pendant l'année		Voorlopig totaal einde februari 1988 — Total provisoire fin février 1988	Budget 1987
	1987	1988		
I. - NATIONAAL				I. - NATIONAL
A. - LOPENDE VERRICHTINGEN				A. - OPERATIONS COURANTES
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Fiscale :				Fiscales :
Directe belastingen	890 746	—	890 746	Contributions directes.
Douanen en Accijnzen	107 244	—	107 244	Douanes et Accises.
Registratie, BTW, enz.	393 070	116	393 186	Enregistrement, TVA, etc.
	1 391 060	116	1 391 176	
Niet-fiscale ontvangsten	64 608	-567	64 041	Recettes non fiscales.
	1 455 668	-451	1 455 217	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Lonen (11)	239 705	261	239 966	Rémunérations (11).
Goederen en diensten (12)	49 896	4 602	54 498	Biens et services (12).
Materieel en onderhoud (13)	21 516	2 520	24 036	Matériel et entretien (13).
Interesten en verliezen (20)	396 159	6 525	402 684	Intérêts et pertes (20).
Inkomensoverdrachten (30)	136 768	1 242	138 010	Transferts de revenus (30).
Inkomensoverdrachten (40)	796 361	14 285	810 646	Transferts de revenus (40).
Diverse (0)	36 777	1 314	38 091	Divers (0).
	1 677 182	30 749	1 707 931	
B. - KAPITAALVERRICHTINGEN				B. - OPERATIONS DE CAPITAL
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Fiscale	3 499	—	3 499	Fiscales.
Niet-fiscale	857	—	857	Non fiscales.
	4 356	—	4 356	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Vermogensoverdrachten (50)	15 557	683	16 240	Transferts de capitaux (50).
Vermogensoverdrachten (60)	80 749	6 434	87 183	Transferts de capitaux (60).
Investerings (70)	19 196	1 456	20 652	Investissements (70).
Deelnemingen (80)	23 998	152	24 150	Participations (80).
Diverse (0)	5 349	773	6 122	Divers (0).
	144 849	9 498	154 347	
C. - VERRICHTINGEN GECONSOLIDEERDE LENINGEN				C. - OPERATIONS EMPRUNTS CONSOLIDES
Ontvangsten (netto-opbrengst) (1)	340 479	—	340 479	Recettes (produit net) (1).
Uitgaven (delging)	77 027	19 357	96 384	Dépenses (amortissement).

(1) Op de begroting brengt men de netto-opbrengst in ontvangst, dit is het nominaal produkt, eventueel verminderd met de uitgiftepremie, de provisie en de terugbetaling buiten begroting. Bij het opmaken van de toestand van de Schuld (zie bijlage II) baseert men zich daarentegen op nominale gegevens en op een aan de koers van dat ogenblik aangepaste buitenlandse schuld.

(1) Dans le budget, on reprend en recettes le produit net, c'est-à-dire le produit nominal, diminué éventuellement de la prime d'émission, de la commission et du remboursement hors budget. Lorsqu'on établit la situation de la Dette (voir annexe II) on se base au contraire sur des données nominales et sur une dette extérieure ajustée suivant le cours de change du moment.

(In miljoenen frank)

(En millions de francs)

Begroting 1987	Verrichtingen tijdens het jaar — <i>Opérations pendant l'année</i>		Voorlopig totaal einde februari 1988 — <i>Total provisoire fin février 1988</i>	Budget 1987
	1987	1988		
II. – REGIO'S EN GEMEENSCHAPPEN				II. – REGIONS ET COMMUNAUTÉS
A. – LOPENDE VERRICHTINGEN				A. – OPERATIONS COURANTES
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Vlaamse Gemeenschap	55 220	647	55 867	Communauté flamande.
Waals Gewest	18 983	203	19 186	Région wallonne.
Franse Gemeenschap	29 969	206	30 175	Communauté française.
Duitse Gemeenschap	582	-34	548	Communauté allemande.
	104 754	1 022	105 776	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Lonen (11)	7 758	119	7 877	Salaires (11).
Goederen en diensten (12)	10 200	1 540	11 740	Biens et services (12).
Materieel en onderhoud (13)	—	—	—	Matériel et entretien (13).
Interesten en verliezen (20)	26	—	26	Intérêts et pertes (20).
Inkomensoverdrachten (30)	26 824	436	27 260	Transferts de revenus (30).
Inkomensoverdrachten (40)	56 483	934	57 417	Transferts de revenus (40).
Diverse (0)	7 388	205	7 593	Divers (0).
	108 679	3 234	111 913	
B. – KAPITAALVERRICHTINGEN				B. – OPERATIONS DE CAPITAL
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Vlaamse Gemeenschap	25 000	—	25 000	Communauté flamande.
Waals Gewest	18 608	—	18 608	Région wallonne.
Franse Gemeenschap	4 640	—	4 640	Communauté française.
Duitse Gemeenschap	305	—	305	Communauté allemande.
	48 553	—	48 553	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Vermogensoverdrachten (50)	3 621	537	4 158	Transferts de capitaux (50).
Vermogensoverdrachten (60)	26 428	694	27 122	Transferts de capitaux (60).
Investerings (70)	2 519	234	2 753	Investissements (70).
Kredieten-deelnemingen (80)	3 536	2 252	5 788	Crédits-participations (80).
Diverse (0)	52	22	74	Divers (0).
	36 156	3 739	39 895	

HOOFDSTUK II

Het begrotingsjaar 1986, einde december 1987

Een voorlopige uitslag per 28 februari 1987, van het begrotingsjaar 1986 komt reeds voor in de algemene stand op 31 december 1986.

De op 31 december 1987 aangepaste cijfers zien er als volgt uit :

(In miljoenen frank)

CHAPITRE II

L'année budgétaire 1986, fin décembre 1987

Un résultat provisoire, au 28 février 1987, de l'année budgétaire 1986 figure déjà dans la situation générale au 31 décembre 1986.

Les chiffres ajustés au 31 décembre 1987 se présentent comme suit :

(En millions de francs)

Begroting 1986	Verrichtingen tijdens het jaar — Opérations pendant l'année		Voorlopig totaal einde december 1987 — Total provisoire fin décembre 1987	Budget 1986
	1986	1987		
I. — NATIONAAL				I. — NATIONAL
A. — LOPENDE VERRICHTINGEN				A. — OPERATIONS COURANTES
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Fiscale :				Fiscales :
Directe belastingen	870 331	—	870 331	Contributions directes.
Douanen en Accijnzen	103 660	—	103 660	Douanes et Accises.
Registratie, BTW, enz.	369 162	—	369 162	Enregistrement, TVA, etc.
	1 343 153	—	1 343 153	
Niet-fiscale ontvangsten	66 610	1 031	67 641	Recettes non fiscales.
	1 409 763	1 031	1 410 794	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Lonen (11)	238 919	306	239 225	Rémunérations (11).
Goederen en diensten (12)	48 009	4 341	52 350	Biens et services (12).
Materieel en onderhoud (13)	23 544	3 038	26 582	Matériel et entretien (13).
Interessen en verliezen (20)	428 154	6 887	435 041	Intérêts et pertes (20).
Inkomensoverdrachten (30)	136 611	5 407	142 018	Transferts de revenus (30).
Inkomensoverdrachten (40)	812 052	9 674	821 726	Transferts de revenus (40).
Diverse (0)	62 185	3 790	65 975	Divers (0).
	1 749 474	33 443	1 782 917	
Saldo	-339 711	-32 412	-372 123	Solde.
B. — KAPITAALVERRICHTINGEN				B. — OPERATIONS DE CAPITAL
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Fiscale	2 538	—	2 538	Fiscales.
Niet-fiscale	1 696	—	1 696	Non fiscales.
	4.234	—	4.234	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Vermogensoverdrachten (50)	11 176	962	12 138	Transferts de capitaux (50).
Vermogensoverdrachten (60)	90 382	7 908	98 290	Transferts de capitaux (60).
Investerings (70)	21 205	1 864	23 069	Investissements (70).
Deelnemingen (80)	30 999	2 202	33 201	Participations (80).
Diverse (0)	6 688	1 510	8 198	Divers (0).
	160 450	14 446	174 896	
Saldo	-156 216	-14 446	-170 662	Solde.
C. — VERRICHTINGEN GECONSOLIDEERDE LENINGEN				C. — OPERATIONS EMPRUNTS CONSOLIDES
Ontvangsten (netto-opbrengst) (1)	200 181	—	200 181	Recettes (produit net) (1).
Uitgaven (delging)	48 665	9 386	58 051	Dépenses (amortissement).
Saldo	151 516	-9 386	142 130	Solde.

(1) Op de begroting brengt men de netto-opbrengst in ontvangst, dit is het nominaal produkt, eventueel verminderd met de uitgiftepremie, de provisie en de terugbetaling buiten begroting. Bij het opmaken van de toestand van de Schuld (zie bijlage II) baseert men zich daarentegen op nominale gegevens en op een aan de koers van dat ogenblik aangepaste buitenlandse schuld.

(1) Dans le budget, on reprend en recettes le produit net, c'est-à-dire le produit nominal, diminué éventuellement de la prime d'émission, de la commission et du remboursement hors budget. Lorsqu'on établit la situation de la Dette (voir annexe II), on se base au contraire sur des données nominales et sur une dette extérieure ajustée suivant le cours de change du moment.

(In miljoenen frank)

(En millions de francs)

Begroting 1986	Verrichtingen tijdens het jaar — <i>Opérations pendant l'année</i>		Voorlopig totaal einde december 1987 — <i>Total provisoire fin décembre 1987</i>	Budget 1986
	1986	1987		
II. – REGIO'S EN GEMEENSCHAPPEN				II. – REGIONS ET COMMUNAUTES
A. – LOPENDE VERRICHTINGEN				A. – OPERATIONS COURANTES
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Vlaamse Gemeenschap	47 938	7 370	55 308	Communauté flamande.
Waals Gewest	10 454	2 420	12 874	Région wallonne.
Franse Gemeenschap	27 679	2 438	30 117	Communauté française.
Duitse Gemeenschap	622	-85	537	Communauté allemande.
	86 693	12 143	98 836	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Lonen (11)	7 419	77	7 496	Salaires (11).
Goederen en diensten (12)	13 840	624	14 464	Biens et services (12).
Materieel en onderhoud (13)	4	—	4	Matériel et entretien (13).
Interesten en verliezen (20)	—	—	—	Intérêts et pertes (20).
Inkomensoverdrachten (30)	29 102	664	29 766	Transferts de revenus (30).
Inkomensoverdrachten (40)	42 848	3 241	46 089	Transferts de revenus (40).
Diverse (0)	5 290	1 528	6 818	Divers (0).
	98 503	6 134	104 637	
B. – KAPITAALVERRICHTINGEN				B. – OPERATIONS DE CAPITAL
<i>Ontvangsten :</i>				<i>Recettes :</i>
Vlaamse Gemeenschap	24 731	1 876	26 607	Communauté flamande.
Waals Gewest	14 433	—	14 433	Région wallonne.
Franse Gemeenschap	4 626	—	4 626	Communauté française.
Duitse Gemeenschap	304	—	304	Communauté allemande.
	44 094	1 876	45 970	
<i>Uitgaven :</i>				<i>Dépenses :</i>
Vermogensoverdrachten (50)	2 764	473	3 237	Transferts de capitaux (50).
Vermogensoverdrachten (60)	25 269	2 355	27 624	Transferts de capitaux (60).
Investerings (70)	2 381	257	2 638	Investissements (70).
Kredieten-deelnemingen (80)	3 211	1 352	4 563	Crédits-participations (80).
Diverse (0)	62	8	70	Divers (0).
	33 687	4 445	38 132	

HOOFDSTUK III

De kastoestand

De kastoestand wordt per kalenderjaar opgemaakt. Hij bevat alleen de verrichtingen die de Schatkist beïnvloeden. Overboekingen, zonder werkelijke weerslag op de kas, komen er niet in voor. Mede daardoor zijn de begrotings-uitslagen uit de kastoestand niet vergelijkbaar met deze uit de begrotingsrekening, die op basis van aanrekening is opgesteld.

CHAPITRE III

La situation de caisse

La situation de caisse s'établit par année civile. Elle comprend uniquement les opérations qui influencent la Trésorerie. Les virements dans les écritures qui n'ont pas d'incidence réelle sur la caisse, n'y figurent pas. Il en découle notamment que les résultats budgétaires, en matière de situation de caisse, ne sont pas comparables avec ceux repris dans le compte du budget, qui est établi sur base des imputations.

In de onderstaande tabel vindt men een beknopt overzicht van de kasresultaten sedert 1984 en hun verband met de evolutie van de Rijksschuld.

Le tableau ci-après donne un aperçu succinct des résultats de caisse depuis 1984 et du lien entre ces résultats et l'évolution de la Dette publique.

(In miljoenen frank)		(En millions de francs)			
	1984	1985	1986	1987	
Lopende verrichtingen :					Opérations courantes :
- ontvangsten	1 306 238	1 386 390	1 413 161	1 448 427	- recettes.
- uitgaven	1 602 673	1 702 857	1 768 715	1 740 568	- dépenses.
Resultaat lopend . . .	-296 435	-316 467	-355 554	-292 141	Résultat courant.
Kapitaalverrichtingen :					Opérations de capital :
- ontvangsten	2 853	4 917	4 234	4 354	- recettes.
- uitgaven	201 121	207 292	196 594	170 401	- dépenses.
Resultaat kapitaal . . .	-198 268	-202 375	-192 360	-166 047	Résultat en capital.
Begrotingsresultaat	-494 703	-518 842	-547 914	-458 188	Solde budgétaire.
Andere verrichtingen (1)	-6 676	-33 185	-4 331	+6 944	Autres opérations (1).
Netto te financieren saldo :					Solde net à financer :
- nationaal	-501 379	-552 027	-552 245	-451 244	- national.
- Regio's en Gemeenschappen . . .	-2 757	-19 093	-3 288	+20 763	- Régions et Communautés.
Totaal netto te financieren saldo .	504 136	571 120	555 533	430 481	Solde net à financer total.
Wisselverschillen (- = winst) . .	+38 488	-62 946	-43 965	-6 194	Différence de change (- = gain).
Regularisatielening	-	-	+5 967	+33 089	Emprunt de régularisation.
Werkelijke schuldvariatie	+542 624	+508 174	+517 535	+457 376	Variation réelle de la dette.
Verrichtingen met het IMF	+6 268	+8 656	-14 336	-3 241	Opérations avec le FMI.
Overgenomen schuld staal	-	+132 866	+544	-	Reprise dette sidérurgique.
Overgenomen schuld Refribel . . .	-	-	-	+55	Reprise dette Refribel.
Nominale schuldvariatie	+548 892	+649 696	+503 743	+454 190	Variation nominale de la dette.
Schuldaflissing :					Amortissement de la dette :
- Contractueel	94 197	95 820	60 413	113 052	- Contractuel.
- Buiten begroting	195 433	318 958	355 571	252 229	- Hors budget.
Totaal	289 630	414 778	415 984	365 281	Total.
Bruto te financieren	793 766	985 898	971 517	795 762	Brut à financer.
Netto emissies :					Emissions nettes :
- Geconsolideerd	593 485	822 178	611 584	653 922	- Consolidée.
- Vlottend	181 394	144 047	345 748	119 777	- Flottante.
Totaal	774 879	966 225	957 332	773 699	Total.

(1) De « andere verrichtingen » omvatten in 1987 :

- het saldo van de derdengelden;
- het saldo van de thesaurieverrichtingen;
- het saldo van de gewone rekening van de Schatkist bij de Nationale Bank van België;
- de uitgifte van leningen die voor rekening van het Brussels Gewest aangegaan worden;
- het verschil tussen het nominale en netto-produkt bij emissie van geconsolideerde leningen;
- het verschil tussen de nominale delging en haar werkelijke kostprijs.

Het resultaat van de « andere verrichtingen » voor 1984, 1985 en 1986 werd vergelijkbaar gemaakt met 1987. De aanpassingen betreffen de reïntegratie in de begroting van de lasten van het verleden van de huisvestingsmaatschappijen, van de lasten van de overgenomen schuld van het pensioenstelsel der zelfstandigen en van de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, en van de lasten in verband met de leningen van de Dienst van de Scheepvaart en de « Office de la Navigation ».

(1) Les « autres opérations » contiennent en 1987 :

- le solde des fonds de tiers;
- le solde des opérations de trésorerie;
- le solde du compte ordinaire du Trésor auprès de la Banque nationale de Belgique;
- l'émission d'emprunts conclus pour le compte de la Région bruxelloise;
- la différence entre le produit nominal et net lors de l'émission d'emprunts consolidés;
- la différence entre l'amortissement nominal et son coût réel.

Les résultats des « autres opérations » de 1984, 1985 et 1986 ont été rendus comparables avec celui de 1987. Les adaptations concernent la réintégration dans le budget des charges du passé des sociétés du logement, des charges de la dette du régime de pension des travailleurs indépendants et de l'assurance maladie-invalidité obligatoire, et des charges relatives aux emprunts du « Dienst van de Scheepvaart » et de l'Office de la Navigation.

HOOFDSTUK IV

Evolutie van de Rijksschuld in 1987

De Rijksschuld – intergouvernementele schulden niet inbegrepen – steeg gedurende 1987 met 454 188 miljoen frank van 5 418 296 miljoen op het einde van 1986 tot 5 872 484 miljoen frank op 31 december 1987.

De Schatkistbons uitgegeven in het kader van de regularisatieverrichtingen van een gedeelte van de interesten van de Staatsschuld die voortvloeien uit het Protocol van overeenkomst gesloten op 3 augustus 1986 tussen de Staat en de institutionele beleggers, overeenkomstig het koninklijk besluit nr. 446 van 20 augustus 1986, hebben bijgedragen tot deze vermeerdering voor een bedrag van 33 089 miljoen frank.

Onderstaande tabel geeft de evolutie per schuldcategory :

(In miljoenen frank)

	Stand op 31 december 1986 — <i>Situation au 31 décembre 1986</i>	Stand op 31 december 1987 — <i>Situation au 31 décembre 1987</i>	Evolutie — <i>Evolution</i>
A. – Ceconsolideerde schuld			
1. directe in Belgische frank (1) . . .	2 228 017	2 530 535	+302 518
2. indirecte in Belgische frank (2) . . .	547 127	589 928	+42 801
	2 775 144	3 120 463	+345 319
3. directe in vreemde munt	502 338	494 732	-7 606
4. indirecte in vreemde munt	2 165	2 103	-62
	504 503	496 835	-7 668
B. Schuld op halflange termijn			
1. directe in Belgische frank	98 753	80 093	-18 660
2. directe in vreemde munt	969	778	-191
	99 722	80 871	-18 851
C. Schuld op korte termijn			
1. directe in Belgische frank	1 524 067	1 625 978	+101 911
2. directe in vreemde munt	514 860	548 337	+33 477
	2 038 927	2 174 315	+135 388
Totaal	5 418 296	5 872 484	+454 188

De gedetailleerde evolutie per lening is opgenomen in bijlage II.

(1) Inbegrepen :

– de schulden ontstaan uit de financiering van overnamen door de Staat van schuldvorderingen op ondernemingen behorend tot de nationale sectoren (wet van 5 maart 1984);
– de Schatkistbons uitgegeven in het kader van de regularisatieverrichtingen van de Staatsschuld (koninklijk besluit nr. 446 van 20 augustus 1986).

(2) Inbegrepen de leningen van de Intercommunales voor autosnelwegen evenals de leningen afgestaan aan deze intercommunales, en die door het Wegenfonds krachtens de wet van 2 juli 1981 en de koninklijke besluiten van 10 december 1981 en 7 maart 1983 teruggenomen werden.

CHAPITRE IV

Evolution de la Dette publique en 1987

La dette publique – non compris les dettes intergouvernementales – s'est accrue de 454 188 millions de francs au cours de l'année 1987, passant de 5 418 296 millions de francs fin 1986 à 5 872 484 millions de francs au 31 décembre 1987.

Les bons du Trésor émis dans le cadre de l'opération de régularisation d'une partie des intérêts de la dette publique qui découle du Protocole d'accord conclu le 3 août 1986 entre l'Etat et les investisseurs institutionnels, conformément à l'arrêté royal n° 446 du 20 août 1986, ont contribué à cette augmentation à concurrence de 33 089 millions de francs.

Le tableau ci-après indique l'évolution par catégorie de dettes :

(En millions de francs)

	Stand op 31 december 1986 — <i>Situation au 31 décembre 1986</i>	Stand op 31 december 1987 — <i>Situation au 31 décembre 1987</i>	Evolutie — <i>Evolution</i>
A. – Dette consolidée			
1. directe en francs belges (1).			
2. indirecte en francs belges (2).			
	2 775 144	3 120 463	+345 319
3. directe en monnaies étrangères.	502 338	494 732	-7 606
4. indirecte en monnaies étrangères.	2 165	2 103	-62
	504 503	496 835	-7 668
B. Dette à moyen terme			
1. directe en francs belges.	98 753	80 093	-18 660
2. directe en monnaies étrangères.	969	778	-191
	99 722	80 871	-18 851
C. Dette à court terme			
1. directe en francs belges.	1 524 067	1 625 978	+101 911
2. directe en monnaies étrangères.	514 860	548 337	+33 477
	2 038 927	2 174 315	+135 388
Totaux.	5 418 296	5 872 484	+454 188

L'évolution par emprunt est détaillée à l'annexe II.

(1) Y compris :

– les dettes nées du financement des acquisitions par l'Etat, de créances sur des entreprises appartenant aux secteurs nationaux (loi du 5 mars 1984);
– les bons du Trésor émis dans le cadre de l'opération de régularisation de la dette publique (arrêté royal n° 446 du 20 août 1986).

(2) Y compris les emprunts des Intercommunales autoroutières de même que les emprunts rétrocédés à celles-ci, qui ont été repris par le Fonds des routes en vertu de la loi du 2 juillet 1981 et des arrêtés royaux du 10 décembre 1981 et du 7 mars 1983.

De voornaamste wijzigingen die zich in 1987 in de Rijks-schuld voordeden, worden hierna nader toegelicht.

A. Geconsolideerde schuld

1. Directe in Belgische frank

1.1. De uitgaven van de directe geconsolideerde schuld in Belgische frank totaliseerden een nominaal kapitaal van 474 772 miljoen frank.

De netto-opbrengst van deze uitgaven bedroeg 466 562 miljoen frank en werd als volgt geboekt :

- 321 845 miljoen frank op diverse artikelen van de Rijks-middelenbegroting voor het begrotingsjaar 1987;
- 144 006 miljoen frank op diverse artikelen van de afzonderlijke sectie van de Rijks-schuldbegroting, in uitvoering van de wet van 31 december 1986 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1987;
- 561 miljoen frank afgestaan aan het Brussels Gewest in uitvoering van de wet van 13 augustus 1984 en het koninklijk besluit van 31 januari 1985 (storting op artikel 60.06.00 - Titel IV - afzonderlijke sectie van de begroting van het Brussels Gewest voor 1987);
- 150 miljoen frank afgestaan aan het Brussels Gewest in uitvoering van het koninklijk besluit van 30 maart 1981 (storting op artikel 60.02.00 - Titel IV - afzonderlijke sectie van de begroting van het Brussels Gewest voor 1987).

1.2. De verminderingen van de directe geconsolideerde schuld in Belgische frank beliepen nominaal 205 393 miljoen frank, te weten :

- a) 75 620 miljoen frank, voor de contractuele aflossingen ten laste van diverse artikelen van de Rijks-schuldbegroting;
- b) 127 443 miljoen frank, ten laste van diverse artikelen van de afzonderlijke sectie van voornoemde begroting, nl. :
 - 5 miljoen frank obligaties van de lening 13,50-13,75% 1982/1987/1991 terugbetaald op de facultatieve vervaldag van 19 april 1987;
 - 38 563 miljoen frank obligaties van de lening 9% 1979-1987, waarvan 23 329 miljoen frank aanvaard werden als inschrijving op de Staatslening 7,75% 1987/1993/1997 en waarvan 15 234 miljoen terugbetaald werden op de eindvervaldag van 7 februari 1987;
 - 34 407 miljoen frank obligaties van de lening 9,50% 1977-1987, waarvan 26 735 miljoen frank aanvaard werden als inschrijving op de Staatslening 8% 1987-1995 en waarvan 7 672 miljoen terugbetaald werden op de eindvervaldag van 20 maart 1987;
 - 6 652 miljoen frank obligaties van de gegroepeerde leningen 7,75% 1973 met 13,5 jaar looptijd, waarvan 5 246 miljoen frank aanvaard werden als inschrijving op de Staatslening 8% 1987-1995 en waarvan 1 406 miljoen terugbetaald werden op de eindvervaldag van 24 maart 1987;
 - 37 691 miljoen frank obligaties van de lening 9% 1979-1987, 2de reeks, waarvan 16 517 miljoen frank aanvaard werden als inschrijving op de Staatslening 8% 1987-1995, 2de reeks en waarvan 21 174 miljoen terugbetaald werden op de eindvervaldag van 7 juni 1987;
 - 10 125 miljoen frank voor de terugbetaling van leningen uitgegeven in het kader van de herstructurering van industriële ondernemingen behorend tot de nationale sectoren;

Les principaux mouvements qui, en 1987, ont influencé l'encours de la Dette publique sont détaillés ci-après.

A. Dette consolidée

1. Directe en francs belges

1.1. Les émissions de la dette consolidée directe en francs belges ont porté sur un capital nominal total de 474 772 millions de francs.

Ces émissions se traduisent par une recette nette de 466 562 millions de francs ventilée comme suit :

- 321 845 millions de francs, à divers articles du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1987;
- 144 006 millions de francs, à divers articles de la section particulière du budget de la Dette publique et ce, en vertu de la loi du 31 décembre 1986 contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 1987;
- 561 millions de francs rétrocédés à la Région bruxelloise, en vertu de la loi du 13 août 1984 et de l'arrêté royal du 31 janvier 1985 (versement à l'article 60.06.00 - Titre IV - Section particulière du budget de la Région bruxelloise de 1987);
- 150 millions de francs rétrocédés à la Région bruxelloise en vertu de l'arrêté royal du 30 mars 1981 (versement à l'article 60.02.00 - Titre IV - section particulière du budget de la Région bruxelloise de 1987).

1.2. Les diminutions de la dette consolidée directe en francs belges se sont élevées en nominal à 205 393 millions de francs belges, se répartissant comme suit :

- a) 75 620 millions de francs : amortissements contractuels à charge de divers articles du budget de la Dette publique;
- b) 127 443 millions de francs à charge de divers articles de la section particulière dudit budget, soit :
 - 5 millions de francs d'obligations de l'emprunt 13,50-13,75% 1982/1987/1991 remboursées à l'échéance facultative du 19 avril 1987;
 - 38 563 millions de francs d'obligations de l'emprunt 9% 1979-1987 dont 23 329 millions acceptées en paiement de souscriptions à l'emprunt de l'Etat 7,75% 1987/1993/1997 et 15 234 millions remboursées à l'échéance finale du 7 février 1987;
 - 34 407 millions de francs d'obligations de l'emprunt 9,50% 1977-1987 dont 26 735 millions acceptées en paiement de souscriptions à l'emprunt de l'Etat 8% 1987-1995 et 7 672 millions remboursées à l'échéance finale du 20 mars 1987;
 - 6 652 millions de francs d'obligations des emprunts réunis 7,75% 1973 à 13,5 ans dont 5 246 millions acceptées en paiement de souscriptions à l'emprunt de l'Etat 8% 1987-1995 et 1 406 millions remboursées à l'échéance finale du 24 mars 1987;
 - 37 691 millions de francs d'obligations de l'emprunt 9% 1979-1987, 2e série, dont 16 517 millions acceptées en paiement de souscriptions à l'emprunt de l'Etat 8% 1987-1995, 2e série et 21 174 millions remboursées à l'échéance finale du 7 juin 1987;
 - 10 125 millions de francs pour le remboursement d'emprunts émis dans le cadre de la restructuration d'entreprises industrielles appartenant aux secteurs nationaux;

c) 2 300 miljoen frank ten laste van de begroting van Economische Zaken voor de terugbetaling op de eindvervaldag van leningen uitgegeven voor rekening van het Fonds voor Industriële Vernieuwing;

d) 30 miljoen frank ten laste van artikel 42.02 van de begroting van Pensioenen voor de aflossing van de leningen door de Staat afgesloten bij de Algemene Spaar- en Lijfrentekas met het oog op de financiering van de pensioenregeling van de vrijwillige verzekerden.

1.3. De uitgifte van Schatkistbons, gerealiseerd in het kader van de regularisatieverrichtingen van een gedeelte van intresten van sommige leningen van de Staat en het Wegenfonds, conform de beschikkingen van het Protocol van overeenkomst gesloten op 3 augustus 1986 tussen de Staat en de institutionele beleggers en het koninklijk besluit nr. 446 van 20 augustus 1986, hebben een bedrag van 33 089 miljoen frank opgeleverd.

1.4. Buiten de hierboven vermelde bewegingen vermeerderde de directe geconsolideerde schuld met 50 miljoen frank als gevolg van de overname door de Staat van leningen van « Refribel » (koninklijk besluit nr. 429 van 5 augustus 1986).

1.5. Per saldo, steeg de directe geconsolideerde schuld in Belgische frank dus met 302.518 miljoen frank.

2. Indirecte in Belgische frank

2.1. Het Wegenfonds heeft op de binnenlandse kapitaalmarkt de lening 8% 1987-1995 uitgegeven voor een bedrag van 89 300 miljoen frank.

2.2. De vermindering van de indirecte geconsolideerde schuld in Belgische frank beliep nominaal 46 499 miljoen frank, als volgt onderverdeeld :

a) 19 785 miljoen frank : contractuele aflossingen van de leningen van het Wegenfonds, van de « Office de la Navigation » en van de Dienst voor Scheepvaart;

b) 26 714 miljoen frank, terugbetalingen op de eind- of facultatieve vervaldag, zijnde :

- 24 714 miljoen frank obligaties van de lening van het Wegenfonds 1979-1987-1991 waarvan 7 009 miljoen aanvaard tot inschrijving op de Staatslening 8% 1987-1995 en 17 705 miljoen terugbetaald op de facultatieve vervaldag van 5 april 1987;
- 2 000 miljoen frank obligaties van de lening van het Wegenfonds 9,50% 1977-1987 terugbetaald op de eindvervaldag van 31 augustus 1987.

2.3. Tengevolge van bovenvermelde verrichtingen steeg de geconsolideerde indirecte schuld in Belgische frank met netto 42 801 miljoen frank.

Het detail van deze verrichtingen wordt gegeven in bijlage II, tabel A1.

De voorwaarden van de in 1987 op de Belgische openbare kapitaalmarkt geplaatste langlopende leningen worden in bijlage III gedetailleerd.

3. Directe in vreemde munt

3.1. In 1987 werden op de buitenlandse kapitaalmarkt leningen met vaste rentevoet in deviezen uitgegeven ten belope van :

- 421 miljoen FS, 332 miljoen DM en 4 miljard Yen, waarvan de tegenwaarde in Belgische frank geboekt werd op de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1987. Deze kapitalen waren bestemd tot consolidatie van schatkistbons ten bedrage van 412 miljoen FS en 323 miljoen DM.

c) 2 300 millions de francs à charge du budget des Affaires économiques pour le remboursement à l'échéance finale d'emprunts émis pour compte du Fonds de Rénovation industrielle;

d) 30 millions de francs à charge de l'article 42.02 du budget des Pensions, constituant l'amortissement des emprunts contractés par l'Etat auprès de la Caisse générale d'Epargne et de Retraite en vue du financement du régime de pension des assurés libres.

1.3. Les émissions de bons du Trésor effectuées dans le cadre des opérations de régularisation d'une partie des intérêts de certains emprunts de l'Etat et du Fonds des Routes, conformément aux dispositions du Protocole d'accord conclu de 3 août 1986 entre l'Etat et les investisseurs institutionnels et de l'arrêté royal n° 446 du 20 août 1986, ont porté sur un montant de 33 089 millions de francs.

1.4. Outre les mouvements décrits ci-dessus, la dette consolidée directe en francs belges a augmenté de 50 millions de francs par suite de la reprise par l'Etat des emprunts de « Refribel » (arrêté royal n° 429 du 5 août 1986).

1.5. Par solde, la dette consolidée directe en francs belges a donc augmenté de 302 518 millions de francs.

2. Indirecte en francs belges

2.1. Le Fonds des Routes a émis sur le marché intérieur des capitaux, l'emprunt 8% 1987-1995 d'un montant de 89 300 millions de francs.

2.2. Les diminutions de la dette consolidée indirecte en francs belges se sont élevées en nominal à 46 499 millions de francs, se répartissant comme suit :

a) 19 785 millions de francs d'amortissements contractuels d'emprunt du Fonds des Routes, de l'Office de la Navigation et du « Dienst voor de Scheepvaart »;

b) 26 714 millions de francs de remboursements à l'échéance finale ou facultative, soit :

- 24 714 millions de francs d'obligations de l'emprunt du Fonds des Routes 1979-1987-1991 dont 7 009 millions acceptées en paiement de souscriptions à l'emprunt de l'Etat 8% 1987-1995 et 17 705 millions remboursées à l'échéance facultative du 5 avril 1987;
- 2 000 millions de francs de l'emprunt du Fonds des Routes 9,50% 1977-1987 remboursées à l'échéance finale du 31 août 1987.

2.3. Du fait des opérations susmentionnées, la dette consolidée indirecte en francs belges a augmenté de 42 801 millions de francs.

Le détail de ces opérations figure à l'annexe II, tableau A1.

Les caractéristiques des emprunts consolidés placés en 1987 sur le marché public belge des capitaux figurent à l'annexe III.

3. Directe en monnaies étrangères

3.1. En 1987, des emprunts à taux fixe en devises ont été émis sur les marchés étrangers des capitaux à concurrence de :

- 421 millions de FS, 332 millions de DM et 4 milliards de Yen dont la contrevaletur en francs belges a été versée au budget des Voies et Moyens de 1987. Ces capitaux ont été utilisés pour consolider des bons du Trésor à concurrence de 412 millions de FS et 323 millions de DM.

- 2 miljoen DM, 264 miljoen FS en 146 miljard Yen, waarvan de tegenwaarde in Belgische frank is bestemd voor diverse artikelen van de afzonderlijke sectie van de Rijksschuldbegroting.

3.2. Bovendien nam de Schatkist zijn toevlucht tot uitgaven onder de vorm van kredieten met vlottende rentevoet voor 785 miljoen \$, 200 miljoen DM, 202 miljoen FS en 20 miljard Yen.

Deze kapitalen hebben gediend tot de consolidatie van schatkistbons ten bedrage van 85 miljoen \$, 202 miljoen DM en 198 miljoen FS.

De opbrengst van deze uitgaven werd ten belope van 83 414 miljoen frank bestemd voor diverse artikelen van de afzonderlijke sectie van de Rijksschuldbegroting, ten einde te kunnen overgaan tot de terugbetaling van leningen met komende eindvervaldag en/of herfinanciering van oude kredieten door nieuwe leningen, uitgegeven aan betere voorwaarden voor de Schatkist.

Het saldo, zijnde 20 521 miljoen frank, werd geboekt op de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1987.

3.3. De tegenwaarde in Belgische frank van deze uitgaven bedroeg globaal 104 098 miljoen frank.

3.4. De aflossingen van vroegere uitgaven beliepen 92 658 miljoen frank, waarvan :

- a) 3 643 miljoen frank contractuele aflossingen ten laste van de Rijksschuldbegroting;
- b) 89 015 miljoen frank ten laste van diverse artikelen van de afzonderlijke sectie van voornoemde begroting, zijnde :

- 7 879 miljoen frank terugbetaling op de eindvervaldag van de leningen : 8% 1982-1987 groot 100 miljoen FS, 7 5/8% 1982-1987 groot 100 miljoen FS en 1981-1987 groot 50 miljoen \$ geswapt tegen 10 912 500 000 Yen;
- 81 136 miljoen frank vervroegde terugbetaling van diverse kredieten met variabele rentevoet.

3.5. De tranches van kredieten met variabele rentevoet die het voorwerp uitmaken van contractuele aanpassingen aan de evolutie van de wisselkoersen, kunnen voor de Schatkist een kapitaalwinst of -verlies teweeg brengen.

Hierdoor heeft de Schatkist in 1987 een netto-kapitaalverlies geboekt van 144 miljoen DM, 215 miljoen FS en 37 miljoen Ned. Gulden, zijnde globaal 9 057 miljoen Belgische frank.

3.6. Bovendien ging de Schatkist, in het kader van de beheersverrichtingen van de Staatsschuld en conform met de contractuele beschikking van de leningen, over tot «swap»-verrichtingen.

Deze verrichtingen hebben een vermindering van de buitenlandse schuld bewerkstelligd ten bedrage van 2 962 miljoen frank.

3.7. De schommelingen van de wisselkoersen van de vlottende munten gedurende 1987, hebben geleid tot een vermindering van de tegenwaarde in Belgische frank van de directe geconsolideerde schuld in vreemde munt voor een bedrag van 7 027 miljoen frank.

3.8. Per saldo verminderde de directe geconsolideerde schuld in vreemde munt met 7 606 miljoen frank.

Deze verrichtingen zijn in detail weergegeven in bijlage II, tabel A.2.

- 2 millions de DM, 264 millions de FS et 146 milliards de Yen dont la contre-valeur en francs belges a été affectée à divers articles de la section particulière du budget de la Dette publique.

3.2. Par ailleurs, le Trésor a eu recours à des émissions sous forme de crédits à taux variable, portant successivement sur 785 millions de \$, 200 millions de DM, 202 millions de FS et 20 milliards de Yen.

Ces capitaux ont servi à la consolidation de bons du Trésor à concurrence de 85 millions de \$, 202 millions de DM et 198 millions de FS.

Le produit de ces émissions a été affecté à divers articles de la section particulière du budget de la dette publique à concurrence de 83 414 millions de francs, aux fins de procéder au remboursement d'emprunts arrivés à l'échéance finale ou au refinancement de crédits anciens par de nouveaux emprunts émis à des conditions moins onéreuses pour le Trésor.

Le solde, soit 20 521 millions de francs a été versé au budget des Voies et Moyens pour l'année 1987.

3.3. La contre-valeur en francs belges de ces émissions a porté globalement sur 104 098 millions de francs.

3.4. Les amortissements des émissions antérieures se sont élevés à 92 658 millions de francs dont :

- a) 3 643 millions de francs d'amortissements contractuels à charge du budget de la dette publique;
- b) 89 015 millions de francs à charge de divers articles de la section particulière dudit budget, soit :

- 7 879 millions de francs : remboursement à l'échéance finale des emprunts 8% 1982-1987 de FS 100 millions, 7 5/8% 1982-1987 de FS 100 millions et 1981-1987 de \$ 50 millions swapés contre yen 10 912 500 000;
- 81 136 millions de francs : remboursement anticipé de divers crédits à taux variable.

3.5. Les tranches des crédits à taux variable étant sujettes à des ajustements contractuels liés à l'évolution des cours de change, il peut en résulter pour le Trésor des gains ou des pertes en capital.

De ce fait, le Trésor a encouru en 1987 des pertes nettes de capital à concurrence de 144 millions de DM, 215 millions de FS et 37 millions de Fl, soit globalement 9 057 millions de francs belges.

3.6. Par ailleurs, dans le cadre des opérations de gestion de la dette publique et conformément aux dispositions contractuelles des emprunts, le Trésor a procédé en 1987 à des opérations de «swap».

Ces opérations ont entraîné une diminution de l'encours en francs belges de la dette extérieure de 2 962 millions de francs.

3.7. Les fluctuations des cours de change des monnaies flottantes durant l'année 1987 ont entraîné une diminution de la contre-valeur en francs belges de la dette consolidée directe en monnaies étrangères pour un montant de 7 027 millions de francs.

3.8. Par solde, la dette consolidée directe en monnaies étrangères a diminué de 7 606 millions de francs.

Le détail de ces opérations est repris à l'annexe II, tableau A.2.

4. *Indirecte in vreemde munt*

4.1. De schommelingen van de wisselkoersen hebben geleid tot een vermeerdering van de tegenwaarde in Belgische frank van de indirecte geconsolideerde schuld in vreemde munt ten bedrage van 17 miljoen frank.

4.2. De contractuele aflossingen beliepen 78 miljoen frank.

4.3. Per saldo verminderde de indirecte geconsolideerde schuld in vreemde munt met 61 miljoen frank.

B. **Schuld op halflange termijn**

1. *Directe in Belgische frank*

De schuld op halflange termijn in Belgische frank verminderde met 18 660 miljoen frank.

2. *Directe in vreemde munt*

De schuld op halflange termijn in vreemde munt verminderde met 191 miljoen frank.

C. **Schuld op korte termijn**

1. *Directe in Belgische frank*

De omloop van de kortlopende schuld in Belgische frank steeg van 1 524 067 tot 1 625 978 miljoen frank, hetgeen een verhoging met 101 911 frank betekent.

2. *Directe in vreemde munt*

In de loop van het jaar 1987 is de schuld op korte termijn in vreemde munt gestegen van 514 860 tot 548 337 miljoen frank. Dit is een vermeerdering van 33 477 miljoen frank.

De diverse schommelingen van de schuld op korte en halflange termijn worden respectievelijk in bijlage II B en II C vermeld.

D. **Intergouvernementele schulden**

Deze schulden worden nog slechts pro memorie in de stand van de Rijksschuld vermeld.

4. *Indirecte en monnaies étrangères*

4.1. Les fluctuations des cours de change ont entraîné une augmentation de la contre-valeur en francs belges de la dette consolidée indirecte en monnaies étrangères à concurrence de 17 millions de francs.

4.2. Les amortissements contractuels se sont élevés à 78 millions de francs.

4.3. Par solde, la dette consolidée indirecte en monnaies étrangères a diminué de 61 millions de francs.

B. **Dette à moyen terme**

1. *Directe en francs belges*

La dette à moyen terme en francs belges a diminué de 18 660 millions de francs.

2. *Directes en monnaies étrangères*

La dette à moyen terme en monnaies étrangères a diminué de 191 millions de francs.

C. **Dette à court terme**

1. *Directe en francs belges*

La circulation de la dette à court terme en francs belges est passée de 1 524 067 à 1 625 978 millions de francs, soit une augmentation de 101 911 millions de francs.

2. *Directe en monnaies étrangères*

Pendant l'année 1987, la dette à court terme est passée de 514 860 à 548 337 millions de francs, soit une augmentation de 33 477 millions de francs.

Les diverses fluctuations de la dette à moyen terme et court terme font l'objet respectivement des annexes II B et II C.

D. **Dette intergouvernementale**

Ces dettes ne sont plus reprises que pour mémoire dans la situation de la Dette publique.

HOOFDSTUK V

Voorlopige rekening op 31 december 1987

De ontvangsten en uitgaven op deze rekening zijn de optelling van de maandelijks voorlopige gegevens, ingedeeld in begrotings- en thesaurieverrichtingen.

De begrotingsverrichtingen betreffen zowel de lopende en de kapitaalbegroting als de verrichtingen inzake geconsolideerde leningen (produkt en delging). Ze wijzen op een tekort van 90 654 miljoen frank.

De thesaurieverrichtingen, d.w.z. de verrichtingen buiten begroting voor derden of de Schatkist, vertonen daarentegen een ontvangstoverschot van 90 887 miljoen frank.

Het verschil tussen beide (+233 miljoen frank) stemt overeen met de vermeerdering van de kasvoorraad van de rekenplichtigen die van 2 728 miljoen frank op 31 december 1986 stijgt tot 2 961 miljoen frank op 31 december 1987.

(In miljoenen frank)

CHAPITRE V

Compte provisoire au 31 décembre 1987

Les recettes et les dépenses figurant sur ce compte résultent de l'addition des données provisoires mensuelles, réparties en opérations budgétaires et opérations de trésorerie.

Les opérations budgétaires concernent aussi bien le budget des opérations courantes, le budget des opérations de capital que les opérations en matière d'emprunts consolidés (produit et amortissement). Elles accusent un déficit de 90 654 millions de francs.

Les opérations de trésorerie, c'est-à-dire les opérations hors budget pour des tiers ou pour le Trésor, présentent par contre un excédent de 90 887 millions de francs.

La différence entre les deux (+233 millions de francs) correspond à l'augmentation de l'encaisse des comptables qui est passée de 2 728 millions de francs au 31 décembre 1986 à 2 961 millions de francs au 31 décembre 1987.

(En millions de francs)

	Ontvangsten — <i>Recettes</i>	Uitgaven — <i>Dépenses</i>	Vershil — <i>Différence</i>	
I. — Begrotingsverrichtingen				I. — Opérations budgétaires
Begroting 1986 en vorige	63 965	56 064	+ 7 901	Budget 1986 et antérieurs.
Begroting 1987	1 800 503	1 899 058	— 98 555	Budget 1987.
Totaal	1 864 468	1 955 122	— 90 654	Total.
II. — Thesaurieverrichtingen				II. — Opérations de trésorerie
Regio's en Gemeenschappen	187 028	154 410	+ 32 618	Régions et Communautés.
Vlottende schuld	10 730 665	10 614 129	+116 536	Dette flottante.
Verrichtingen voor orde	6 355 004	6 423 327	— 68 323	Opérations pour ordre.
Andere thesaurieverrichtingen	32 220 664	32 210 608	+ 10 056	Autres opérations de trésorerie.
Totaal	49 493 361	49 402 474	+ 90 887	Total.
Algemeen totaal	51 357 829	51 357 596	+ 233	Total général.

BIJLAGE I

**VOORLOPIGE UITSLAG VAN HET BEGROTINGSJAAR 1987
PER 29 FEBRUARI 1988**

ANNEXE I

**RESULTAT PROVISOIRE DE L'ANNEE BUDGETAIRE 1987
AU 29 FEVRIER 1988**

BIJLAGE 1 — TABEL A/1

NATIONALE SECTOR
Samenvatting van de begrotingsverrichtingen 1987

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

	Jaar 1987 — Année 1987	2 maand 1988 — 2 mois 1988
LOPENDE ONTVANGSTEN :		
Belastingen	890 746	—
Douanen	107 244	—
BTW en Registratie	393 070	116
Fiscale	1 391 060	116
Niet-fiscale	64 608	— 567
	1 455 668	— 451
KAPITAALONTVANGSTEN :		
Fiscale	3 499	—
Niet-fiscale	857	—
	4 356	—
Totaal	1 460 024	— 451
LENINGSOPBRENGST	340 479	—
Algemeen totaal	1 800 503	— 451
LOPENDE UITGAVEN ⁽¹⁾ :		
Lonen (11)	239 705	261
Goederen, diensten (12)	49 896	4 602
Militaire uitgaven - onderhoud (13)	21 516	2 520
Interesten en verlies (20)	396 159	6 525
Inkomensoverdrachten (30)	136 768	1 242
Inkomensoverdrachten (40)	796 361	14 285
Diverse (0)	36 777	1 314
	1 677 182	30 749
KAPITAALUITGAVEN ⁽¹⁾ :		
Vermogensoverdrachten (50)	15 557	683
Vermogensoverdrachten (60)	80 749	6 434
Investerings (70)	19 196	1 456
Kredieten - deelnemingen (80)	23 998	152
Diverse (0)	5 349	773
	144 849	9 498
Totaal	1 822 031	40 247
AFLOSSING SCHULD (90) ⁽²⁾	77 027	19 357
Algemeen totaal	1 899 058	59 604

⁽¹⁾ Inclusief (uitgaven op) overgedragen krediet.

⁽²⁾ Zonder de aflossing Wegenfonds.

ANNEXE I — TABLEAU A/1

SECTEUR NATIONAL
Récapitulation des opérations budgétaires 1987

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

14 maand 1987 — 14 mois 1987	Ramingen — Evaluations	
		RECETTES COURANTES :
890 746	901 834	Contributions.
107 244	102 478	Douanes.
393 186	381 895	TVA et Enregistrement.
1 391 176	1 386 207	Fiscales.
64 041	54 173	Non fiscales.
1 455 217	1 440 380	
		RECETTES DE CAPITAL :
3 499	2 490	Fiscales.
857	1 150	Non fiscales.
4 356	3 640	
1 459 573	1 444 020	Total
340 479	340 479	PRODUIT D'EMPRUNT.
1 800 052	1 784 499	Total général
		DEPENSES COURANTES ⁽¹⁾ :
239 966	245 695	Salaires (11).
54 498	77 480	Biens, services (12).
24 036	26 992	Dépenses militaires - entretien (13).
402 684	423 270	Intérêts et pertes (20).
138 910	150 679	Transferts de revenus (30).
810 646	817 769	Transferts de revenus (40).
38 091	41 000	Divers (0).
1 707 931	1 782 885	
		DEPENSES EN CAPITAL ⁽¹⁾ :
16 240	21 445	Transferts de capitaux (50).
87 183	100 209	Transferts de capitaux (60).
20 652	26 588	Investissements (70).
24 150	28 973	Crédits - participations (80).
6 122	8 970	Divers (0).
154 347	186 185	
1 862 278	1 969 070	Total.
96 384	158 253	AMORTISSEMENT DETTE (90) ⁽²⁾.
1 958 662	2 127 323	Total général.

⁽¹⁾ Y compris (dépenses sur) crédits reportés.

⁽²⁾ Sans l'amortissement Fonds des Routes.

BIJLAGE I — TABEL A/2

NATIONALE SECTOR
Ontvangsten van het begrotingsjaar 1987

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

	Jaar 1987 — Année 1987	2 maand 1988 — 2 mois 1988
I. — LOPENDE ONTVANGSTEN		
A. Fiscale :		
Belastingen :		
Verkeersbelasting	21 822	—
Spelen en ontspanningstoestellen	452	—
Onroerende voorheffing	315	—
Roerende voorheffing	140 434	—
Voorafstortingen (niet-loontrekkenden)	185 219	—
Vennootschappen (kohieren)	-10 210	—
Natuurlijke personen (kohieren)	11 521	—
Bedrijfsvoorheffing	538 370	—
Belastingen op werkloosheidsuitkering	1 243	—
Andere	1 580	—
	890 746	—
Douanen :		
Invoerrechten	96	—
Accijnzen en taksen	106 492	—
Slijterijen	68	—
Diverse	588	—
	107 244	—
Registratie :		
Zegel en BTW	360 626	—
Registratierechten	26 332	116
Diverse	6 112	—
	393 070	116
Totaal fiscale	1 391 060	116
B. Niet-fiscale :		
Financiën :		
Thesaurie :		
Inningskosten EG (art. 16.01)	2 693	—
Internationale monetaire akkoorden (art. 26.03.04)	3 658	—
Overschot Muntfonds (art. 27.01.01)	1 069	—
Nationale Bank :		
— discontoverrichtingen (art. 27.01.02)	9 047	—
— dividend (art. 27.01.04)	352	—
— winst op \$ (art. 27.01.06)	348	—
Diverse	30 455	-567
Registratie	2 882	—
Belastingen	3 183	—
Douanen	376	—
PTT : kijk- en luistergeld	6 815	—
Andere	3 730	—
	64 608	-567
Totaal niet-fiscale	1 455 668	-451
Totaal lopende I (A + B)		
II. — KAPITAALONTVANGSTEN		
Fiscale : successierechten	3 499	—
Niet-fiscale	857	—
Totaal kapitaal	4 356	—
III. — TOTAAL I + II	1 460 024	-451
IV. LENINGSOPBRENGST	340 479	—
V. — TOTAAL RIJKSMIDDELEN III + IV	1 800 503	-451

ANNEXE I — TABLEAU A/2

SECTEUR NATIONAL
Recettes de l'année budgétaire 1987
Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

14 maand 1987 — 14 mois 1987	Ramingen — Evaluations	
		I. — RECETTES COURANTES :
		A. Fiscales :
		Contributions :
21 822	21 450	Taxe de circulation.
452	367	Jeux et appareils automatiques.
315	357	Précompte immobilier.
140 434	138 000	Précompte mobilier.
185 219	196 400	Versements anticipatifs (non salariés).
-10 210	-12 700	Sociétés (rôles).
11 521	18 700	Personnes physiques (rôles).
538 370	537 100	Précompte professionnel.
1 243	900	Impôts d'allocation chômage.
1 580	1 260	Autres.
890 746	901 834	
		Douanes :
96	100	Droits d'entrée.
106 492	101 740	Accises et taxes.
68	418	Débites de boisson.
588	220	Produits divers.
107 244	102 478	
		Enregistrement :
360 626	356 980	Timbre et TVA.
26 448	19 615	Droits d'enregistrement.
6 112	5 300	Divers.
393 186	381 895	
1 391 176	1 386 207	Total fiscales.
		B. Non fiscales :
		Finances :
		Trésorerie :
2 693	4 933	Frais perceptions CE (art. 16.01).
3 658	708	Accords monétaires internationaux (art. 26.03.04).
1 069	1 310	Excédent Fonds monétaire (art. 27.01.01).
		Banque nationale :
9 047	14 290	— opérations d'escompte (art. 27.01.02).
352	350	— dividende (art. 27.01.04).
348	1 500	— bénéfice sur \$ (art. 27.01.06).
29 888	10 582	Divers.
2 882	3 324	Enregistrement.
3 183	4 020	Contributions.
376	276	Douanes.
6 815	6 498	PTT : redevances radio-télévision.
3 730	6 382	Autres.
64 041	54 173	Total non fiscales.
1 455 217	1 440 380	Total courantes I (A + B).
		II. — RECETTES EN CAPITAL
3 499	2 490	Fiscales : droits de succession.
857	1 150	Non fiscales.
4 356	3 640	Total en capital.
1 459 573	1 444 020	III. — TOTAL I + II.
340 479	340 479	IV. — PRODUIT D'EMPRUNT.
1 800 052	1 784 499	V. — TOTAL VOIES ET MOYENS III + IV.

BIJLAGE I — TABEL A/3

NATIONALE SECTOR
Lopende uitgaven van het begrotingsjaar 1987 (per hoofdstuk)
Voorlopige toestand op 29 februari 1988
(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Lonen — <i>Salaires</i>	Diensten — <i>Services</i>	Materieel — <i>Matériel</i>	Rente — <i>Intérêts</i>	
	11	12	13	20	
I. Op lopend jaar					
1. Rijksschuld	2	83	—	384 403	
2. Dotatiën	—	—	—	—	
3. Eerste Minister	531	361	—	—	
4. Justitie	17 484	3 461	—	—	
5. Binnenlandse Zaken	2 611	1 015	—	—	
6. Buitenlandse Zaken	3 709	1 083	—	—	
7. Landsverdediging	49 235	17 368	19 308	—	
8. Rijkswacht	14 889	3 071	—	—	
9. Financiën	26 960	5 015	—	33	
10. Pensioenen	47 590	—	—	—	
11. Middenstand	302	162	—	—	
12. Tewerkstelling en Arbeid	1 128	325	—	—	
13. Sociale Voorzorg	656	310	—	—	
14. Volksgezondheid	1 280	1 118	—	—	
15. Landbouw	1 864	944	—	—	
16. Economische Zaken	2 720	1 102	—	—	
17. Verkeerswezen	2 726	818	—	16 812	
18. PTT	16	14	—	—	
19. Openbare werken	6 114	876	1 819	831	
20. Onderwijs (N.)	28 844	1 029	—	57	
21. Nationale Opvoeding (F.)	26 356	1 116	—	11	
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	972	7	—	—	
23. Cultuur	371	42	—	—	
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	—	—	—	
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	—	—	—	
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	—	—	—	
27. Brussels Gewest	296	157	16	—	
Totaal	236 656	39 477	21 143	402 147	
II. Op transporten					
1. Rijksschuld	1	17	—	378	
2. Dotatiën	—	—	—	—	
3. Eerste Minister	18	45	—	—	
4. Justitie	71	894	—	—	
5. Binnenlandse Zaken	123	313	—	—	
6. Buitenlandse Zaken	431	585	—	—	
7. Landsverdediging	1 006	8 916	1 708	—	
8. Rijkswacht	5	673	—	—	
9. Financiën	337	1 023	—	—	
10. Pensioenen	324	—	—	—	
11. Middenstand	4	37	—	—	
12. Tewerkstelling en Arbeid	13	60	—	—	
13. Sociale Voorzorg	32	103	—	—	
14. Volksgezondheid	36	750	—	—	
15. Landbouw	54	255	—	—	
16. Economische Zaken	52	215	—	—	
17. Verkeerswezen	18	232	—	—	

ANNEXE I – TABLEAU A/3

SECTEUR NATIONAL
Dépenses courantes de l'année budgétaire 1987 (par chapitre)
Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

	Inkomens- overdrachten — <i>Transferts de revenus</i> 30	Inkomens- overdrachten — <i>Transferts de revenus</i> 40	Diversen — <i>Divers</i> 0	Totaal — <i>Total</i>	BUDGETS
					I. Sur année en cours.
6	5	1 259	385 758		1. Dette.
—	—	4 738	4 738		2. Dotation.
89	107	260	1 348		3. Premier Ministre.
124	6	36	21 111		4. Justice.
519	79 061	22	83 228		5. Intérieur.
2 385	7 756	—	14 933		6. Affaires étrangères.
1 375	302	—	87 588		7. Défense nationale.
20	14	—	17 994		8. Gendarmerie.
5	72	22	32 107		9. Finances.
19 495	111 125	1 807	180 017		10. Pensions.
554	6 305	—	7 323		11. Classes moyennes.
321	54 008	10 140	65 922		12. Emploi et Travail.
19 729	123 235	—	143 930		13. Prévoyance sociale.
26 328	7 886	1 956	38 568		14. Santé publique.
474	6 563	—	9 845		15. Agriculture.
1 510	36 175	75	41 582		16. Affaires économiques
49 508	422	321	70 607		17. Communications.
7 092	—	7 508	14 630		18. PTT.
767	62 409	274	73 090		19. Travaux publics.
385	115 844	4 779	150 938		20. Enseignement (N.).
380	87 373	3 997	119 233		21. Education nationale (F.).
294	3 755	14	5 042		22. Education nationale commun.
162	759	—	1 334		23. Culture.
—	82 019	—	82 019		24. Dotations Régions et Communautés.
—	2 942	—	2 942		25. Dotations Enseignement (N.).
—	1 731	—	1 731		26. Dotations Education nationale (F.).
10	4 603	47	5 129		27. Région bruxelloise.
131 532	794 477	37 255	1 662 687		Total.
					II. Sur reports
2	—	45	443		1. Dette.
—	—	—	—		2. Dotations.
56	44	3	166		3. Premier Ministre.
84	88	40	1 177		4. Justice.
46	5 010	26	5 518		5. Intérieur.
173	145	—	1 334		6. Affaires étrangères.
463	—	—	12 093		7. Défense nationale.
9	—	—	687		8. Gendarmerie.
—	—	—	1 360		9. Finances.
586	6 536	192	7 638		10. Pensions.
—	77	—	118		11. Classes moyennes.
—	209	311	593		12. Emploi et Travail.
1 423	219	—	1 777		13. Prévoyance sociale.
1 965	225	107	3 083		14. Santé publique.
118	55	—	482		15. Agriculture.
552	277	24	1 120		16. Affaires économiques.
698	26	—	974		17. Communications.

BIJLAGE I — TABEL A/3

NATIONALE SECTOR

Lopende uitgaven van het begrotingsjaar 1987 (per hoofdstuk) (vervolg)

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Lonen — <i>Salaires</i>	Diensten — <i>Services</i>	Materieel — <i>Matériel</i>	Rente — <i>Intérêts</i>	
	11	12	13	20	
18. PTT	4	8	—	—	
19. Openbare Werken	87	195	1 185	159	
20. Onderwijs (N.)	458	248	—	—	
21. Nationale Opvoeding (F.)	226	341	—	—	
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	7	81	—	—	
23. Cultuur	3	30	—	—	
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	—	—	—	
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	—	—	—	
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	—	—	—	
27. Brussels Gewest	—	—	—	—	
Totaal	3 310	15 021	2 893	537	
III. Op lopend jaar en transporten (I + II)					
1. Rijksschuld	3	100	—	384 781	
2. Dotatiën	—	—	—	—	
3. Eerste Minister	549	406	—	—	
4. Justitie	17 555	4 355	—	—	
5. Binnenlandse Zaken	2 734	1 328	—	—	
6. Buitenlandse Zaken	4 140	1 668	—	—	
7. Landsverdediging	50 241	26 284	21 016	—	
8. Rijkswacht	14 894	3 744	—	—	
9. Financiën	27 297	6 038	—	33	
10. Pensioenen	47 914	—	—	—	
11. Middenstand	306	199	—	—	
12. Tewerkstelling en Arbeid	1 141	385	—	—	
13. Sociale Voorzorg	688	413	—	—	
14. Volksgezondheid	1 316	1 868	—	—	
15. Landbouw	1 918	1 199	—	—	
16. Economische Zaken	2 772	1 317	—	—	
17. Verkeerswezen	2 744	1 050	—	16 812	
18. PTT	20	22	—	—	
19. Openbare werken	6 201	1 071	3 004	990	
20. Onderwijs (N.)	29 302	1 277	—	57	
21. Nationale Opvoeding (F.)	26 582	1 457	—	11	
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	979	88	—	—	
23. Cultuur	374	72	—	—	
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	—	—	—	
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	—	—	—	
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	—	—	—	
27. Brussels Gewest	296	157	16	—	
Totaal	239 966	54 498	24 036	402 684	

ANNEXE I — TABLEAU A/3

SECTEUR NATIONAL

Dépenses courantes de l'année budgétaire 1987 (par chapitre) (suite)

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

Inkomens- overdrachten — <i>Transferts de revenus</i> 30	Inkomens- overdrachten — <i>Transferts de revenus</i> 40	Diversen — <i>Divers</i> 0	Totaal — <i>Total</i>	BUDGETS
—	—	—	12	18. PTT.
12	—	66	1 704	19. Travaux publics.
16	1 891	12	2 625	20. Enseignement (N.).
73	811	4	1 455	21. Education nationale (F.).
70	128	4	290	22. Education nationale commun.
132	220	2	387	23. Culture.
—	—	—	—	24. Dotations Régions et Communautés.
—	131	—	131	25. Dotations Enseignement (N.).
—	77	—	77	26. Dotations Education nationale (F.).
—	—	—	—	27. Région bruxelloise.
6 478	16 169	836	45 244	Total.
8	5	1 304	386 201	III. Sur année en cours et reports (I + II)
—	—	4 738	4 738	1. Dette.
145	151	263	1 514	2. Dotations.
208	94	76	22 288	3. Premier Ministre.
565	84 071	48	88 746	4. Justice.
2 558	7 901	—	16 267	5. Intérieur.
1 838	302	—	99 681	6. Affaires étrangères.
29	14	—	18 681	7. Défense nationale.
5	72	22	33 467	8. Gendarmerie.
20 081	117 661	1 999	187 655	9. Finances.
554	6 382	—	7 441	10. Pensions.
321	54 217	10 451	66 515	11. Classes moyennes.
21 152	123 454	—	145 707	12. Emploi et Travail.
28 293	8 111	2 063	41 651	13. Prévoyance sociale.
592	6 618	—	10 327	14. Santé publique.
2 062	36 452	99	42 702	15. Agriculture.
50 206	448	321	71 581	16. Affaires économiques.
7 092	—	7 508	14 642	17. Communications.
779	62 409	340	74 794	18. PTT.
401	117 735	4 791	153 563	19. Travaux publics.
453	88 184	4 001	120 688	20. Enseignement (N.).
364	3 883	18	5 332	21. Education nationale (F.).
294	979	2	1 721	22. Education nationale commun.
—	82 019	—	82 019	23. Culture.
—	3 073	—	3 073	24. Dotations Régions et Communautés.
—	1 808	—	1 808	25. Dotations Enseignement (N.).
10	4 603	47	5 129	26. Dotations Education nationale (F.).
138 010	810 646	38 091	1 707 931	27. Région bruxelloise.
				Total.

BIJLAGE I – TABEL A/4

NATIONALE SECTOR
Kapitaaluitgaven van het begrotingsjaar 1987 (per hoofdstuk)
Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 50	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 60	Investerings- — <i>Investissements</i> 70
I. Op lopend jaar			
1. Rijksschuld	50	19	—
2. Dotatiën	—	—	—
3. Eerste Minister	13	—	11
4. Justitie	—	—	102
5. Binnenlandse Zaken	—	267	47
6. Buitenlandse Zaken	2 492	1 118	47
7. Landsverdediging	3 176	200	777
8. Rijkswacht	—	—	1 005
9. Financiën	323	2 488	182
10. Pensioenen	—	—	—
11. Middenstand	—	2 401	—
12. Tewerkstelling en Arbeid	—	—	9
13. Sociale Voorzorg	—	2 211	1
14. Volksgezondheid	46	1 380	602
15. Landbouw	557	356	109
16. Economische Zaken	137	3 508	199
17. Verkeerswezen	5 373	—	379
18. PTT	—	—	—
19. Openbare werken	252	20 198	14 568
20. Onderwijs (N.)	—	441	271
21. Nationale Opvoeding (F.)	—	518	745
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	—	4 210	18
23. Cultuur	—	27	8
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	44 282	—
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	12	—
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	70	—
27. Brussels Gewest	75	2 715	40
Totaal	12 494	86 421	19 120
II. Op transporten			
1. Rijksschuld	113	—	—
2. Dotatiën	—	—	—
3. Eerste Minister	11	—	11
4. Justitie	2	—	309
5. Binnenlandse Zaken	—	—	21
6. Buitenlandse Zaken	2 886	6	39
7. Landsverdediging	6	—	231
8. Rijkswacht	—	—	191
9. Financiën	25	143	185
10. Pensioenen	—	—	—
11. Middenstand	—	—	2
12. Tewerkstelling en Arbeid	—	—	8
13. Sociale Voorzorg	—	—	10
14. Volksgezondheid	—	218	90
15. Landbouw	101	50	28
16. Economische Zaken	123	6	25
17. Verkeerswezen	473	—	34

ANNEXE I — TABLEAU A/4

SECTEUR NATIONAL

Dépenses en capital de l'année budgétaire 1987 (par chapitre)

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

Deelnemingen — Participations	Diversen — Divers	Totaal — Total	BUDGETS
80	0		
			I. Sur année en cours
26	—	95	1. Dette.
—	402	402	2. Dotations.
—	4 236	4 260	3. Premier Ministre.
—	—	102	4. Justice.
—	10	324	5. Intérieur.
102	2	3 761	6. Affaires étrangères.
275	—	4 428	7. Défense nationale.
—	—	1 005	8. Gendarmerie.
4 686	—	7 679	9. Finances.
—	—	—	10. Pensions.
—	—	2 401	11. Classes moyennes.
—	—	9	12. Emploi et Travail.
1 550	—	3 762	13. Prévoyance sociale.
—	90	2 118	14. Santé publique.
—	—	1 022	15. Agriculture.
530	—	4 374	16. Affaires économiques
16 439	—	22 191	17. Communications.
281	—	281	18. PTT.
—	1 023	36 041	19. Travaux publics.
-19	—	693	20. Enseignement (N.).
-92	—	1 171	21. Education nationale (F.).
25	—	4 253	22. Education nationale commun.
—	—	35	23. Culture.
—	—	44 282	24. Dotations Régions et Communautés.
19	—	31	25. Dotations Enseignement (N.).
142	—	212	26. Dotations Education nationale (F.).
2	—	2 832	27. Région bruxelloise.
23 966	5 763	147 764	Total.
			II. Sur reports
—	—	113	1. Dette.
—	—	—	2. Dotations.
—	300	322	3. Premier Ministre.
1	—	312	4. Justice.
—	—	21	5. Intérieur.
—	33	2 964	6. Affaires étrangères.
6	—	243	7. Défense nationale.
—	—	191	8. Gendarmerie.
177	—	530	9. Finances.
—	—	—	10. Pensions.
—	—	2	11. Classes moyennes.
—	—	8	12. Emploi et Travail.
—	—	10	13. Prévoyance sociale.
—	26	334	14. Santé publique.
—	—	179	15. Agriculture.
—	—	154	16. Affaires économiques.
—	—	507	17. Communications.

BIJLAGE I — TABEL A/4

NATIONALE SECTOR

Kapitaaluitgaven van het begrotingsjaar 1987 (per hoofdstuk) (vervolg)

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 50	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 60	Investerings- — <i>Investissements</i> 70
18. PTT	—	—	—
19. Openbare Werken	—	10	98
20. Onderwijs (N.)	—	186	103
21. Nationale Opvoeding (F.)	—	121	103
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	2	—	35
23. Cultuur	4	22	9
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	—	—
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	—	—
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	—	—
27. Brussels Gewest	—	—	—
Totaal	3 746	762	1 532
III. Op lopend jaar en transporten (I + II)			
1. Rijksschuld	163	19	—
2. Dotatiën	—	—	—
3. Eerste Minister	24	—	22
4. Justitie	2	—	411
5. Binnenlandse Zaken	—	267	68
6. Buitenlandse Zaken	5 378	1 124	86
7. Landsverdediging	3 182	200	1 008
8. Rijkswacht	—	—	1 196
9. Financiën	348	2 631	367
10. Pensioenen	—	—	—
11. Middenstand	—	2 401	2
12. Tewerkstelling en Arbeid	—	—	17
13. Sociale Voorzorg	—	2 211	11
14. Volksgezondheid	46	1 598	692
15. Landbouw	658	406	137
16. Economische Zaken	260	3 514	224
17. Verkeerswezen	5 846	—	413
18. PTT	—	—	—
19. Openbare werken	252	20 208	14 666
20. Onderwijs (N.)	—	627	374
21. Nationale Opvoeding (F.)	—	639	848
22. Nationale Opvoeding Gemeenschappelijk	2	4 210	53
23. Cultuur	4	49	17
24. Dotaties Gewesten en Gemeenschappen	—	44 282	—
25. Dotaties Onderwijs (N.)	—	12	—
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	—	70	—
27. Brussels Gewest	75	2 715	40
Totaal	16 240	87 183	20 652

ANNEXE 1 — TABLEAU A/4

SECTEUR NATIONAL

Dépenses en capital de l'année budgétaire 1987 (par chapitre) (suite)

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

	Deelnemingen — Participations	Diversen — Divers	Totaal — Total	BUDGETS
	80	0		
	—	—	—	18. PTT.
	—	—	108	19. Travaux publics.
	- 2	—	287	20. Enseignement (N.).
	- 9	—	215	21. Education nationale (F.).
	—	—	37	22. Education nationale commun.
	—	—	35	23. Culture.
	—	—	—	24. Dotations Régions et Communautés.
	2	—	2	25. Dotations Enseignement (N.).
	9	—	9	26. Dotations Education nationale (F.).
	—	—	—	27. Région bruxelloise.
	184	359	6 583	Total.
				III. Sur année en cours et reports (I + II)
	26	—	208	1. Dette.
	—	402	402	2. Dotations.
	—	4 536	4 582	3. Premier Ministre.
	1	—	414	4. Justice.
	—	10	345	5. Intérieur.
	102	35	6 725	6. Affaires étrangères.
	281	—	4 671	7. Défense nationale.
	—	—	1 196	8. Gendarmerie.
	4 863	—	8 209	9. Finances.
	—	—	—	10. Pensions.
	—	—	2 403	11. Classes moyennes.
	—	—	17	12. Emploi et Travail.
	1 550	—	3 772	13. Prévoyance sociale.
	—	116	2 452	14. Santé publique.
	—	—	1 201	15. Agriculture.
	530	—	4 528	16. Affaires économiques.
	16 439	—	22 698	17. Communications.
	281	—	281	18. PTT.
	—	1 023	36 149	19. Travaux publics.
	- 21	—	980	20. Enseignement (N.).
	- 101	—	1 386	21. Education nationale (F.).
	25	—	4 290	22. Education nationale commun.
	—	—	70	23. Culture.
	—	—	44 282	24. Dotations Régions et Communautés.
	21	—	33	25. Dotations Enseignement (N.).
	151	—	221	26. Dotations Education nationale (F.).
	2	—	2 832	27. Région bruxelloise.
	24 150	6 122	154 347	Total.

BIJLAGE I — TABEL B/1

GEWESTEN EN GEMEENSCHAPPEN
Samenvatting van de begrotingsverrichtingen 1987

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

	Jaar 1987 — Année 1987	2 maand 1988 — 2 mois 1988
LOPENDE ONTVANGSTEN :		
Vlaamse Gemeenschap	55 220	647
Waals Gewest	18 983	203
Franse Gemeenschap	29 969	206
Duitse Gemeenschap	582	- 34
Totaal	104 754	1 022
KAPITAALONTVANGSTEN :		
Vlaamse Gemeenschap	25 000	—
Waals Gewest	18 608	—
Franse Gemeenschap	4 640	—
Duitse Gemeenschap	305	—
Totaal	48 553	—
Algemeen totaal	153 307	1 022
LOPENDE UITGAVEN ⁽¹⁾ :		
Vlaamse Gemeenschap	62 156	2 124
Waals Gewest	13 056	554
Franse Gemeenschap	32 951	523
Duitse Gemeenschap	516	33
Totaal	108 679	3 234
KAPITAALUITGAVEN ⁽¹⁾ :		
Vlaamse Gemeenschap	23 134	610
Waals Gewest	8 867	2 879
Franse Gemeenschap	3 943	227
Duitse Gemeenschap	212	23
Totaal	36 156	3 739
Algemeen totaal	144 835	6 973

⁽¹⁾ Inclusief (uitgaven op) overgedragen krediet.

ANNEXE I — TABLEAU B/1

REGIONS ET COMMUNAUTES
Récapitulation des opérations budgétaires 1987

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

14 maand 1987 — 14 mois 1987	Ramingen — Evaluations	
		RECETTES COURANTES :
55 867	62 809	Communauté flamande.
19 186	13 542	Région wallonne.
30 175	30 906	Communauté française.
548	689	Communauté allemande.
105 776	107 946	Total.
		RECETTES DE CAPITAL :
25 000	27 655	Communauté flamande.
18 608	14 913	Région wallonne.
4 640	4 700	Communauté française.
305	306	Communauté allemande.
48 553	47 574	Total.
154 329	155 520	Total général.
		DEPENSES COURANTES ⁽¹⁾ :
64 280	69 962	Communauté flamande.
13 610	18 122	Région wallonne.
33 474	36 366	Communauté française.
549	922	Communauté allemande.
111 913	125 372	Total.
		DEPENSES DE CAPITAL ⁽¹⁾ :
23 744	30 203	Communauté flamande.
11 746	17 470	Région wallonne.
4 170	6 651	Communauté française.
235	980	Communauté allemande.
39 895	55 304	Total.
151 808	180 676	Total général.

⁽¹⁾ Y compris (dépenses sur) crédits reportés.

BIJLAGE I — TABEL B/2

GEWESTEN EN GEMEENSCHAPPEN
Ontvangsten van het begrotingsjaar 1987

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

	Jaar 1987 — Année 1987	2 maand 1988 — 2 mois 1988
I. — LOPENDE ONTVANGSTEN		
1. Vlaamse Gemeenschap :		
a) Dotaties	48 264	—
b) Ristorno's	6 939	647
c) Eigen ontvangsten	17	—
d) Totaal	55 220	647
2. Waals Gewest :		
a) Dotaties	10 161	—
b) Ristorno's	2 230	203
c) Eigen ontvangsten	6 592	—
d) Totaal	18 983	203
3. Franse Gemeenschap :		
a) Dotaties	27 690	—
b) Ristorno's	2 271	206
c) Eigen ontvangsten	8	—
d) Totaal	29 969	206
4. Duitse Gemeenschap :		
a) Dotaties	546	— 37
b) Ristorno's	36	3
c) Eigen ontvangsten	—	—
d) Totaal	582	— 34
5. Totaal lopende ontvangsten :		
a) Dotaties	86 661	— 37
b) Ristorno's	11 476	1 059
c) Eigen ontvangsten	6 617	—
d) Totaal	104 754	1 022
II. — KAPITAALONTVANGSTEN		
1. Vlaamse Gemeenschap :		
a) Dotaties	25 000	—
b) Ristorno's	—	—
c) Eigen ontvangsten	—	—
d) Totaal	25 000	—
2. Waals Gewest :		
a) Dotaties	14 594	—
b) Ristorno's	—	—
c) Eigen ontvangsten	4 014	—
d) Totaal	18 608	—
3. Franse Gemeenschap :		
a) Dotaties	4 622	—
b) Ristorno's	—	—
c) Eigen ontvangsten	18	—
d) Totaal	4 640	—

ANNEXE I — TABLEAU B/2

REGIONS ET COMMUNAUTES
Recettes de l'année budgétaire 1987
Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

	14 maand 1987 — 14 mois 1987	Ramingen — Evaluations	
			I. — RECETTES COURANTES
			1. Communauté flamande :
	48 264	48 055	a) Dotations.
	7 586	14 130	b) Ristournes.
	17	624	c) Recettes propres.
	55 867	62 809	d) Total.
			2. Région wallonne :
	10 161	10 191	a) Dotations.
	2 433	2 706	b) Ristournes.
	6 592	645	c) Recettes propres.
	19 186	13 542	d) Total.
			3. Communauté française :
	27 690	28 127	a) Dotations.
	2 477	2 720	b) Ristournes.
	8	59	c) Recettes propres.
	30 175	30 906	d) Total.
			4. Communauté allemande :
	509	618	a) Dotations.
	39	58	b) Ristournes.
	—	13	c) Recettes propres.
	548	689	d) Total.
			5. Total recettes courantes :
	86 624	86 991	a) Dotations.
	12 535	19 614	b) Ristournes.
	6 617	1 341	c) Recettes propres.
	105 776	107 946	d) Total.
			II. — RECETTES DE CAPITAL
			1. Communauté flamande :
	25 000	24 855	a) Dotations.
	—	1 411	b) Ristournes.
	—	1 389	c) Recettes propres.
	25 000	27 655	d) Total.
			2. Région wallonne :
	14 594	14 647	a) Dotations.
	—	—	b) Ristournes.
	4 014	266	c) Recettes propres.
	18 608	14 913	d) Total.
			3. Communauté française :
	4 622	4 700	a) Dotations.
	—	—	b) Ristournes.
	18	—	c) Recettes propres.
	4 640	4 700	d) Total.

BIJLAGE I — TABEL B/2

GEWESTEN EN GEMEENSCHAPPEN
Ontvangsten van het begrotingsjaar 1987 (vervolg)
 Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

	Jaar 1987 — <i>Année 1987</i>	2 maand 1988 — <i>2 mois 1988</i>
4. Duitse Gemeenschap :		
a) Dotaties	305	—
b) Ristorno's	—	—
c) Eigen ontvangsten	—	—
d) Totaal	305	—
5. Totaal kapitaalontvangsten :		
a) Dotaties	44 521	—
b) Ristorno's	—	—
c) Eigen ontvangsten	4 032	—
d) Totaal	48 553	—
III. — TOTAAL DER ONTVANGSTEN (I + II)		
a) Dotaties	131 182	— 37
b) Ristorno's	11 476	1 059
c) Eigen ontvangsten	10 649	—
d) Totaal	153 307	1 022

ANNEXE I — TABLEAU B/2

REGIONS ET COMMUNAUTES

Recettes de l'année budgétaire 1987 (suite)

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

	14 maand 1987 — 14 mois 1987	Ramingen — Evaluations	
	305	306	4. Communauté allemande :
	—	—	a) Dotations.
	—	—	b) Ristournes.
			c) Recettes propres.
	305	306	d) Total.
	44 521	44 508	5. Total recettes de capital :
	—	1 411	a) Dotations.
	4 032	1 655	b) Ristournes.
			c) Recettes propres.
	48 553	47 574	d) Total.
	131 145	131 499	III. — TOTAL DES RECETTES (I + II)
	12 535	21 025	a) Dotations.
	10 649	2 996	b) Ristournes.
			c) Recettes propres.
	154 329	155 520	d) Total.

BIJLAGE I — TABEL B/3

GEWESTEN EN GEMEENSCHAPPEN

Begrotingsjaar 1987

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

A. LOPENDE UITGAVEN

BEGROTINGEN	Lonen — <i>Salaires</i>	Diensten — <i>Services</i>	Materieel — <i>Matériel</i>	Rente — <i>Intérêts</i>	
	11	12	13-14	20	
I. LOPEND JAAR (= op kredieten eigen aan het begrotingsjaar)					
1. Vlaamse Gemeenschap	3 730	7 528	—	—	
2. Waals Gewest	1 902	1 319	—	—	
3. Franse Gemeenschap	1 774	1 409	—	26	
4. Duitse Gemeenschap	88	103	—	—	
Totaal	7 494	10 359	—	26	
II. GEWONE TRANSPORTEN					
1. Vlaamse Gemeenschap	212	560	—	—	
2. Waals Gewest	108	307	—	—	
3. Franse Gemeenschap	63	514	—	—	
4. Duitse Gemeenschap	—	—	—	—	
Totaal	383	1 381	—	—	
III. TOTAAL VAN DE LOPENDE UITGAVEN (I+II)					
1. Vlaamse Gemeenschap	3 942	8 088	—	—	
2. Waals Gewest	2 010	1 626	—	—	
3. Franse Gemeenschap	1 837	1 923	—	26	
4. Duitse Gemeenschap	88	103	—	—	
Totaal	7 877	11 740	—	26	

ANNEXE I — TABLEAU B/3

REGIONS ET COMMUNAUTES

Année budgétaire 1987

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

A. DEPENSES COURANTES

	Inkomens- overdrachten — Transferts de revenus 30	Inkomens- overdrachten — Transferts de revenus 40	Diversen — Divers 0	Totaal — Total	BUDGETS
					I. ANNEE EN COURS (= sur crédits propres à l'année budgétaire)
	16 287	26 540	6 670	60 755	1. Communauté flamande.
	3 366	5 899	118	12 604	2. Région wallonne.
	5 465	22 776	273	31 723	3. Communauté française.
	110	83	165	549	4. Communauté allemande.
	25 228	55 298	7 226	105 631	Total.
					II. REPORTS ORDINAIRES
	1 110	1 421	222	3 525	1. Communauté flamande.
	49	399	143	1 006	2. Région wallonne.
	873	299	2	1 751	3. Communauté française.
	—	—	—	—	4. Communauté allemande.
	2 032	2 119	367	6 282	Total.
					III. TOTAL DES DEPENSES COURANTES (I + II)
	17 397	27 961	6 892	64 280	1. Communauté flamande.
	3 415	6 298	261	13 610	2. Région wallonne.
	6 338	23 075	275	33 474	3. Communauté française.
	110	83	165	549	4. Communauté allemande.
	27 260	57 417	7 593	111 913	Total.

BIJLAGE I — TABEL B/3

GEWESTEN EN GEMEENSCHAPPEN

Begrotingsjaar 1987 (vervolg)

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

B. KAPITAALUITGAVEN

BEGROTINGEN	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 50	Vermogens- overdrachten — <i>Transferts de capitaux</i> 60	Investerings- — <i>Investissements</i> 70
I. LOPEND JAAR (= op kredieten eigen aan het begrotingsjaar)			
1. Vlaamse Gemeenschap	2 440	18 660	869
2. Waals Gewest	1 037	5 845	578
3. Franse Gemeenschap	279	1 995	798
4. Duitse Gemeenschap	65	45	113
Totaal	3 821	26 545	2 358
II. GEWONE TRANSPORTEN			
1. Vlaamse Gemeenschap	105	272	113
2. Waals Gewest	195	297	73
3. Franse Gemeenschap	37	8	209
4. Duitse Gemeenschap	—	—	—
Totaal	337	577	395
III. TOTAAL VAN DE KAPITAALUITGAVEN (I+II)			
1. Vlaamse Gemeenschap	2 545	18 932	982
2. Waals Gewest	1 232	6 142	651
3. Franse Gemeenschap	316	2 003	1 007
4. Duitse Gemeenschap	65	45	113
Totaal	4 158	27 122	2 753

ANNEXE I — TABLEAU B/3

REGIONS ET COMMUNAUTES

Année budgétaire 1987 (suite)

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

B. DEPENSES DE CAPITAL

Deelnemingen — Participations	Diversen — Divers	Totaal — Total	BUDGETS
80	0		
1 244	1	23 214	I. ANNEE EN COURS (= sur crédits propres à l'année budgétaire)
3 589	43	11 092	1. Communauté flamande.
775	10	3 857	2. Région wallonne.
5	7	235	3. Communauté française.
			4. Communauté allemande.
5 613	61	38 398	Total.
			II. REPORTS ORDINAIRES
36	4	530	1. Communauté flamande.
80	9	654	2. Région wallonne.
59	—	313	3. Communauté française.
—	—	—	4. Communauté allemande.
175	13	1 497	Total.
			III. TOTAL DES DEPENSES DE CAPITAL (I + II)
1 280	5	23 744	1. Communauté flamande.
3 669	52	11 746	2. Région wallonne.
834	10	4 170	3. Communauté française.
5	7	235	4. Communauté allemande.
5 788	74	39 895	Total.

BIJLAGE I – TABEL C/1

KREDIETEN EN UITGAVEN

Lopende verrichtingen van het begrotingsjaar 1987 – Samenvatting per departement

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Oorspronkelijke kredieten — <i>Crédits initiaux</i>	Totaal bijkredieten — <i>Total crédits supplémentaires</i>	Totaal aangepaste kredieten — <i>Total crédits adaptés</i>	Transferten — <i>Transferts</i>	Getranspor- teerde te fusio- neren kredieten — <i>Crédits reportés à fusionner</i>
	(1)	(2)	(3 = 1 + 2)	(4)	(5)
I. Nationale sector					
1. Rijksschuld	403 000	-12 889	390 111	1 548	—
2. Dotaties	4 739	—	4 739	—	—
3. Eerste Minister	1 779	15	1 794	—	—
4. Justitie	22 873	-59	22 814	—	—
5. Binnenlandse Zaken	88 263	136	88 399	—	—
6. Buitenlandse Zaken	17 011	-393	16 618	—	—
7. Landsverdediging	100 587	-573	100 014	9	295
8. Rijkswacht	18 333	435	18 768	—	—
9. Financiën	34 491	2	34 493	9	—
10. Pensioenen	181 304	588	181 892	—	—
11. Middenstand	6 161	42	6 203	—	—
12. Tewerkstelling en Arbeid	53 224	-1 794	51 430	—	—
13. Sociale Voorzorg	145 293	43	145 336	—	—
14. Volksgezondheid	42 100	-99	42 001	—	—
15. Landbouw	10 786	1	10 787	—	—
16. Economische Zaken	39 136	3 861	42 997	—	55
17. Verkeerswezen	76 457	966	77 423	—	—
18. PTT	14 642	-1	14 641	—	—
19. Openbare werken	75 575	661	76 236	—	10
20. Onderwijs (N.)	151 866	1 662	153 528	—	—
21. Nationale Opvoeding (F.)	118 449	2 968	121 417	—	—
22. Nationale Opvoeding gemeenschappelijk	5 328	-19	5 309	—	—
23. Cultuur	1 563	-4	1 559	—	—
24. Dotaties Regio's en Gemeenschappen	82 016	—	82 016	—	—
25. Dotaties Onderwijs (N.)	2 942	—	2 942	—	—
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	1 731	—	1 731	—	—
27. Brussels Gewest	4 967	—	4 967	—	4 768
Totaal	1 704 616	-4 451	1 700 165	1 566	5 128
II. Gewesten en Gemeenschappen					
Vlaamse Gemeenschap	64 619	-587	64 032	—	440
Waals Gewest	14 629	1 564	16 193	—	—
Franse Gemeenschap	30 505	2 110	32 615	-171	1 573
Duitse Gemeenschap	552	12	564	—	358
Totaal Gewesten en Gemeenschappen	110 305	3 099	113 404	-171	2 371

ANNEXE I -- TABLEAU C/1

CREDITS ET DEPENSES

Opérations courantes de l'année budgétaire 1987 -- Récapitulation par département

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

Kredieten eigen aan het begrotingsjaar — <i>Crédits propres à l'année budgétaire</i> (6 = 3 + 4 + 5)	Gewone transporten van 1986 — <i>Reports ordinaires de 1986</i> (7)	Totaal kredietvolume — <i>Total des crédits</i> (8 = 6 + 7)	Uitgaven op gewone transporten — <i>Dépenses sur reports ordinaires</i> (9)	Uitgaven op lopend jaar — <i>Dépenses sur l'année en cours</i> (10)	BUDGETS
					I. Secteur national
391 659	10 313	401 972	443	385 758	1. Dette publique.
4 739	—	4 739	—	4 738	2. Dotations.
1 794	289	2 083	166	1 348	3. Premier Ministre.
22 814	1 633	24 447	1 177	21 111	4. Justice.
88 399	7 039	95 438	5 518	83 228	5. Intérieur.
16 618	2 105	18 723	1 334	14 933	6. Affaires étrangères.
100 318	14 573	114 891	12 093	87 588	7. Défense nationale.
18 768	786	19 554	687	17 994	8. Gendarmerie.
34 502	2 113	36 615	1 360	32 107	9. Finances.
181 892	7 973	189 865	7 638	180 017	10. Pensions.
6 203	1 404	7 607	118	7 323	11. Classes moyennes.
51 430	4 785	56 215	593	65 922	12. Emploi et Travail.
145 336	2 018	147 354	1 777	143 930	13. Prévoyance sociale.
42 001	3 528	45 529	3 083	38 568	14. Santé publique.
10 787	671	11 458	482	9 845	15. Agriculture.
43 052	1 862	44 914	1 120	41 582	16. Affaires économiques.
77 423	1 758	79 181	974	70 607	17. Communications.
14 641	20	14 661	12	14 630	18. PTT.
76 246	4 681	80 927	1 704	73 090	19. Travaux publics.
153 528	4 064	157 592	2 625	150 938	20. Enseignement (N.).
121 417	2 562	123 979	1 455	119 233	21. Education nationale (F.).
5 309	1 154	6 463	290	5 042	22. Education nationale commun.
1 559	487	2 046	387	1 334	23. Culture.
82 016	—	82 016	—	82 019	24. Dotations Régions et Communautés.
2 942	131	3 073	131	2 942	25. Dotations Enseignement (N.).
1 731	77	1 808	77	1 731	26. Dotations Education nationale (F.).
9 735	—	9 735	—	5 129	27. Région bruxelloise.
1 706 859	76 026	1 782 885	45 244	1 662 687	Total.
					II. Régions et Communautés
64 472	5 490	69 962	3 525	60 755	Communauté flamande.
16 193	1 929	18 122	1 006	12 604	Région wallonne.
34 017	2 349	36 366	1 751	31 723	Communauté française.
922	—	922	—	549	Communauté allemande.
115 604	9 768	125 372	6 282	105 631	Total Régions et Communautés.

BIJLAGE I — TABEL C/2

KREDIETEN EN UITGAVEN

Kapitaalverrichtingen van het begrotingsjaar 1987 — Samenvatting per departement

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Oorspronkelijke kredieten — <i>Crédits initiaux</i>	Totaal bijkredieten — <i>Total crédits supplémentaires</i>	Totaal aangepaste kredieten — <i>Total crédits adaptés</i>	Transferten — <i>Transferts</i>	Getranspor- teerde te fusio- neren kredieten — <i>Crédits reportés à fusionner</i>
	(1)	(2)	(3 = 1 + 2)	(4)	(5)
I. Nationale sector					
1. Rijksschuld	393	—	393	—	—
2. Dotaties	399	—	399	—	—
3. Eerste Minister	7 319	872	8 191	-339	—
4. Justitie	602	-38	564	6	—
5. Binnenlandse Zaken	533	-15	518	13	—
6. Buitenlandse Zaken	6 265	-583	5 682	—	—
7. Landsverdediging	4 498	1	4 499	27	—
8. Rijkswacht	1 422	-65	1 357	—	—
9. Financiën	7 332	1 324	8 656	—	—
10. Pensioenen	—	—	—	—	—
11. Middenstand	2 406	-1	2 405	—	—
12. Tewerkstelling en Arbeid	18	-2	16	—	—
13. Sociale Voorzorg	3 776	11	3 787	—	—
14. Volksgezondheid	4 262	18	4 280	—	—
15. Landbouw	1 123	-30	1 093	57	—
16. Economische Zaken	4 327	780	5 107	25	—
17. Verkeerswezen	23 621	2	23 623	—	—
18. PTT	475	-55	420	17	—
19. Openbare werken	44 432	-5 546	38 886	177	—
20. Onderwijs (N.)	813	24	837	—	—
21. Nationale Opvoeding (F.)	1 165	52	1 217	—	2
22. Nationale Opvoeding gemeenschappelijk	4 287	-3	4 284	—	—
23. Cultuur	56	-5	51	—	—
24. Dotaties Regio's en Gemeenschappen	44 285	—	44 285	—	—
25. Dotaties Onderwijs (N.)	35	—	35	—	—
26. Dotaties Nationale Opvoeding (F.)	212	—	212	—	—
27. Brussels Gewest	5 373	—	5 373	—	4 576
Totaal	169 429	-3 259	166 170	-17	4 578
II. Gewesten en Gemeenschappen					
Vlaamse Gemeenschap	27 621	-2 326	25 295	—	3 867
Waals Gewest	15 049	1 186	16 235	—	—
Franse Gemeenschap	4 458	-360	4 098	—	1 993
Duitse Gemeenschap	306	—	306	—	674
Totaal Gewesten en Gemeenschappen	47 434	-1 500	45 934	—	6 534

ANNEXE I — TABLEAU C/2

CREDITS ET DEPENSES

Opérations en capital de l'année budgétaire 1987 — Récapitulation par département

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

Kredieten eigen aan het begrotingsjaar — <i>Crédits propres à l'année budgétaire</i> (6 = 3 + 4 + 5)	Gewone transporten van 1986 — <i>Reports ordinaires de 1986</i> (7)	Totaal kredietvolume — <i>Total des crédits</i> (8 = 6 + 7)	Uitgaven op gewone transporten — <i>Dépenses sur reports ordinaires</i> (9)	Uitgaven op lopend jaar — <i>Dépenses sur l'année en cours</i> (10)	BUDGETS
					I. Secteur national
393	302	695	113	95	1. Dette publique.
399	—	399	—	402	2. Dotations.
7 852	329	8 181	322	4 260	3. Premier Ministre.
570	360	930	312	102	4. Justice.
531	52	583	21	324	5. Intérieur.
5 682	3 902	9 584	2 964	3 761	6. Affaires étrangères.
4 526	258	4 784	243	4 428	7. Défense nationale.
1 357	241	1 598	191	1 005	8. Gendarmerie.
8 656	6 406	15 062	530	7 679	9. Finances.
—	—	—	—	—	10. Pensions.
2 405	5	2 410	2	2 401	11. Classes moyennes.
16	9	25	8	9	12. Emploi et Travail.
3 787	11	3 798	10	3 762	13. Prévoyance sociale.
4 280	612	4 892	334	2 118	14. Santé publique.
1 150	399	1 549	179	1 022	15. Agriculture.
5 132	469	5 601	154	4 374	16. Affaires économiques.
23 623	522	24 145	507	22 191	17. Communications.
437	—	437	—	281	18. PTT.
39 063	123	39 186	108	36 041	19. Travaux publics.
837	660	1 497	287	693	20. Enseignement (N.).
1 219	680	1 899	215	1 171	21. Education nationale (F.).
4 284	54	4 338	37	4 253	22. Education nationale commun.
51	49	100	35	35	23. Culture.
44 285	—	44 285	—	44 282	24. Dotations Régions et Communautés.
35	2	37	2	31	25. Dotations Enseignement (N.).
212	9	221	9	212	26. Dotations Education nationale (F.).
9 949	—	9 949	—	2 832	27. Région bruxelloise.
170 731	15 454	186 185	6 583	147 764	Total.
					II. Régions et Communautés
29 162	1 041	30 203	530	23 214	Communauté flamande.
16 235	1 235	17 470	654	11 092	Région wallonne.
6 091	560	6 651	313	3 857	Communauté française.
980	—	980	—	235	Communauté allemande.
52 468	2 836	55 304	1 497	38 398	Total Régions et Communautés.

BIJLAGE I — TABEL C/3

KREDIETEN EN UITGAVEN
Begrotingsjaar 1987 — Aflossing van de schuld

Voorlopige toestand op 29 februari 1988

(In miljoenen frank)

BEGROTINGEN	Oorspronkelijke kredieten — <i>Crédits initiaux</i> (1)	Totaal bijkredieten — <i>Total crédits supplémentaires</i> (2)	Totaal aangepaste kredieten — <i>Total crédits adaptés</i> (3 = 1 + 2)	Transferten — <i>Transferts</i> (4)	Getranspor- teerde te fusio- neren kredieten — <i>Crédits reportés à fusionner</i> (5)
Rijksschuld	119 475	-9 818	109 657	-1 548	—
Economische Zaken	2 900	—	2 900	—	—
Totaal . . .	122 375	-9 818	112 557	-1 548	—

ANNEXE I — TABLEAU C/3

CREDITS ET DEPENSES

Année budgétaire 1987 — Amortissement de la dette

Situation provisoire au 29 février 1988

(En millions de francs)

Kredieten eigen aan het begrotingsjaar — <i>Crédits propres à l'année budgétaire</i> (6 = 3 + 4 + 5)	Gewone transporten van 1986 — <i>Reports ordinaires de 1986</i> (7)	Totaal kredietvolume — <i>Total des crédits</i> (8 = 6 + 7)	Uitgaven op gewone transporten — <i>Dépenses sur reports ordinaires</i> (9)	Uitgaven op lopend jaar — <i>Dépenses sur l'année en cours</i> (10)	BUDGETS
108 109 2 900	45 244 2 000	153 353 4 900	2 532 2 000	88 952 2 900	Dette publique. Affaires économiques
111 009	47 244	158 253	4 532	91 852	Total.

BIJLAGE II

TOESTAND VAN DE RIJKSSCHULD JAAR 1987

ANNEXE II

SITUATION DE LA DETTE PUBLIQUE ANNEE 1987

A. — Geconsolideerde schuld — 1. in Belgische frank

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986⁽¹⁾</i>	Vermoeeningen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
DIRECTE			
2,50 % schuld	219 959 632	—	
3 % schuld Luchtvaart dienstbaarheden	9 372 956	—	
3,50 % schuld van 1937	356 867 000	—	
Geünificeerde 4 % schuld, 1 ^e reeks	156 024 718	5 000 000	
Geünificeerde 4 % schuld, 2 ^e reeks	1 085 671 550	—	
4 % bevrijdingslening	281 224 000	—	
4 % lening, Nationale Maatschappij voor de Huisvesting	172 681 000	—	
Lotenlening 1932	522 879 000	—	
Lotenlening 1933	848 001 000	—	
Lotenlening 1938	628 440 000	—	
Lotenlening 1941	1 281 610 000	—	
4 % schuld aflosbaar in 50 jaar	352 953 000	—	
3,50 % schuld aflosbaar in 50 jaar	260 531 000	—	
Schuld tegenover de Nationale Bank van België (wet van 28 juli 1948)	34 000 000 000	—	
Speciale conversielening van 1962	4 826 000 000	—	
<i>Leningen ASLK (wet van 12 februari 1963) :</i>			
6,75 % 1967-1987	16 040 000	—	
6,95 % 1968-1988	29 090 000	—	
7,50 % lening 1969-1987	547 000 000	—	
Gegroepeerde leningen 1971-1987	2 393 490 000	—	
Gegroepeerde leningen 1972/1973-1987	3 073 780 000	—	
Gegroepeerde leningen I — 1972-1987	783 005 000	—	
Gegroepeerde leningen II — 1972-1987	1 875 990 000	—	
Gegroepeerde leningen 1973 op 13,5 jaar	6 656 240 000	—	
8,25 % lening 1974-1988	5 751 000 000	—	
Lening 1974-1981-1988	222 015 000	—	
9,50 % lening 1977-1987	34 501 510 000	—	
9 % lening 1979-1987	38 609 060 000	—	
9 % lening 1979-1987 — 2 ^e reeks	37 825 855 000	—	
10 % lening 1979-1988	51 588 180 000	—	
11 % lening 1980-1989	43 240 840 000	—	
12,75 % lening 1980-1988	37 795 490 000	—	
12,85 % lening 1980-1988	1 900 000 000	—	
9,45 % lening 1980-1990 — Conv. Staat-ASKL 25 augustus 1980	325 712 000	—	
Lening 1980-1984-1989	44 709 380 000	—	
Lening 1981-1985-1989	57 990 800 000	—	
<i>Bijzondere lening 1981 :</i>			
Tranche I — 1981-1991	55 300 000 000	—	
Tranche II — 1981-1988	21 666 000 000	—	
14,25 % lening 1982-1989	51 526 000 000	—	
14 % lening 1982-1990	16 194 000 000	—	
13,75 % — 14 % lening 1982-1986-1990	32 672 965 000	—	
Gegroepeerde leningen 13,75 % 1982-1991	63 710 000 000	—	
13 % lening 1983-1990	1 500 000 000	—	
12,75 % lening 1983-1991	106 478 000 000	—	
12 % — 11,50 % lening 1983-1990-1994	132 787 000 000	—	
11,7/8 % lening 1983-1988	3 500 000 000	—	
11,25 % lening 1983-1992	68 635 000 000	—	
<i>Privé-leningen uitgegeven krachtens het koninklijk besluit van 9 februari 1983 :</i>			
— 12,75 % lening 1983-1990 groot 2,2 miljard frank	2 200 000 000	—	
— 12,75 % lening 1983-1993 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	

A. — Dette consolidée — 1. en francs belges

Verminderingsen in 1987 — Diminutions en 1987	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾	DESIGNATION DES DETTES
		DIRECTE
—	219 959 632	Dette 2,50 %.
—	9 372 956	Dette 3 % servitudes aéronautiques.
99 712 000	257 155 000	Dette 3,50 % de 1937.
11 000 000	150 024 718	Dette unifiée 4 %, 1 ^{re} série.
1 000 000	1 084 671 550	Dette unifiée 4 %, 2 ^e série.
33 000 000	248 224 000	Emprunt de la libération 4 %.
6 240 000	166 441 000	Emprunt 4 % Société nationale du Logement.
24 633 000	498 246 000	Emprunt à lots 1932.
35 784 000	812 217 000	Emprunt à lots 1933.
18 350 000	610 090 000	Emprunt à lots 1938.
64 010 000	1 217 600 000	Emprunt à lots 1941.
26 171 000	326 782 000	Dette 4 % amortissable en 50 ans.
19 824 000	240 707 000	Dette 3,50 % amortissable en 50 ans.
—	34 000 000 000	Dette envers la Banque nationale de Belgique (loi du 28 juillet 1948).
1 000 000 000	3 826 000 000	Emprunt spécial de conversion de 1962.
		<i>Emprunts CGER (loi du 12 février 1963) :</i>
16 040 000	—	6,75 % 1967-1987.
14 060 000	15 030 000	6,95 % 1968-1988.
547 000 000	—	Emprunt 7,50 % 1969-1987.
2 393 490 000	—	Emprunts réunis 1971-1987.
3 073 780 000	—	Emprunts réunis 1972/1973-1987.
783 005 000	—	Emprunts réunis I — 1972-1987.
1 875 990 000	—	Emprunts réunis II — 1972-1987.
6 656 240 000	—	Emprunts réunis 1973 à 13,5 ans.
1 641 000 000	4 110 000 000	Emprunt 8,25 % 1974-1988.
70 000 000	152 015 000	Emprunt 1974-1981-1988.
34 501 510 000	—	Emprunt 9,50 % 1977-1987.
38 609 060 000	—	Emprunt 9 % 1979-1987.
37 825 855 000	—	Emprunt 9 % 1979-1987 — 2 ^e série.
1 637 000 000	49 951 180 000	Emprunt 10 % 1979-1988.
1 087 000 000	42 153 840 000	Emprunt 11 % 1980-1989.
516 000 000	37 279 490 000	Emprunt 12,75 % 1980-1988.
1 000 000 000	900 000 000	Emprunt 12,85 % 1980-1988.
70 752 000	254 960 000	Emprunt 9,45 % 1980-1990 — Conv. Etat — CGER 25 août 1980.
1 736 000 000	42 973 380 000	Emprunt 1980-1984-1989.
2 499 000 000	55 491 800 000	Emprunt 1981-1985-1989.
		<i>Emprunt spécial 1981 :</i>
—	55 300 000 000	Tranche I — 1981-1991.
336 000 000	21 330 000 000	Tranche II — 1981-1988.
2 443 940 000	49 082 060 000	Emprunt 14,25 % 1982-1989.
665 000 000	15 529 000 000	Emprunt 14 % 1982-1990.
1 362 000 000	31 310 965 000	Emprunt 13,75 % — 14 % 1982-1986-1990.
2 797 770 000	60 912 230 000	Emprunts réunis 13,75 % 1982-1991.
—	1 500 000 000	Emprunt 13 % 1983-1990.
3 852 925 000	102 625 075 000	Emprunt 12,75 % 1983-1991.
5 367 340 000	127 419 660 000	Emprunt 12 % — 11,50 % 1983-1990-1994.
—	3 500 000 000	Emprunt 11 7/8 % 1983-1988.
1 943 000 000	66 692 000 000	Emprunt 11,25 % 1983-1992.
		<i>Emprunts privés émis en vertu de l'arrêté royal du 9 février 1983 :</i>
500 000 000	1 700 000 000	— Emprunt 12,75 % 1983-1990 de 2,2 milliards de francs.
140 000 000	860 000 000	— Emprunt 12,75 % 1983-1993 de 1 milliard de francs.

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
— 12,70 % lening 1983-1988 groot 1 miljard frank	600 000 000	—	
— 12,70 % lening 1983-1988 groot 1,5 miljard frank	1 100 000 000	—	
— lening met variabele rentevoet 1983-1989 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
— 11 5/8 % lening 1983-1992 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
— 11,75 % lening 1983-1990 groot 0,5 miljard frank	500 000 000	—	
— 11,25 % lening 1983-1990 groot 5 miljard frank	5 000 000 000	—	
11,75 % lening 1984-1992	69 174 000 000	—	
12 % lening 1984-1989	3 000 000 000	—	
12 % lening 1984-1992	119 980 000 000	—	
Lening met herzienbare rentevoet 1984-1999 (Staalnijverheid)	18 000 000 000	—	
11,75 % lening 1984-1993	95 262 000 000	—	
Krediet 11,50 % 1984-1990 (lening 6 % 1984-1990 groot FS 122 miljoen geswapt tegen BF)	2 997 089 889	—	
8,125 % lening 1984-1994 (£ 50 miljoen geswapt tegen BF)	2 998 552 500	—	
<i>Privé-leningen uitgegeven krachtens het koninklijk besluit van 12 maart 1984 :</i>			
— Lening met variabele rentevoet 1984-1991 groot 1,5 miljard frank	1 500 000 000	—	
— 11,75 % lening 1984-1990 groot 0,5 miljard frank	500 000 000	—	
11,50 % lening 1985-1993	117 871 000 000	—	
11,40 % lening 1985-1990	50 000 000 000	—	
11,50 % lening 1985-1993 — 2 ^e reeks	150 971 000 000	—	
11 % — 11,25 % lening 1985-1989-1994	35 482 000 000	—	
10,75 % lening 1985-1994	119 000 000 000	—	
Krediet 7,625 % 1985-1995 van Fl 273 000 000 geswapt tegen BF	4 895 572 500	—	
<i>Privé-leningen uitgegeven krachtens het koninklijk besluit van 29 januari 1985 :</i>			
— 11,75 % lening 1985-1993 groot 4 miljard frank	4 000 000 000	—	
— 11,85 % lening 1985-1993 groot 2 miljard frank	2 000 000 000	—	
— 11,85 % lening 1985-1993 groot 2 miljard frank	2 000 000 000	—	
— 11,60 % lening 1985-1990 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
— 11,70 % lening 1985-1991 groot 1,2 miljard frank	1 200 000 000	—	
9,75 % lening 1986-1994	161 500 000 000	—	
7,60 % lening 1986-1994	126 000 000 000	—	
9,90 % lening 1986-1991 groot 2 miljard frank	2 000 000 000	—	
7,65 % lening 1986-1996 (5,125 % lening 1986-1996 groot FS 100 miljoen geswapt tegen BF)	2 549 312 637	—	
Lening 1986-1991 met variabele rentevoet groot 3 miljard frank	3 000 000 000	—	
Lening 1986-1991 met variabele rentevoet groot 3 miljard frank	3 000 000 000	—	
Lening 1986-1991 met variabele rentevoet groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
Schatkistbons 1986-1994 ⁽²⁾	5 967 500 000	—	
Schatkistbons 1987-1995 — Tranche I ⁽²⁾	—	21 208 800 000	
Schatkistbons 1987-1995 — Tranche II ⁽²⁾	—	11 880 200 000	
7,75 % lening 1987-1993-1997	1 959 150 000	125 240 850 000	
8 % lening 1987-1995	—	168 900 000 000	
8 % lening 1987-1995 — 2 ^e reeks	—	157 700 000 000	
8,125 % lening 1987-1992 groot 1,2 miljard (KB van 3 februari 1987)	—	1 200 000 000	
8,05 % lening 1987-1992 groot 500 miljoen (KB van 3 februari 1987)	—	500 000 000	
<i>Bijzondere lening 1987 :</i>			
Tranche I : 1987-1997 met vaste rentevoet	—	5 000 000 000	
Tranche II : 1987-1992 met variabele rentevoet	—	5 125 000 000	
9 % lening 1987-1997 groot \$ 300 miljoen : tranche van \$ 100 miljoen geswapt tegen BF	—	(x) 3 778 500 000	
Lening 1987-1994 groot DM 250 miljoen geswapt tegen BF 5 miljard frank	—	5 000 000 000	
8 % lening 1988-1996	—	1 611 590 000	

	Verminderungen in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾</i>	DESIGNATION DES DETTES
	300 000 000	300 000 000	— Emprunt 12,70 % 1983-1988 de 1 milliard de francs.
	500 000 000	600 000 000	— Emprunt 12,70 % 1983-1988 de 1,5 milliard de francs.
	—	1 000 000 000	— Emprunt à taux variable 1983-1989 de 1 milliard de francs.
	—	1 000 000 000	— Emprunt 11 5/8 % 1983-1992 de 1 milliard de francs.
	—	500 000 000	— Emprunt 11,75 % 1983-1990 de 0,5 milliard de francs.
	—	5 000 000 000	— Emprunt 11,25 % 1983-1990 de 5 milliards de francs.
	2 706 015 000	66 467 985 000	Emprunt 11,75 % 1984-1992.
	—	3 000 000 000	Emprunt 12 % 1984-1989.
	3 610 000 000	116 370 000 000	Emprunt 12 % 1984-1992.
	—	18 000 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux révisable (Sidérurgie).
	3 895 000 000	91 367 000 000	Emprunt 11,75 % 1984-1993.
	—	2 997 089 889	Crédit 11,50 % 1984-1990 (emprunt 6 % 1984-1990 de FS 122 millions swapés contre FB).
	—	2 998 552 500	Emprunt 8,125 % 1984-1994 (£ 50 millions swapés contre FB).
			<i>Emprunts privés émis en vertu de l'arrêté royal du 12 mars 1984 :</i>
	—	1 500 000 000	— Emprunt à taux variable 1984-1991 de 1,5 milliard de francs.
	—	500 000 000	— Emprunt 11,75 % 1984-1990 de 0,5 milliard de francs.
	5 070 000 000	112 801 000 000	Emprunt 11,50 % 1985-1993.
	—	50 000 000 000	Emprunt 11,40 % 1985-1990.
	5 812 000 000	145 159 000 000	Emprunt 11,50 % 1985-1993 — 2 ^e série.
	1 507 000 000	33 975 000 000	Emprunt 11 % - 11,25 % 1985-1989-1994.
	3 844 000 000	115 156 000 000	Emprunt 10,75 % 1985-1994.
	—	4 895 572 500	Crédit 7,625 % 1985-1995 de Fl 273 000 000 swapés contre FB.
			<i>Emprunts privés émis en vertu de l'arrêté royal du 29 janvier 1985 :</i>
	—	4 000 000 000	— Emprunt 11,75 % 1985-1993 de 4 milliards de francs.
	—	2 000 000 000	— Emprunt 11,85 % 1985-1993 de 2 milliards de francs.
	—	2 000 000 000	— Emprunt 11,85 % 1985-1993 de 2 milliards de francs.
	—	1 000 000 000	— Emprunt 11,60 % 1985-1990 de 1 milliard de francs.
	—	1 200 000 000	— Emprunt 11,70 % 1985-1991 de 1,2 milliard de francs.
	3 989 000 000	157 511 000 000	Emprunt 9,75 % 1986-1994
	1 190 000 000	124 810 000 000	Emprunt 7,60 % 1986-1994
	—	2 000 000 000	Emprunt 9,90 % 1986-1991 de 2 milliards de francs.
	—	2 549 312 637	Emprunt 7,65 % 1986-1996 (emprunt 5,125 % 1986-1996 de FS 100 mil- lions swapés contre FB).
	—	3 000 000 000	Emprunt 1986-1991 à taux variable de 3 milliards de francs.
	—	3 000 000 000	Emprunt 1986-1991 à taux variable de 3 milliards de francs.
	—	1 000 000 000	Emprunt 1986-1991 à taux variable de 1 milliard de francs.
	—	5 967 500 000	Bons du Trésor 1986-1994 ⁽²⁾
	—	21 208 800 000	Bons du Trésor 1987-1995 — Tranche I ⁽²⁾ .
	—	11 880 200 000	Bons du Trésor 1987-1995 — Tranche II ⁽²⁾ .
	—	127 200 000 000	Emprunt 7,75 % 1987-1993-1997.
	—	168 900 000 000	Emprunt 8 % 1987-1995.
	—	157 700 000 000	Emprunt 8 % 1987-1995 — 2 ^e série.
	—	1 200 000 000	Emprunt 8,125 % 1987-1992 de 1,2 milliard de francs (arrêté royal du 3 février 1987).
	—	500 000 000	Emprunt 8,05 % 1987-1992 de 500 millions de francs (arrêté royal du 3 février 1987).
			<i>Emprunt spécial 1987 :</i>
	—	5 000 000 000	Tranche I : 1987-1997 à taux fixe.
	—	5 125 000 000	Tranche II : 1987-1992 à taux variable.
	—	3 778 500 000	Emprunt 9 % 1987-1997 de \$ 300 millions : tranche de \$ 100 millions swapés contre FB.
	—	5 000 000 000	Emprunt 1987-1994 de DM 250 millions swapés contre FB 5 milliards.
	—	1 611 590 000	Emprunt 8 % 1988-1996

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾	Vermeerderingen in 1987 — Augmentations en 1987	
<i>Leningen uitgegeven voor rekening van het Fonds voor Industriële Vernieuwing :</i>			
— Lening met variabele rentevoet 1981-1987 groot 1,3 miljard frank . . .	1 300 000 000	—	
— Lening met variabele rentevoet 1981-1987 groot 1 miljard frank . . .	1 000 000 000	—	
— 12,75 % lening 1983-1989 groot 1,8 miljard frank	1 800 000 000	—	
— 11,65 % lening 1983-1991 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
— Lening met variabele rentevoet 1984-1989 groot 0,5 miljard frank . .	500 000 000	—	
— 12 % lening 1984-1996 groot 0,7 miljard frank	700 000 000	—	
— 11,85 % lening 1985-1993 groot 0,5 miljard frank	500 000 000	—	
— 11,05 % lening 1985-1995 groot 0,5 miljard frank	500 000 000	—	
— 10,80 % lening 1985-1993 groot 750 miljoen frank	750 000 000	—	
— 10 % lening 1985-1994 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
<i>Leningen uitgegeven voor rekening van het Brussels Gewest :</i>			
a) Consolidatielening :			
— 13 % lening 1983-1990 groot 1,6 miljard frank (gedeelte)	103 012 668	—	
— Lening met variabele rentevoet 1986-1988-1989 groot 1 miljard frank	1 000 000 000	—	
— 8,05 % lening 1987-1992 groot 150 miljoen frank	—	150 000 000	
b) Lening groot 4,7 miljard frank :			
Lening met variabele rentevoet 1982-1988 groot 1 miljard frank . . .	1 000 000 000	—	
13 % lening 1983-1990 groot 1,6 miljard frank (gedeelte)	1 496 987 332	—	
12,45 % lening 1984-1994 groot 3 miljard frank (gedeelte)	96 054 014	—	
11,30 % lening 1985-1995 groot 1,9 miljard frank	1 900 000 000	—	
c) Saneringslening :			
12,45 % lening 1984-1994 groot 3 miljard frank (gedeelte)	2 903 945 986	—	
12,50 % lening 1984-1997 groot 5 miljard frank	5 000 000 000	—	
9,60 % lening 1986-1994 groot 570 miljoen frank	570 000 000	—	
9,60 % lening 1986-1994 groot 500 miljoen frank	500 000 000	—	
d) Lening groot 8,2 miljard frank :			
11,85 % lening 1985-1993 groot 3 miljard frank	3 000 000 000	—	
11 % lening 1985-1993 groot 3,5 miljard frank	3 500 000 000	—	
8,30 % lening 1987-1992 groot 561 200 000 frank	—	561 200 000	
<i>Schulden van de nationale sectoren overgenomen door de Staat krachtens artikel 12 van de wet van 5 maart 1984 :</i>			
1) Moratorium 1979-1983 van sommige schulden van staalondernemingen :			
Conventie van 30 maart 1979	26 487 013 269	—	
Conventie van 2 juli 1979	3 403 271 595	—	
2) Financieel herstructureringsplan 1981 van de NV Cockerill-Sambre :			
Leningen 1981-1993 met herzienbare rentevoet, samen groot 2 miljard frank	1 616 267 000	—	
Lening 1981-2001 met herzienbare rentevoet van 18 664 000 000 frank	18 664 000 000	—	
Leningen 1981-1988 met variabele rentevoet samen groot 1,5 miljard frank	1 500 000 000	—	
Leningen 1981-1988 met variabele rentevoet samen groot 5,1 miljard frank	5 100 000 000	—	
3) Financiële herstructurering in 1984, 1985 en 1986 van industriële ondernemingen behorend tot de nationale sectoren :			
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 17 969 037 363 frank	17 969 037 363	—	
Lening 1984-1988 met variabele rentevoet van 1 905 000 000 frank . .	1 905 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 2 762 500 000 frank	2 762 500 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 50 000 000 frank . .	50 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 3 256 908 610 frank	3 256 908 610	—	
EGKS schuldvorderingen samen groot 1 119 687 466	55 886 747	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 3 292 693 000 . . .	3 292 693 000	—	

Verminderingsen in 1987 — Diminutions en 1987	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾	DESIGNATION DES DETTES
		<i>Emprunt émis pour compte du Fonds de Rénovation industrielle :</i> — Emprunt à taux variable 1981-1987 de 1,3 milliard de francs. — Emprunt à taux variable 1981-1987 de 1 milliard de francs. — Emprunt 12,75 % 1983-1989 de 1,8 milliard de francs. — Emprunt 11,65 % 1983-1991 de 1 milliard de francs. — Emprunt à taux variable 1984-1989 de 0,5 milliard de francs. — Emprunt 12 % 1984-1996 de 0,7 milliard de francs. — Emprunt 11,85 % 1985-1993 de 0,5 milliard de francs. — Emprunt 11,05 % 1985-1995 de 0,5 milliard de francs. — Emprunt 10,80 % 1985-1993 de 750 millions de francs. — Emprunt 10 % 1985-1994 de 1 milliard de francs. <i>Emprunts émis pour compte de la Région bruxelloise :</i> a) Emprunt de consolidation : — Emprunt 13 % 1983-1990 de 1,6 milliard de francs (partie). — Emprunt à taux variable 1986-1988-1989 de 1 milliard de francs. — Emprunt 8,05 % 1987-1992 de 150 millions de francs. b) Emprunt de 4,7 milliards de francs : - Emprunt à taux variable 1982-1988 de 1 milliard de francs. - Emprunt 13 % 1983-1990 de 1,6 milliard de francs (partie). - Emprunt 12,45 % 1984-1994 de 3 milliard de francs (partie). - Emprunt 11,30 % 1985-1995 de F 1,9 milliard de francs. c) Emprunt d'assainissement : - Emprunt 12,45 % 1984-1994 de 3 milliards de francs (partie). - Emprunt 12,50 % 1984-1997 de 5 milliards de francs. - Emprunt 9,60 % 1986-1994 de 570 millions de francs. - Emprunt 9,60 % 1986-1994 de 500 millions de francs. d) Emprunt de 8,2 milliards de francs. - Emprunt 11,85 % 1985-1993 de 3 milliards de francs. - Emprunt 11 % 1985-1993 de 3,5 milliards de francs. - Emprunt 8,30 % 1987-1992 de 561 200 000 francs. <i>Dettes des secteurs nationaux reprises par l'Etat en vertu de l'article 12 de la loi du 5 mars 1984 :</i> 1) Moratoire 1979-1983 sur certaines dettes des entreprises sidérurgiques : - Convention du 30 mars 1979. - Convention du 2 juillet 1979. 2) Plan 1981 de restructuration financière de la SA Cockerill-Sambre : - Emprunts 1981-1993 à taux d'intérêt révisable d'ensemble 2 milliards de francs. - Emprunt 1981-2001 à taux d'intérêt révisable de 18 664 000 000 francs. - Emprunts 1981-1988 à taux d'intérêt variable d'ensemble 1,5 milliard de francs. - Emprunts 1981-1988 à taux d'intérêt variable d'ensemble 5,1 milliards de francs. 3) Restructurations financières en 1984, 1985 et 1986 d'entreprises industrielles appartenant aux secteurs nationaux. - Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 17 969 037 363 francs. - Emprunt 1984-1988 à taux d'intérêt variable de 1 905 000 000 de francs. - Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 2 762 500 000 francs. - Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 50 000 000 de francs. - Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 3 256 908 610 francs. - Créances CÉCA d'ensemble 1 119 687 466 francs. - Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 3 292 693 000 francs.
1 300 000 000	—	
1 000 000 000	—	
600 000 000	1 200 000 000	
—	1 000 000 000	
—	500 000 000	
—	700 000 000	
—	500 000 000	
—	500 000 000	
—	750 000 000	
—	1 000 000 000	
—		
—	103 012 668	
—	1 000 000 000	
—	150 000 000	
—	1 000 000 000	
—	1 496 987 332	
—	96 054 014	
—	1 900 000 000	
—	2 903 945 986	
—	5 000 000 000	
—	570 000 000	
—	500 000 000	
—	3 000 000 000	
—	3 500 000 000	
—	561 200 000	
2 506 281 018	23 980 732 251	
224 169 700	3 179 101 895	
127 911 000	1 488 356 000	
—	18 664 000 000	
1 500 000 000	—	
5 100 000 000	—	
—	17 969 037 363	
1 905 000 000	—	
—	2 762 500 000	
—	50 000 000	
—	3 256 908 610	
40 526 747	15 360 000	
—	3 292 693 000	

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 7 115 484 290 frank	7 115 484 290	—	
EGKS schuldvorderingen samen groot 924 638 934 frank	333 847 980	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 282 500 000 frank . .	282 500 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 878 966 000 frank . .	878 966 000	—	
Lening 1984-1999 met variabele rentevoet van 572 000 000 frank . .	572 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 1 127 394 355 frank	1 127 394 355	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 82 400 000 frank . .	82 400 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 1,5 miljard frank . .	1 500 000 000	—	
Lening 1984-1987 met herzienbare rentevoet van 66 204 000 frank . .	31 404 000	—	
Lening 1984-1988 met herzienbare rentevoet van 37 796 000 frank . .	17 929 000	—	
Lening 1984-1988 met variabele rentevoet van 485 000 000 frank . .	485 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 470 968 900 frank . .	376 775 120	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 225 000 000 frank . .	180 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 610 000 000 frank . .	610 000 000	—	
Lening 1984-1999 met herzienbare rentevoet van 80 000 000 frank . .	80 000 000	—	
Leningen 1985-1995 met herzienbare rentevoet samen groot 1 616 000 000 frank	1 508 000 000	—	
Lening 1985-2000 met herzienbare rentevoet van 821 600 000 frank . .	821 600 000	—	
Lening 1985-2000 met variabele rentevoet van 182 000 000 frank . .	182 000 000	—	
Lening 1985-1988 met variabele rentevoet van 495 413 933 frank . .	495 413 933	—	
Lening 1985-2000 met herzienbare rentevoet van 100 000 000 frank . .	100 000 000	—	
Lening 1985-2000 met herzienbare rentevoet van 2 183 000 000 frank	2 183 000 000	—	
Lening 1985-1993 met variabele rentevoet van 328 000 000 frank . .	328 000 000	—	
— 8,10 % lening 1986-1994 van 836 000 000 frank	836 000 000	—	
— 8,10 % lening 1986-1991 van 350 000 000 frank	350 000 000	—	
Krediet 1986-1994 met variabele rentevoet van 800 000 000 frank . .	800 000 000	—	
Krediet 1986-1988 met variabele rentevoet van 222 000 000 frank . .	222 000 000	—	
8,10 % lening 1986-1991 van 322 013 827 frank	322 013 827	—	
Schulden van REFRIBEL overgenomen door de Staat krachtens konink- lijk besluit nr. 429 van 5 augustus 1986 :			
9 % lening 1967-1987	—	553 445	
9 % lening 1967-1987	—	298 555	
9 % lening 1969-1989	—	1 020 000	
9 % lening 1977-1992	—	4 484 000	
9 % lening 1978-1998	—	34 550 000	
9 % lening 1979-1999	—	13 965 000	
Totaal van de directe geconsolideerde schuld in Belgische frank . . .	2 228 017 140 471	507 916 011 000	
INDIRECTE			
<i>Wegenfonds ⁽³⁾ :</i>			
6 7/8 % lening 1969-1988 van de Europese Investeringsbank (autosnelweg Antwerpen-Breda)	31 807 320	—	
7 % lening 1967-1987 van de Europese Investeringsbank (autosnelweg Brussel-Parijs)	3 150 000	—	
9,50 % lening 1977-1987	2 000 000 000	—	
Lening 1979-1987-1991	24 713 465 000	—	
10,50 % lening 1979-1988	15 675 005 000	—	
Lening 1980-1983-1988	6 108 450 000	—	
Lening 1981-1985-1989	43 406 480 000	—	
14,25 % lening 1982-1989	35 125 000 000	—	
13 % lening 1983-1991	49 976 000 000	—	
11,50 % lening 1983-1991	66 519 335 000	—	
12 % lening 1984-1991	39 767 000 000	—	
12,05 % lening 1984-1992	5 000 000 000	—	
12,05 % lening 1984-1991	5 000 000 000	—	
11,50 % lening 1985-1993	63 836 000 000	—	

Verminderingsen in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾</i>	DESIGNATION DES DETTES
—	7 115 484 290	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 7 115 484 290 francs.
319 791 980	14 056 000	Créances CECA d'ensemble 924 638 934 francs.
—	282 500 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 282 500 000 francs.
—	878 966 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 878 966 000 francs.
—	572 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt variable de 572 000 000 de francs.
—	1 127 394 355	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 1 127 394 355 francs.
—	82 400 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 82 400 000 francs.
—	1 500 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 1,5 milliard de francs.
31 404 000	—	Emprunt 1984-1987 à taux d'intérêt révisable de 66 204 000 francs.
17 929 000	—	Emprunt 1984-1988 à taux d'intérêt révisable de 37 796 000 francs.
485 000 000	—	Emprunt 1984-1988 à taux d'intérêt variable de 485 000 000 de francs.
—	376 775 120	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 470 968 900 francs.
—	180 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 225 000 000 de francs.
—	610 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 610 000 000 de francs.
—	80 000 000	Emprunt 1984-1999 à taux d'intérêt révisable de 80 000 000 de francs.
108 000 000	1 400 000 000	Emprunts 1985-1995 à taux d'intérêt révisable d'ensemble 1 616 000 000 de francs.
—	821 600 000	Emprunt 1985-2000 à taux d'intérêt révisable de 821 600 000 francs.
182 000 000	—	Emprunt 1985-2000 à taux d'intérêt variable de 182 000 000 de francs.
—	495 413 933	Emprunt 1985-1988 à taux d'intérêt variable de 495 413 933 francs.
—	100 000 000	Emprunt 1985-2000 à taux d'intérêt révisable de 100 000 000 de francs.
—	2 183 000 000	Emprunt 1985-2000 à taux d'intérêt révisable de 2 183 000 000 francs.
—	328 000 000	Emprunt 1985-1993 à taux d'intérêt variable de 328 000 000 francs.
—	836 000 000	— Emprunt 8,10 % 1986-1994 de 836 000 000 de francs.
—	350 000 000	— Emprunt 8,10 % 1986-1991 de 350 000 000 de francs.
—	800 000 000	Crédit 1986-1994 à taux d'intérêt variable de 800 000 000 de francs.
222 000 000	—	Crédit 1986-1988 à taux d'intérêt variable de 222 000 000 de francs.
—	322 013 827	Emprunt 8,10 % 1986-1991 de 322 013 827 francs.
553 445	—	Dettes de REFRIBEL reprises par l'Etat en vertu de l'arrêté royal n° 429 du 5 août 1986 :
298 555	—	Emprunt 9 % 1967-1987.
325 000	695 000	Emprunt 9 % 1967-1987.
674 500	3 809 500	Emprunt 9 % 1969-1989.
2 300 000	32 250 000	Emprunt 9 % 1977-1992.
836 000	13 129 000	Emprunt 9 % 1978-1998.
		Emprunt 9 % 1979-1999.
205 398 496 945	2 530 534 654 526	Total de la dette consolidée directe en francs belges.
		INDIRECTE
		<i>Fonds des Routes ⁽³⁾ :</i>
15 366 320	16 441 000	Prêt à 6 7/8 % 1969-1988 de la Banque européenne d'Investissement (auto- route Anvers-Breda).
3 150 000	—	Prêt à 7 % 1967-1987 de la Banque européenne d'Investissement (auto- route Bruxelles-Paris).
2 000 000 000	—	Emprunt 9,50 % 1977-1987.
24 713 465 000	—	Emprunt 1979-1987-1991.
250 000 000	15 425 005 000	Emprunt 10,50 % 1979-1988.
156 000 000	5 952 450 000	Emprunt 1980-1983-1988.
2 089 670 000	41 316 810 000	Emprunt 1981-1985-1989.
1 856 000 000	33 269 000 000	Emprunt 14,25 % 1982-1989.
1 948 000 000	48 028 000 000	Emprunt 13 % 1983-1991.
2 135 050 000	64 384 285 000	Emprunt 11,50 % 1983-1991.
1 613 000 000	38 154 000 000	Emprunt 12 % 1984-1991.
—	5 000 000 000	Emprunt 12,05 % 1984-1992.
—	5 000 000 000	Emprunt 12,05 % 1984-1991.
2 760 210 000	61 075 790 000	Emprunt 11,50 % 1985-1993.

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>
10 % lening 1985-1994	85 000 000 000	—
9,50 % lening 1986-1994	85 200 000 000	—
8 % lening 1987-1995	—	89 300 000 000
<i>Leningen van de Intercommunale Verenigingen voor autosnelwegen terug-</i> <i>genomen door het Wegenfonds :</i>		
E39 7,90 % 1971-1996	1 250 000 000	—
E39 7,60 % 1973-1993	260 900 000	—
E9-E40 7,90 % 1972-1997	825 000 000	—
<i>«Office de la Navigation» – Dienst voor de Scheepvaart :</i>		
7,90 % lening 1972-1987	83 337 000	—
6,50 % lening 1972-1987	83 337 000	—
Lening 1973-1988	166 670 000	—
Lening 1974-1989	325 003 000	—
Lening 1975-1990	666 666 672	—
<i>«Office de la Navigation» :</i>		
Lening 1977-1992	318 000 000	—
Lening 1979-1994	936 000 000	—
Lening 1982-1997	1 503 000 000	—
Lening 1983-1998	1 100 000 000	—
Lening 1984-1999	600 000 000	—
Lening 1985-2000	1 000 000 000	—
Lening 1986-1993	200 000 000	—
<i>Dienst voor de Scheepvaart :</i>		
Lening 1977-1992	1 165 000 000	—
Lening 1983-1998	1 500 000 000	—
Lening 1984-1999	1 500 000 000	—
Lening 1985-2000	2 000 000 000	—
Lening 1986-2001	400 000 000	—
<i>Preferente aandelen van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoor-</i> <i>wegen :</i>		
— Belgische tranches 4 % en 6 %	1 041 800 000	—
— Zwitserse tranche 6 %	45 500 000	—
— Hollandse tranche 6 %	25 000 000	—
<i>Annuititeiten te betalen aan het Gemeentekrediet</i>	<i>49 472 536</i>	<i>—</i>
Lotenlening 1921	657 710 000	—
Lotenlening 1922	676 987 500	—
Lotenlening 1923	724 752 000	—
Lening Nationale Maatschappij voor Huisvesting (besluitwet van 28 fe- bruari 1947)	521 853 000	—
<i>Leningen van het Paleis voor Schone Kunsten :</i>		
2 % lening 1935-1990 van 43 400 000 frank	35 490 000	—
8,30 % lening 1974-1999 van 100 000 000 frank	81 000 000	—
9,60 % lening 1978-1991 van 50 000 000 frank	22 600 000	—
Totaal van de indirecte geconsolideerde schuld in Belgische frank . . .	547 126 771 028	89 300 000 000
Algemeen totaal van de geconsolideerde schuld in Belgische frank . . .	2 775 143 911 499	597 216 011 000

⁽¹⁾ De bij de trekking uitgekomen en nog niet ter beschikking aangeboden effecten niet inbegrepen.

⁽²⁾ Schatkistbons uitgegeven in het kader van de verrichtingen tot regularisatie van een gedeelte van de interesten van sommige Staats- en Wegenfondsenleningen (koninklijk besluit nr. 446 van 20 augustus 1986).

⁽³⁾ Inbegrepen de leningen of gedeelten van leningen oorspronkelijk afgestaan aan de Intercommunales voor autosnelwegen en teruggenomen door het Wegenfonds op 1 januari 1982 en op 30 maart 1983 (wet van 2 juli 1981 en koninklijke besluiten van 10 december 1981 en 7 maart 1983).

Verminderings in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾</i>	DESIGNATION DES DETTES
3 073 000 000	81 927 000 000	Emprunt 10 % 1985-1994.
2 257 000 000	82 943 000 000	Emprunt 9,50 % 1986-1994.
—	89 300 000 000	Emprunt 8 % 1987-1995.
		<i>Emprunts des Intercommunales autoroutières repris par le Fonds des</i>
		<i>Routes :</i>
125 000 000	1 125 000 000	E39 7,90 % 1971-1996.
29 600 000	231 300 000	E39 7,60 % 1973-1993.
75 000 000	750 000 000	E9-E40 7,90 % 1972-1997.
		<i>Office de la Navigation — « Dienst voor de Scheepvaart » :</i>
83 337 000	—	Emprunt 7,90 % 1972-1987.
83 337 000	—	Emprunt 6,50 % 1972-1987.
83 333 000	83 337 000	Emprunt 1973-1988.
108 333 000	216 670 000	Emprunt 1974-1989.
166 666 666	500 000 006	Emprunt 1975-1990.
		<i>Office de la Navigation :</i>
118 000 000	200 000 000	Emprunt 1977-1992.
117 000 000	819 000 000	Emprunt 1979-1994.
136 000 000	1 367 000 000	Emprunt 1982-1997.
91 000 000	1 009 000 000	Emprunt 1983-1998.
—	600 000 000	Emprunt 1984-1999.
—	1 000 000 000	Emprunt 1985-2000.
—	200 000 000	Emprunt 1986-1993 de 200 millions de francs.
		<i>«Dienst voor de Scheepvaart» :</i>
129 000 000	1 036 000 000	Emprunt 1977-1992.
125 000 000	1 375 000 000	Emprunt 1983-1998.
—	1 500 000 000	Emprunt 1984-1999.
—	2 000 000 000	Emprunt 1985-2000.
—	400 000 000	Emprunt 1986-2001 de 2 milliards de francs.
		Actions privilégiées de la Société nationale des chemins de fer belges :
69 400 000	972 400 000	— tranches belges 4 % et 6 %.
—	45 500 000	— tranches suisses 6 %.
3 500 000	21 500 000	— tranches hollandaises 6 %.
19 206 984	30 265 552	Annuités à payer au Crédit communal.
15 790 000	641 920 000	Emprunts à lots 1921.
16 705 500	660 282 000	Emprunts à lots 1922.
16 201 500	708 550 500	Emprunts à lots 1923.
		Emprunt Société nationale du Logement (arrêté-loi du 28 février 1947)
9 359 000	512 494 000	
		<i>Emprunts du Palais des Beaux-Arts :</i>
—	35 490 000	Emprunt 2 % 1935-1990 de 43 400 000 francs.
4 000 000	77 000 000	Emprunt 8,30 % 1974-1999 de 100 000 000 de francs.
4 000 000	18 600 000	Emprunt 9,60 % 1978-1991 de 50 000 000 de francs.
46 498 680 970	589 928 090 058	Total de la dette consolidée indirecte en francs belges.
251 897 177 915	3 120 462 744 584	Total général de la dette consolidée en francs belges.

⁽¹⁾ Non compris les titres sortis aux tirages et qui n'ont pas été présentés au remboursement.

⁽²⁾ Bons du Trésor émis dans le cadre des opérations de régularisation d'une partie des intérêts de certains emprunts de l'Etat et du Fonds des Routes (arrêté royal n° 446 du 20 août 1986).

⁽³⁾ Y compris les emprunts ou parties d'emprunts rattachés initialement aux Intercommunales autoroutières et repris par le fonds des Routes le 1^{er} janvier 1982 et le 30 mai 1983 (loi du 2 juillet et arrêtés royaux des 10 décembre 1981 et 7 mars 1983).

A. - Geconsolideerde schuld - 2. in vreemde munt

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>		Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
DIRECTE				
12% lening groot \$ US 75 000 000 (1983-1988)	\$ US	75 000 000	—	
10% lening groot \$ US 50 000 000 (1986-1989) - Tranche 2 : \$ 500 000 . .		—	\$ US	500 000
Krediet met variabele rentevoet nr. 40 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 50 van \$ US 50 000 000	\$ US	50 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 53 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 54 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 55 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 56 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 57 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 58 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 59 van \$ US 100 000 000	\$ US	100 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 60 van \$ US 40 000 000	\$ US	40 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 61 van \$ US 10 000 000	\$ US	10 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 62 van \$ US 50 000 000	\$ US	50 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 63 van \$ US 50 000 000	\$ US	50 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 67 van \$ US 63 000 000	\$ US	63 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 75 van \$ US 20 000 000	\$ US	20 000 000	—	
6,40% lening van Yen 4 650 000 000 geswapt (1986-1991)	\$ US	30 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet van \$ US 50 000 000 geswapt (1986-1991)	\$ US	25 000 000	—	
6,40% lening van Yen 6 930 000 000 geswapt (1986-1991)	\$ US	45 000 000	—	
6,20% lening van Yen 3 240 000 000 geswapt (1986-1993)	\$ US	20 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 97 van \$ US 80 000 000 (1986-1994)	\$ US	80 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 98 van \$ US 20 000 000 (1987-1995)	—	—	\$ US	20 000 000
4,90% lening van Yen 3 000 000 000 geswapt (1987-1992)	—	—	\$ US	20 000 000
4,90% lening van Yen 3 000 000 000 geswapt (1987-1992)	—	—	\$ US	20 000 000
6,10% lening van Yen 3 800 000 000 geswapt (1987-1992)	—	—	\$ US	25 000 000
Lening met variabele rentevoet nr. 1 van \$ US 50 000 000 (1983-1990) . .	\$ US	50 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 2 van \$ US 50 000 000 (1983-1991) . .	\$ US	50 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 3 van \$ US 400 000 000 (1984-2004)	\$ US	400 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 5 van \$ US 100 000 000 (1984-1996)	\$ US	100 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 6 van \$ US 300 000 000	\$ US	300 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 7 van \$ US 400 000 000 (1984-2004)	\$ US	400 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 8 van \$ US 400 000 000 (1984-2004)	\$ US	400 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 9 van \$ US 400 000 000 (1985-2000)	\$ US	400 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 10 van \$ US 300 000 000 (1985-2005)	\$ US	300 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 11 van \$ US 400 000 000 (1985-2005)	\$ US	400 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 12 van \$ US 50 000 000 (1985-1990)	\$ US	50 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 14 van \$ US 400 000 000 (1985-1995) - Tranche 2 : \$ US 250 000 000	\$ US	250 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 15 van \$ US 400 000 000 (1986-1991) - Tranche 2 : \$ US 360 000 000	\$ US	360 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 16 van \$ US 300 000 000 (1986-1991) - Tranche 2 : \$ US 50 000 000	\$ US	50 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 18 van \$ US 300 000 000 (1986-1993) - Tranche 3 : \$ US 100 000 000 geswapt	\$ US	100 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 19 van \$ US 400 000 000 (1986-1996) - Tranche 1 : \$ US 280 000 000	\$ US	280 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 22 van \$ US 100 000 000 (1986-1996)	\$ US	100 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 24 van \$ US 300 000 000 (1987-1997) - Tranche 1 : \$ US 200 000 000 geswapt	—	—	\$ US	300 000 000
9 1/8% lening van \$ US 400 000 000 geswapt (1987-1992)	—	—	\$ US	400 000 000
\$ US	\$ US	4 788 000 000	\$ US	785 500 000
Tegenwaarde in BF		193 483 080 000		

A. - Dette consolidée - 2. en monnaies étrangères

Verminderungen in 1987 — Diminutions en 1987		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾		DESIGNATION DES DETTES
				DIRECTE
	—	\$ US	75 000 000	Emprunt 12 % de \$ 75 000 000 (1983-1988).
	—	\$ US	500.000	Emprunt 10 % de \$ 50 000 000 (1986-1989) - Tranche 2 : \$ 500.000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 40 de \$ US 20 000 000.
\$ US	50 000 000		—	Crédit à taux variable n° 50 de \$ US 50 000 000.
\$ US	20 000 000		—	Crédit à taux variable n° 53 de \$ US 20 000 000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 54 de \$ US 20 000 000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 55 de \$ US 20 000 000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 56 de \$ US 20 000 000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 57 de \$ US 20 000 000.
\$ US	20 000 000		—	Crédit à taux variable n° 58 de \$ US 20 000 000.
\$ US	100 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 59 de \$ US 100 000 000.
\$ US	40 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 60 de \$ US 40 000 000.
\$ US	10 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 61 de \$ US 10 000 000.
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 62 de \$ US 50 000 000.
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 63 de \$ US 50 000 000.
\$ US	63 000 000 ⁽²⁾		—	Crédit à taux variable n° 67 de \$ US 63 000 000.
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 75 de \$ US 20 000 000.
	—	\$ US	30 000 000	Emprunt 6,40 % de Yen 4 650 000 000 swapé (1986-1991).
	—	\$ US	25 000 000	Crédit à taux variable de \$ US 50.000.000 swapé (1986-1991).
\$ US	45 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt 6,40 % de Yen 6 930 000 000 swapé (1986-1991).
	—	\$ US	20 000 000	Emprunt 6,20 % de Yen 3 240 000 000 swapés (1986-1993).
	—	\$ US	80 000 000	Crédit à taux variable n° 97 de \$ US 80 000 000 (1986-1994).
	—	\$ US	20 000 000	Crédit à taux variable n° 98 de \$ US 20 000 000 (1987-1995).
	—	\$ US	20 000 000	Emprunt 4,90 % de Yen 3 000 000 000 swapés (1987-1992).
	—	\$ US	20 000 000	Emprunt 4,90 % de Yen 3 000 000 000 swapés (1987-1992).
	—	\$ US	25 000 000	Emprunt 6,10 % de Yen 3 800 000 000 swapés (1987-1992).
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 1 de \$ US 50 000 000 (1983-1990).
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 2 de \$ US 50 000 000 (1983-1991).
\$ US	400 000 000		—	Emprunt à taux variable n° 3 de \$ US 400 000 000 (1984-2004).
\$ US	100 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 5 de \$ US 100 000 000 (1984-1996).
\$ US	300 000 000		—	Emprunt à taux variable n° 6 de \$ US 300 000 000.
\$ US	400 000 000		—	Emprunt à taux variable n° 7 de \$ US 400 000 000 (1984-2004).
\$ US	400 000 000		—	Emprunt à taux variable n° 8 de \$ US 400 000 000 (1984-2004).
\$ US	200 000 000 ⁽²⁾	\$ US	200 000 000	Emprunt à taux variable n° 9 de \$ US 400 000 000 (1985-2000).
\$ US	300 000 000		—	Emprunt à taux variable n° 10 de \$ US 300 000 000 (1985-2005).
	—	\$ US	400 000 000	Emprunt à taux variable n° 11 de \$ US 400 000 000 (1985-2005).
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 12 de \$ US 50 000 000 (1985-1990).
\$ US	250 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 14 de \$ US 400 000 000 (1985-1995) - Tranche 2 : \$ 250 000 000.
\$ US	360 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 15 de \$ US 400 000 000 (1986-1991) - Tranche 2 : \$ 360 000 000.
\$ US	50 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 16 de \$ US 300 000 000 (1986-1991) - Tranche 2 : \$ 50 000 000.
	—	\$ US	100 000 000	Emprunt à taux variable n° 18 de \$ US 300 000 000 (1986-1993) - Tranche 3 : \$ 100 000 000 swapés.
\$ US	80 000 000 ⁽²⁾	\$ US	200 000 000	Emprunt à taux variable n° 19 de \$ US 400 000 000 (1986-1996) - Tranche 1 : \$ 280 000 000.
\$ US	100 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt à taux variable n° 22 de \$ US 100 000 000 (1986-1996).
\$ US	100 000 000 ⁽²⁾	\$ US	200 000 000	Emprunt à taux variable n° 24 de \$ US 300 000 000 (1987-1997) - Tranche 1 : \$ US 200 000 000 swapés.
	—	\$ US	400 000 000	Emprunt 9 1/8 % de \$ US 400 000 000 swapés (1987-1992).
\$ US	3 638 000 000	\$ US	1 935 500 000	\$ US
			64 166 663 750	Contre-valeur en FB

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>
10 % lening van Fl 85 000 000 (1980-1987)	Fl 30 000 000	—
12 3/8 % lening van Fl 100 000 000 (1982-1992)	Fl 100 000 000	—
12 1/8 % lening van Fl 36 000 000 (1982-1992)	Fl 36 000 000	—
11 1/4 % lening van Fl 100 000 000 (1982-1987)	Fl 20 000 000	—
12 % lening van Fl 50 000 000 (1982-1992)	Fl 50 000 000	—
11 1/4 % lening van Fl 65 000 000 (1982-1988)	Fl 45 000 000	—
9,50 % lening van Fl 35 000 000 (1982-1992)	Fl 35 000 000	—
9,50 % lening van Fl 65 000 000 (1983-1998)	Fl 65 000 000	—
9,25 % lening van Fl 150 000 000 (1984-1992)	Fl 150 000 000	—
9 % lening van Fl 50 000 000 (1984-1991)	Fl 50 000 000	—
7,50 % lening van Fl 100 000 000 (1985-1990)	Fl 100 000 000	—
6,75 % lening van Fl 40 000 000 (1986-1996)	Fl 40 000 000	—
6,50 % lening van Fl 100 000 000 (1986-1991)	Fl 100 000 000	—
6 1/8 % lening van Fl 50 000 000 (1986-1991)	Fl 50 000 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 72 van \$ US 30 000 000	Fl 76 095 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 74 van \$ US 125 000 000	Fl 126 875 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 78 van Fl 100 000 000	Fl 100 000 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 96 van \$ US 20 000 000	Fl 45 500 000	—
Lening met variabele rentevoet nr. 9 van \$ US 400 000 000 - Tranche 1 : \$ US 200 000 000 gewapt	—	Fl 407 900 000 ⁽²⁾
Lening met variabele rentevoet nr. 14 van \$ US 400 000 000 - Tranche 2 : \$ US 250 000 000 gewapt	—	Fl 517 625 000 ⁽²⁾
Lening uitgegeven voor rekening van het Brusselse Gewest (Consolidatielening) - 12 5/8 % van Fl 50 000 000 (1981-1996)	Fl 50 000 000	—
Gulden	Fl 1 269 470 000	Fl 925 525 000
Tegenwaarde in BF	23 012 698 266	
9,15 % lening 1981-1987 van \$ 50 000 000 gewapt tegen Yen 10 912 500 000	Yen 10 912 500 000	—
8,60 % lening van Yen 10 000 000 000 (1983-1993)	Yen 10 000 000 000	—
8,60 % lening van Yen 10 000 000 000 (1983-1993)	Yen 10 000 000 000	—
8,50 % lening van Yen 10 000 000 000 (1983-1993)	Yen 10 000 000 000	—
8,60 % lening van Yen 10 000 000 000 (1983-1993)	Yen 10 000 000 000	—
7,90 % lening van Yen 10 000 000 000 (1984-1994)	Yen 10 000 000 000	—
8 % lening van Yen 10 000 000 000 (1984-1994)	Yen 10 000 000 000	—
7,20 % lening van Yen 10 000 000 000 (1985-1995)	Yen 10 000 000 000	—
6 % lening van Yen 10 000 000 000 (1986-1991)	Yen 10 000 000 000	—
6,75 % lening van DM 150 000 000 (1986-1993) - Tranche 2 : DM 50 000 000 gewapt	—	Yen 3 915 000 000 ⁽²⁾
4 5/8 % lening van Yen 45 000 000 000 (1987-1994)	—	Yen 45 000 000 000
4 3/8 % lening van Yen 50 000 000 000 (1987-1991)	—	Yen 50 000 000 000
5 3/8 % lening van Yen 55 000 000 000 (1987-1992)	—	Yen 55 000 000 000
Krediet met variabele rentevoet nr. 13 van Yen 10 000 000 000	Yen 10 000 000 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 21 van Yen 10 000 000 000	Yen 10 000 000 000	—
Krediet met variabele rentevoet nr. 62 van \$ US 50 000 000 gewapt	—	Yen 7 320 000 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 67 van \$ US 63 000 000 gewapt	—	Yen 9 279 900 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 92 van Yen 10 000 000 000	Yen 10 000 000 000	—
Lening met variabele rentevoet van Yen 10 000 000 000	—	Yen 10 000 000 000
Krediet met variabele rentevoet nr. 100 van Yen 10 000 000 000	—	Yen 10 000 000 000
Lening met variabele rentevoet nr. 1 van \$ US 50 000 000 gewapt	—	Yen 7 745 000 000 ⁽²⁾
Lening met variabele rentevoet nr. 2 van \$ US 50 000 000 gewapt	—	Yen 7 745 000 000 ⁽²⁾
Lening met variabele rentevoet nr. 4 van £ 100 000 000 - Tranche 1 : £ 50 000 000 gewapt	Yen 11 715 000 000	—
Lening met variabele rentevoet nr. 22 van \$ US 100 000 000 gewapt	—	Yen 15 195 000 000 ⁽²⁾

Verminderingsen in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾</i>		DESIGNATION DES DETTES
Fl	30 000 000		—	Emprunt 10 % de Fl 85 000 000 (1980-1987).
	—	Fl	100 000 000	Emprunt 12 3/8 % de Fl 100 000 000 (1982-1992).
	—	Fl	36 000 000	Emprunt 12 1/8 % de Fl 36 000 000 (1982-1992).
Fl	20 000 000		—	Emprunt 11 1/4 % de Fl 100 000 000 (1982-1987).
	—	Fl	50 000 000	Emprunt 12 % de Fl 50 000 000 (1982-1992).
Fl	25 000 000	Fl	20 000 000	Emprunt 11 1/4 % de Fl 65 000 000 (1982-1988).
	—	Fl	35 000 000	Emprunt 9,50 % de Fl 35 000 000 (1982-1992).
	—	Fl	65 000 000	Emprunt 9,50 % de Fl 65 000 000 (1983-1998).
	—	Fl	150 000 000	Emprunt 9,25 % de Fl 150 000 000 (1984-1992).
	—	Fl	50 000 000	Emprunt 9 % de Fl 50 000 000 (1984-1991).
	—	Fl	100 000 000	Emprunt 7,50 % de Fl 100 000 000 (1985-1990).
	—	Fl	40 000 000	Emprunt 6,75 % de Fl 40 000 000 (1986-1996).
	—	Fl	100 000 000	Emprunt 6,50 % de Fl 100 000 000 (1986-1991).
	—	Fl	50 000 000	Emprunt 6 1/8 % de Fl 50 000 000 (1986-1991).
Fl	13 971 000 ⁽³⁾	Fl	62 124 000	Crédit à taux variable n° 72 de \$ US 30 000 000.
Fl	23 325 000 ⁽³⁾	Fl	103 550 000	Crédit à taux variable n° 74 de \$ US 125 000 000.
	—	Fl	100 000 000	Crédit à taux variable n° 78 de Fl 100 000 000.
	—	Fl	45 500 000	Crédit à taux variable n° 96 de \$ US 20 000 000.
	—			Emprunt à taux variable n° 9 de \$ US 400 000 000 - Tranche 1 : \$ 200 000 000 swapés.
	—	Fl	407 900 000	Emprunt à taux variable n° 14 de \$ US 400 000 000 - Tranche 2 : \$ 250 000 000 swapés.
	—	Fl	517 625 000	Emprunt émis pour compte de la Région bruxelloise (Emprunt de consolidation) 12 5/8 % de Fl 50 000 000 (1981-1996).
Fl	5 000 000	Fl	45 000 000	
Fl	117 296 000	Fl	2 077 699 000	Florins.
			38 033 111 275	Contre-valeur en FB.
Yen	10 912 500 000		—	Emprunt 9,15 % 1981-1987 de \$ 50 000 000 swapés contre Yen 10 912 500 000.
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 8,60 % de Yen 10 000 000 000 (1983-1993).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 8,60 % de Yen 10 000 000 000 (1983-1993).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 8,50 % de Yen 10 000 000 000 (1983-1993).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 8,60 % de Yen 10 000 000 000 (1983-1993).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 7,90 % de Yen 10 000 000 000 (1984-1994).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 8 % de Yen 10 000 000 000 (1984-1994).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 7,20 % de Yen 10 000 000 000 (1985-1995).
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt 6 % de Yen 10 000 000 000 (1986-1991).
	—			Emprunt 6,75 % de DM 150 000 000 (1986-1993) - Tranche 2 : DM 50 000 000 swapés.
	—	Yen	3 915 000 000	Emprunt 4 5/8 % de Yen 45 000 000 000 (1987-1994).
	—	Yen	45 000 000 000	Emprunt 4 3/8 % de Yen 50 000 000 000 (1987-1991).
	—	Yen	50 000 000 000	Emprunt 5 3/8 % de Yen 55 000 000 000 (1987-1992).
	—	Yen	55 000 000 000	Crédit à taux variable n° 13 de Yen 10 000 000 000.
Yen	10 000 000 000		—	Crédit à taux variable n° 21 de Yen 10 000 000 000.
Yen	10 000 000 000		—	Crédit à taux variable n° 62 de \$ US 50 000 000 swapés.
	—	Yen	7 320 000 000	Crédit à taux variable n° 67 de \$ US 63 000 000 swapés.
	—	Yen	9 279 900 000	Crédit à taux variable n° 92 de Yen 10 000 000 000.
	—	Yen	10 000 000 000	Emprunt à taux variable de Yen 10 000 000 000 (1987-1992).
	—	Yen	10 000 000 000	Crédit à taux variable n° 100 de Yen 10 000 000 000 (1987-1993).
	—	Yen	7 745 000 000	Emprunt à taux variable n° 1 de \$ US 50 000 000 swapés.
	—	Yen	7 745 000 000	Emprunt à taux variable n° 2 de \$ US 50 000 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 4 de £ 100 000 000 - Tranche 1 : £ 50 000 000 swapés.
	—	Yen	11 715 000 000	Emprunt à taux variable n° 22 de \$ US 100 000 000 swapés.
	—	Yen	15 195 000 000	

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>		Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
Lening met variable rentevoet nr. 23 van \$ US 50 000 000 - Tranche 1 : \$ US 49 500 000 geswapt	—		Yen 7 883 044 785 ⁽²⁾	
Yen	Yen	132 627 500 000	Yen 229 082 944 785	
Tegenwaarde in BF	33 551 441 813			
8% lening van Zw F 100 000 000 (1982-1987)	FS	100 000 000	—	
8% lening van Zw F 30 000 000 (1982-1992)	FS	30 000 000	—	
7 5/8 % lening van Zw F 100 000 000 (1982-1987)	FS	100 000 000	—	
7 5/8 % lening van Zw F 55 000 000 (1982-1988)	FS	35 000 000	—	
5 7/8 % lening van Zw F 100 000 000 (1983-1988)	FS	100 000 000	—	
Lening van \$ US 100 000 000 geswapt tegen Zw F (1983-1988)	FS	205 000 000	—	
6,25% lening van Zw F 125 000 000 (1984-1989)	FS	125 000 000	—	
6,50% lening van Zw F 90 000 000 (1984-1990)	FS	90 000 000	—	
5,75% lening van Zw F 100 000 000 (1984-1989)	FS	100 000 000	—	
5 5/8% lening van Zw F 100 000 000 (1985-1991)	FS	100 000 000	—	
5 5/8 % lening van Zw F 50 000 000 (1985-1991)	FS	50 000 000	—	
5,50 % lening van Zw F 50 000 000 (1985-1991)	FS	50 000 000	—	
5,25 % lening van Zw F 100 000 000 (1985-1991)	FS	100 000 000	—	
6 7/8 % lening van DM 200 000 000 geswapt (1985-1992)	—	—	FS	167 500 000 ⁽²⁾
4 7/8 % lening van Zw F 100 000 000 (1986-1993)	FS	100 000 000	—	
4,375 % lening van Zw F 100 000 000 (1987-1992)	—	—	FS	100 000 000
4 3/4 % lening van Zw F 100 000 000 (1987-1997)	—	—	FS	100 000 000
Lening van Zw F 150 000 000 :				
Tranche 1 : 3 3/8 % van Zw F 100 000 000 (1987-1994)	—	—	FS	100 000 000
Tranche 2 : 3 % van Zw F 50 000 000 (1987-1993)	—	—	FS	50 000 000
4 3/8 % lening van Zw F 100 000 000 (1987-1992)	—	—	FS	100 000 000
4,80 % lening van Zw F 85 000 000 (1987-1992)	—	—	FS	85 000 000
4 3/4 % lening van Zw F 75 000 000 (1987-1992)	—	—	FS	75 000 000
4 5/8 % lening van Zw F 75 000 000 (1987-1991)	—	—	FS	75 000 000
Krediet met variabele rentevoet nr. 22 van \$ US 20 000 000	FS	34 470 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 23 van \$ US 20 000 000	FS	34 460 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 25 van \$ US 20 000 000	FS	34 020 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 27 van \$ US 20 000 000	FS	34 200 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 28 van \$ US 20 000 000	FS	33 500 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 29 van \$ US 20 000 000	FS	33 524 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 30 van \$ US 20 000 000	FS	33 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 32 van \$ US 20 000 000	FS	32 850 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 34 van \$ US 20 000 000	FS	33 660 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 35 van \$ US 20 000 000	FS	33 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 36 van \$ US 20 000 000	FS	32 966 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 37 van \$ US 20 000 000	FS	33 000 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 41 van \$ US 20 000 000	FS	36 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 42 van \$ US 30 000 000	FS	54 870 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 45 van \$ US 20 000 000	FS	36 570 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 46 van \$ US 50 000 000	FS	89 800 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 48 van \$ US 50 000 000	FS	35 900 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 49 van \$ US 20 000 000	FS	35 900 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 60 van \$ US 40 000 000 geswapt	—	—	FS	62 500 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 61 van \$ US 10 000 000 geswapt	—	—	FS	15 625 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 64 van \$ US 40 000 000	FS	67 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 65 van \$ US 20 000 000	FS	33 580 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 66 van \$ US 30 000 000	FS	54 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 68 van \$ US 115 000 000	FS	192 567 500	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 69 van \$ US 55 000 000	FS	92 125 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 70 van \$ US 50 000 000	FS	83 750 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 73 van \$ US 20 000 000	FS	32 760 000	—	

Verminderungen in 1987 — Diminutions en 1987		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾		DESIGNATION DES DETTES
—		Yen	7 883 044 785	Emprunt à taux variable n° 23 de \$ US 50 000 000- Tranche 1 : \$ US 49 500 000 swapés.
Yen	30 912 500 000	Yen	330 797 944 785	Yen
		90 200 329 594		Contre-valeur en F.B.
FS	100 000 000	—	—	Emprunt 8% de FS 100 000 000 (1982-1987).
—	—	FS	30 000 000	Emprunt 8% de FS 30 000 000 (1982-1992).
FS	100 000 000	—	—	Emprunt 7 5/8% de FS 100 000 000 (1982- 1987).
FS	15 000 000	FS	20 000 000	Emprunt 7 5/8% de FS 55 000 000 (1982-1988).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt de 5 7/8% de FS 100 000 000 (1983- 1988).
—	—	FS	205 000 000	Emprunt de \$ US 100 000 000 swapés contre FS (1983-1988).
—	—	FS	125 000 000	Emprunt de 6,25% de FS 125 000 000 (1984- 1989).
—	—	FS	90 000 000	Emprunt 6,50% de FS 90 000 000 (1984-1990).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 5,75% de FS 100 000 000 (1984- 1989).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 5 5/8% de FS 100 000 000 (1985- 1991).
—	—	FS	50 000 000	Emprunt 5 5/8% de FS 50 000 000 (1985- 1991).
—	—	FS	50 000 000	Emprunt 5,50% de FS 50 000 000 (1985-1991).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 5,25% de FS 100 000 000 (1985- 1991).
—	—	FS	167 500 000	Emprunt 6 7/8% de DM 200 000 000 swapés (1985-1992).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 4 7/8% de FS 100 000 000 (1986- 1993).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 4,375% de FS 100 000 000 (1987- 1992).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 4 3/4% de FS 100 000 000 (1987- 1997).
—	—	—	—	Emprunt de FS 150 000 000 :
—	—	FS	100 000 000	Tranche 1 : 3 3/8% de FS 100 000 000 (1987-1994).
—	—	FS	50 000 000	Tranche 2 : 3% de FS 50 000 000 (1987- 1993).
—	—	FS	100 000 000	Emprunt 4 3/8% de FS 100 000 000 (1987- 1992).
—	—	FS	85 000 000	Emprunt 4,80% de FS 85 000 000 (1987-1992).
—	—	FS	75 000 000	Emprunt 4 3/4% de FS 75 000 000 (1987- 1992).
—	—	FS	75 000 000	Emprunt 4 5/8% de FS 75 000 000 (1987- 1991).
FS	5 230 000 ⁽³⁾	FS	29 240 000	Crédit à taux variable n° 22 de \$ US 20 000 000.
FS	5 214 000 ⁽³⁾	FS	29 246 000	Crédit à taux variable n° 23 de \$ US 20 000 000.
FS	4 470 000 ⁽⁴⁾	FS	29 550 000	Crédit à taux variable n° 25 de \$ US 20 000 000.
FS	3 800 000 ⁽³⁾	FS	30 400 000	Crédit à taux variable n° 27 de \$ US 20 000 000.
FS	4 260 000 ⁽³⁾	FS	29 240 000	Crédit à taux variable n° 28 de \$ US 20 000 000.
FS	4 274 000 ⁽³⁾	FS	29 250 000	Crédit à taux variable n° 29 de \$ US 20 000 000.
FS	3 900 000 ⁽³⁾	FS	29 700 000	Crédit à taux variable n° 30 de \$ US 20 000 000.
FS	3 690 000 ⁽³⁾	FS	29 160 000	Crédit à taux variable n° 32 de \$ US 20 000 000.
FS	3 420 000 ⁽³⁾	—	—	Crédit à taux variable n° 34 de \$ US 20 000 000.
FS	30 240 000	—	—	—
—	—	FS	33 000 000	Crédit à taux variable n° 35 de \$ US 20 000 000.
—	—	FS	32 966 000	Crédit à taux variable n° 36 de \$ US 20 000 000.
—	—	FS	33 000 000	Crédit à taux variable n° 37 de \$ US 20 000 000.
FS	6 900 000 ⁽³⁾	FS	29 700 000	Crédit à taux variable n° 41 de \$ US 20 000 000.
FS	10 320 000 ⁽³⁾	FS	44 550 000	Crédit à taux variable n° 42 de \$ US 30 000 000.
FS	6 870 000 ⁽³⁾	FS	29 700 000	Crédit à taux variable n° 45 de \$ US 20 000 000.
FS	89 800 000	—	—	Crédit à taux variable n° 46 de \$ US 50 000 000.
FS	35 900 000	—	—	Crédit à taux variable n° 48 de \$ US 50 000 000.
FS	35 900 000	—	—	Crédit à taux variable n° 49 de \$ US 20 000 000.
—	—	FS	62 500 000	Crédit à taux variable n° 60 de \$ US 40 000 000 swapés.
—	—	FS	15 625 000	Crédit à taux variable n° 61 de \$ US 10 000 000 swapés.
FS	9 240 000 ⁽³⁾	FS	58 360 000	Crédit à taux variable n° 64 de \$ US 40 000 000.
FS	4 480 000 ⁽³⁾	FS	29 100 000	Crédit à taux variable n° 65 de \$ US 20 000 000.
FS	8 820 000 ⁽³⁾	—	—	Crédit à taux variable n° 66 de \$ US 30 000 000.
FS	45 780 000.	—	—	—
—	—	FS	192 567 500	Crédit à taux variable n° 68 de \$ US 115 000 000.
—	—	FS	92 125 000	Crédit à taux variable n° 69 de \$ US 55 000 000.
FS	7 000 000 ⁽³⁾	FS	76 750 000	Crédit à taux variable n° 70 de \$ US 50 000 000.
—	—	FS	32 760 000	Crédit à taux variable n° 73 de \$ US 20 000 000.

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
Krediet met variabele rentevoet nr. 74 van \$ US 125 000 000	FS 124 125 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 76 van \$ US 300 000 000	FS 375 109 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 79 van \$ US 25 000 000	FS 43 987 500	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 80 van \$ US 60 000 000	FS 52 341 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 81 van \$ US 300 000 000	FS 332 150 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 83 van \$ US 25 000 000	FS 41 155 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 84 van \$ US 50 000 000	FS 49 530 000	—	
6,40% lening van Yen 6 930 000 000 geswapt	—	FS 65 731 500 ⁽³⁾	
Krediet met variabele rentevoet nr. 90 van \$ US 20 000 000 (1986-1993)	FS 33 500 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 91 van \$ US 20 000 000	FS 33 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 93 van \$ US 20 000 000 (1986-1993)	FS 33 600 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 94 van \$ US 20 000 000	FS 33 000 000	—	
Lening 1987-1994 van \$ US 30 000 000 geswapt	—	FS 45 570 000	
7% lening van \$ US 30 000 000 geswapt (1987-1994)	—	FS 45 570 000	
Krediet met variabele rentevoet nr. 99 van \$ US 25 000 000 (1987-1994)	—	FS 38 000 000	
5,20% lening van Yen 3 000 000 000 geswapt (1987-1992)	—	FS 31 200 000	
5,70% lening van Yen 4 000 000 000 geswapt (1987-1992)	—	FS 41 410 404	
Lening met variabele rentevoet nr. 5 van \$ US 100 000 000 geswapt . . .	—	FS 157 100 000 ⁽²⁾	
Lening met variabele rentevoet nr. 12 van \$ US 50 000 000 geswapt . . .	—	FS 78 550 000 ⁽²⁾	
Lening met variabele rentevoet nr. 15 van \$ US 400 000 000			
Tranche 2: \$ US 360 000 000 geswapt	—	FS 552 440 000 ⁽²⁾	
Lening met variabele rentevoet nr. 16 van \$ US 300 000 000			
Tranche 2: \$ US 50 000 000 geswapt	—	FS 77 825 000 ⁽²⁾	
Lening met variabele rentevoet nr. 17 van \$ US 300 000 000			
Tranche 2: \$ US 100 000 000 geswapt	FS 196 415 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 18 van \$ US 300 000 000 (1986/1991)			
Tranche 2: \$ US 100 000 000 geswapt	FS 184 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 20 van \$ US 250 000 000 (1986/1991)			
geswapt	FS 410 875 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 21 van \$ US 200 000 000 (1986-1994)			
Tranche 2: \$ US 24 354 539 geswapt	FS 39 210 807,79	—	
<i>Lening uitgegeven voor rekening van het Brusselse Gewest</i>			
7 7/8% van Zw F 26 000 000 (1982/1987)	FS 26 000 000	—	
Zwitserse frank	FS 4 543 470 807,79	FS 2 064 021 904	
Tegenwaarde in BF	113 155 140 468		
8,88% lening van DM 50 000 000 (1980-1990)	DM 50 000 000	—	
10% lening van DM 100 000 000 (1980-1990)	DM 100 000 000	—	
8,35% lening van DM 80 000 000 (1980-1987)	DM 30 000 000	—	
10,35% lening van DM 35 000 000 (1982-1988)	DM 35 000 000	—	
9,50% lening van DM 65 000 000 (1982-1988)	DM 45 000 000	—	
8% lening van DM 100 000 000 (1983-1991)	DM 100 000 000	—	
8,40% lening van DM 50 000 000 (1983-1991)	DM 50 000 000	—	
8,50% lening van DM 50 000 000 (1983-1989)	DM 50 000 000	—	
8,315% lening van DM 100 000 000 (1984-1992)	DM 100 000 000	—	
8,35% lening van DM 150 000 000 (1984-1991)	DM 150 000 000	—	
8,66% lening van DM 50 000 000 (1984-1989)	DM 50 000 000	—	
8,49% lening van DM 100 000 000 (1984-1989)	DM 100 000 000	—	
7 7/8% lening van DM 100 000 000 (1984-1989)	DM 100 000 000	—	
7,50% lening van DM 100 000 000 (1985-1992)	DM 100 000 000	—	
7 3/8% lening van DM 120 000 000 (1985-1990)	DM 120 000 000	—	
6 7/8% lening van DM 200 000 000 (1985-1992)	DM 200 000 000	—	
6,75% lening van DM 100 000 000 (1986-1992)	DM 100 000 000	—	
6,75% lening van DM 150 000 000 (1986-1993)	DM 150 000 000	—	
Lening met herzienbare rentevoet van DM 200 000 000 (1986-1990) . . .	DM 200 000 000	—	

Verminderingsen in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987⁽¹⁾</i>		DESIGNATION DES DETTES
	—	FS	124 125 000	Crédit à taux variable n° 74 de \$ US 125 000 000.
FS	70 274 000 ⁽³⁾	FS	304 835 000	Crédit à taux variable n° 76 de \$ US 300 000 000.
FS	5 512 500 ⁽³⁾	FS	38 475 000	Crédit à taux variable n° 79 de \$ US 25 000 000.
FS	6 291 000 ⁽³⁾	FS	46 050 000	Crédit à taux variable n° 80 de \$ US 60 000 000.
FS	28 850 000 ⁽³⁾	FS	303 300 000	Crédit à taux variable n° 81 de \$ US 300 000 000.
	—	FS	41 155 000	Crédit à taux variable n° 83 de \$ US 25 000 000.
	—	FS	49 530 000	Crédit à taux variable n° 84 de \$ US 50 000 000.
	—	FS	65 731 500	Emprunt 6,40% de Yen 6 930 000 000 swapés.
FS	4 270 000 ⁽³⁾	FS	29 230 000	Crédit à taux variable n° 90 de \$ US 20 000 000 (1986-1993).
FS	4 480 000 ⁽³⁾	FS	29 120 000	Crédit à taux variable n° 91 de \$ US 20 000 000.
FS	3 700 000 ⁽³⁾	FS	29 900 000	Crédit à taux variable n° 93 de \$ US 20 000 000 (1986-1993).
	—	FS	33 000 000	Crédit à taux variable n° 94 de \$ US 20 000 000.
	—	FS	45 570 000	Emprunt 1987-1994 de \$ US 30 000 000 swapés.
	—	FS	45 570 000	Emprunt 7% de \$ US 30 000 000 swapés (1987-1994).
	—	FS	38 000 000	Crédit à taux variable n° 99 de \$ US 25 000 000 (1987-1994).
	—	FS	31 200 000	Emprunt 5,20% de Yen 3 000 000 000 swapés (1987-1992).
	—	FS	41 410 404	Emprunt 5,70% de Yen 4 000 000 000 swapés (1987-1992).
	—	FS	157 100 000	Emprunt à taux variable n° 5 de \$ US 100 000 000 swapés.
	—	FS	78 550 000	Emprunt à taux variable n° 12 de \$ US 50 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 15 de \$ US 400 000 000.
	—	FS	552 440 000	Tranche 2 : \$ US 360 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 16 de \$ US 300 000 000.
	—	FS	77 825 000	Tranche 2 : \$ US 50 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 17 de \$ US 300 000 000.
	—	FS	196 415 000	Tranche 2 : \$ US 100 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 18 de \$ US 300 000 000 (1986-1991).
	—	FS	184 000 000	Tranche 2 : \$ US 100 000 000 swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 20 de \$ US 250 000 000 (1986-1991) -
	—	FS	410 875 000	swapés.
	—			Emprunt à taux variable n° 21 de \$ US 200 000 000 (1986-1994).
	—	FS	39 210 807,79	Tranche 2 : \$ US 24 354 539 swapés.
FS	26 000 000		—	<i>Emprunt émis pour compte de la Région bruxelloise.</i>
FS	693 885 500	FS	5 913 607 211,79	7 7/8% de FS 26 000 000 (1982- 1987).
			153 387 143 859	FS
				Contre-valeur en FB
	—	DM	50 000 000	Emprunt 8,88% de DM 50 000 000 (1980- 1990).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 10% de DM 100 000 000 (1980- 1990).
DM	30 000 000		—	Emprunt 8,35% de DM 80 000 000 (1980- 1987).
	—	DM	35 000 000	Emprunt 10,35% de DM 35 000 000 (1982- 1988).
DM	25 000 000	DM	20 000 000	Emprunt 9,50% de DM 65 000 000 (1982-1988).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 8% de DM 100 000 000 (1983- 1991).
	—	DM	50 000 000	Emprunt 8,40% de DM 50 000 000 (1983- 1991).
	—	DM	50 000 000	Emprunt 8,50% de DM 50 000 000 (1983- 1989).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 8,315% de DM 100 000 000 (1984- 1992).
	—	DM	150 000 000	Emprunt 8,35% de DM 150 000 000 (1984- 1991).
	—	DM	50 000 000	Emprunt 8,66% de DM 50 000 000 (1984- 1989).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 8,49% de DM 100 000 000 (1984- 1989).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 7 7/8% de DM 100 000 000 (1984-1989).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 7,50% de DM 100 000 000 (1985-1992).
	—	DM	120 000 000	Emprunt 7 3/8% de DM 120 000 000 (1985-1990).
DM	200 000 000 ⁽²⁾		—	Emprunt 6 7/8% de DM 200 000 000 (1985-1992).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 6,75% de DM 100 000 000 (1986-1992).
DM	50 000 000 ⁽²⁾	DM	100 000 000	Emprunt 6,75% de DM 150 000 000 (1986-1993).
	—	DM	200 000 000	Emprunt à taux révisable de DM 200 000 000 (1986-1990).

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation</i> <i>au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>		Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations</i> <i>en 1987</i>	
Lening met herzienbare rentevoet van DM 200 000 000 (1986-1990)	DM	200 000 000	—	
Lening 1986-1996 van DM 450 000 000 :				
Tranche 1 : DM 250 000 000 geswapt	DM	250 000 000	—	
Tranche 2 : DM 200 000 000 (zero bond)	DM	200 000 000	—	
5,81% lening van DM 100 000 000 (1987-1992)		—	DM	100 000 000
Lening met herzienbare rentevoet van DM 100 000 000 (1987-1991)		—	DM	100 000 000
5,55% lening van DM 125 000 000 (1987-1993)		—	DM	125 000 000
5,22% lening van DM 250 000 000 (1987-1992) - Tranche 2		—	DM	9 094 194
Krediet met variabele rentevoet nr. 24 van \$ US 20 000 000	DM	41 010 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 59 van \$ US 100 000 000 geswapt		—	DM	185 170 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 63 van \$ US 50 000 000 geswapt		—	DM	92 585 000 ⁽²⁾
Krediet met variabele rentevoet nr. 71 van \$ US 20 000 000	DM	44 330 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 76 van \$ US 300 000 000	DM	210 377 500	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 77 van \$ US 40 000 000	DM	79 200 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 80 van \$ US 60 000 000	DM	64 440 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 81 van \$ US 300 000 000	DM	614 700 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 82 van \$ US 50 000 000	DM	102 350 000	—	
Krediet met variabele rentevoet nr. 85 van \$ US 25 000 000	DM	56 250 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 86 van Yen 5 000 000 000 geswapt	DM	61 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 13 van DM 500 000 000	DM	500 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 14 van \$ US 400 000 000 Tranche 1 : \$ US 150 000 000 geswapt	DM	375 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 15 (1986-1991) van \$ US 400 000 000 Tranche 1 : \$ US 40 000 000 geswapt	DM	95 000 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 16 (1986-1991) van \$ US 300 000 000 Tranche 1 : \$ US 250 000 000 geswapt	DM	562 475 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 17 (1986-1991) van \$ US 300 000 000 Tranche 1 : \$ US 200 000 000 geswapt	DM	468 360 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 18 (1986-1993) van \$ US 300 000 000 Tranche 3 : \$ US 100 000 000 geswapt	DM	223 100 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 19 (1986-1996) van \$ US 400 000 000 Tranche 2 : \$ US 80 000 000 geswapt		—	DM	146 160 000 ⁽²⁾
Lening met variabele rentevoet nr. 19 (1986-1996) van \$ US 400 000 000 Tranche 3 : \$ US 120 000 000 geswapt	DM	254 940 000	—	
Lening met variabele rentevoet nr. 21 (1986-1994) van \$ US 200 000 000 Tranche 1 : \$ US 175 695 461 geswapt	DM	360 000 000	—	
10 % lening 1986-1989 nr. 23 van \$ US 110 000 000 - Tranche : \$ US 50 000 000 geswapt	DM	99 445 500	—	
Lening met variabele rentevoet van DM 200 000 000 (1987-1997)		—	DM	200 000 000
Lening uitgegeven voor rekening van het Fonds voor industriële vernieuwing - 10,25 % lening van DM 40 000 000 (1982-1993)	DM	40 000 000	—	
Lening uitgegeven voor rekening van het Brussels Gewest - 11,25 % lening van DM 80 000 000 (1981-1991)	DM	80 000 000	—	
DM	DM	6 811 978 000	DM	958 009 194
Tegenwaarde in B.F.		139 136 013 045		
Totaal in BF van de geconsolideerde directe schuld in vreemde munt		502 338 373 592		

⁽¹⁾ De bij de trekkingen uitgekomen en nog niet ter terugbetaling aangeboden effecten niet inbegrepen;

⁽²⁾ Bewegingen voortvloeiend uit wisselingen van deviezen of swap-verrichtingen.

⁽³⁾ Kapitaalvariaties van bepaalde tranches van de kredieten met variabele rentevoet, overeenkomstig de bepalingen van de lening (toepassing van de beschikkingen in verband met de wisselkoers tussen de deviezen).

Verminderings in 1987 — Diminutions en 1987		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾		DESIGNATION DES DETTES
	—	DM	200 000 000	Emprunt à taux révisable de DM 200 000 000 (1986-1990). Emprunt 1986-1996 de DM 450 000 000 Tranche 1 : DM 250 000 000 swapés. Tranche 2 : DM 200 000 000 (coupon zéro).
	—	DM	250 000 000	Emprunt 5,81 % de DM 100 000 000 (1987-1992).
	—	DM	200 000 000	Emprunt à taux révisable de DM 100 000 000 (1987-1991).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 5,55 % de DM 125 000 000 (1987-1993).
	—	DM	100 000 000	Emprunt 5,22 % de DM 250 000 000 (1987-1992) - Tranche 2
	—	DM	125 000 000	Crédit à taux variable n° 24 de \$ US 20 000 000.
DM	5 090 000 ⁽³⁾	DM	9 094 194	Crédit à taux variable n° 59 de \$ US 100 000 000 swapés.
	—	DM	35 920 000	Crédit à taux variable n° 63 de \$ US 50 000 000 swapés.
	—	DM	185 170 000	Crédit à taux variable n° 71 de \$ US 20 000 000.
	—	DM	92 585 000	Crédit à taux variable n° 76 de \$ US 300 000 000.
DM	7 800 000 ⁽³⁾	DM	36 530 000	Crédit à taux variable n° 77 de \$ US 40 000 000.
DM	39 757 500 ⁽³⁾	DM	170 620 000	Crédit à taux variable n° 80 de \$ US 60 000 000.
	—	DM	79 200 000	Crédit à taux variable n° 81 de \$ US 300 000 000.
DM	9 540 000 ⁽³⁾	DM	54 900 000	Crédit à taux variable n° 82 de \$ US 50 000 000.
DM	59 900 000 ⁽³⁾	DM	554 800 000	Crédit à taux variable n° 85 de \$ US 25 000 000.
DM	11 300 000 ⁽³⁾	DM	91 050 000	Emprunt à taux variable n° 86 de Yen 5 000 000 000 swapés.
DM	10 750 000 ⁽³⁾	DM	45 500 000	Emprunt à taux variable n° 13 de DM 500 000 000.
	—	DM	61 000 000	Emprunt à taux variable n° 14 de \$ 400 000 000 Tranche 1 : \$ US 150 000 000 swapés.
	—	DM	500 000 000	Emprunt à taux variable n° 15 (1986-1991) de \$ 400 000 000 Tranche 1 : \$ US 40 000 000 swapés.
	—	DM	375 000 000	Emprunt à taux variable n° 16 (1986-1991) de \$ 300 000 000 Tranche 1 : \$ US 250 000 000 swapés.
	—	DM	95 000 000	Emprunt à taux variable n° 17 (1986-1991) de \$ 300 000 000 Tranche 1 : \$ US 200 000 000 swapés.
	—	DM	562 475 000	Emprunt à taux variable n° 18 (1986-1993) de \$ 300 000 000 Tranche 3 : \$ US 100 000 000 swapés.
	—	DM	468 360 000	Emprunt à taux variable n° 19 (1986-1996) de \$ 400 000 000 Tranche 2 : \$ US 80 000 000 swapés.
	—	DM	223 100 000	Emprunt à taux variable n° 19 (1986-1996) de \$ 400 000 000 Tranche 3 : \$ US 120 000 000 swapés.
	—	DM	146 160 000	Emprunt à taux variable n° 21 (1986-1994) de \$ 200 000 000 Tranche 1 : \$ US 175 695 461 swapés.
	—	DM	254 940 000	Emprunt 10 % 1986-1989 n° 23 de \$ 110 000 000 Tranche : \$ 50 000 000 swapés.
	—	DM	360 000 000	Emprunt à taux variable de DM 200 000 000 (1987-1997).
DM	99 445 500 ⁽²⁾	DM	—	Emprunt émis pour compte du Fonds de Rénovation Industrielle. Emprunt 10,25 % de DM 40 000 000 (1982-1993).
	—	DM	200 000 000	Emprunt émis pour compte de la Région bruxelloise. Emprunt 11,25 % de DM 80 000 000 (1981-1991).
	—	DM	40 000 000	DM
	—	DM	80 000 000	Contre-valeur en FB.
DM	548 583 000	DM	7 221 404 194	Total en FB. de la dette consolidée directe en monnaies étrangères.
			148 945 072 204	
			494 732 320 682	

⁽¹⁾ Non compris les titres sortis au tirage et qui n'ont pas été présentés au remboursement.

⁽²⁾ Mouvements résultant d'échanges de devises ou d'opérations-swap.

⁽³⁾ Variations du capital de certaines tranches des crédits à taux variable conformément aux conventions d'emprunt (application des dispositions relatives aux taux de conversion entre les devises).

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>
INDIRECTE		
7 % lening (1967-1987) van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Brussel-Parijs)	\$ US 273 000	—
6 7/8 % lening (1969-1988) van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Antwerpen-Breda)	\$ US 591 727,2	—
\$ US	\$ US 864 727,2	—
Tegenwaarde in BF	34 943 626	
7 % lening (1967-1987) van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Brussel-Parijs)	DM 1 165 290	—
6 7/8 % lening (1968-1988) van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Antwerpen-Breda)	DM 2 844 669,02	—
Leningen «Dienst voor de Scheepvaart»		
8,50 % lening groot DM 100 000 000 (1980-1990)	DM 100 000 000	—
DM	DM 104 009 959,02	—
Tegenwaarde in BF	2 124 424 215	
7 % lening (1967-1987) van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Brussel-Parijs)	Lit. 65 625 000	—
Lit.	Lit. 65 625 000	—
Tegenwaarde in B.F.	1 915 672,5	
7 % lening 1967-1987 van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds (Autosnelweg Brussel-Parijs)	FF 518 391,27	—
FF	FF 518 391 27	—
Tegenwaarde in BF	3 251 754,5	
Totaal in BF van de indirecte schuld in vreemde munt	2 164 535 268	
Algemeen totaal in BF van de geconsolideerde schuld in vreemde munt	504 502 908 860	

B. — Directe schuld op halflange termijn

1. In Belgische frank		
Renteloze Schatkistcertificaten (vervaldagen tot 1987)	300 000 000	—
Speciale certificaten met meer dan één jaar looptijd – Diverse vervaldagen	65 000 000	40 000 000 000
Stabilisatielening 1984-1986-1987	36 330 000 000	—
Renteloze Schatkistbons (Fiscale Zekerheid)	193 035 000	—
Stabilisatielening 1985 met 2 of 3 jaar looptijd	61 865 000 000	—
Totaal van de directe schuld op halflange termijn in Belgische frank	98 753 035 000	40 000 000 000
2. In vreemde munt		
Schatkistbons in DM	DM 50 000 000	—
Tegenwaarde in BF	969 282 500	
Totaal in BF van de schuld op halflange termijn in deviezen	969 282 500	

C. — Directe schuld op korte termijn

1. In Belgische frank		
Renteloze certificaten afgeleverd aan :		
– het Internationaal Muntfonds	84 789 000 000	—
– de Internationale Ontwikkelingsassociatie	7 917 946 667	725 249 999
– de Aziatische Ontwikkelingsbank	8 233 103	—
– het Aziatisch Ontwikkelingsfonds	1 490 222 400	237 430 953
– het Afrikaans Ontwikkelingsfonds	1 584 793 828	220 544 588
– de Interamerikaanse Ontwikkelingsbank	315 733 957	—
– het Internationaal fonds voor Ontwikkeling van de Landbouw	215 000 000	124 903 660
– diversen	73 300 000	—

Verminderingsen in 1987 <i>Diminutions en 1987</i>		Kapitaal in omloop op 31 december 1987 <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987</i>		DESIGNATION DES DETTES
				INDIRECTE
\$ US	273 000		—	Prêt à 7 % (1967-1987) de la Banque européenne d'Investissement au Fonds des Routes (Autoroute Bruxelles-Paris).
\$ US	285 867,2	\$ US	305 860	Prêt à 6 7/8 % (1969-1988) de la Banque européenne d'Investissement au Fonds des Routes (Autoroute Anvers-Breda).
\$ US	558 867,2	\$ US	305 860	\$ US
			10 140 024	Contre-valeur en FB
DM	1 165 290		—	Prêt à 7 % (1967-1987) de la Banque européenne d'Investissement au Fonds des Routes (Autoroute Bruxelles-Paris).
DM	1 374 277,83	DM	1 470 391,19	Prêt à 6 7/8 % (1969-1988) de la BEI au Fonds des Routes (Autoroute Anvers-Breda).
	—	DM	100 000 000	Emprunts «Dienst voor de Scheepvaart»
				Emprunt 8,50 % de DM 100 000 000 (1980-1990).
DM	2 539 567,83	DM	101 470 391,19	DM.
			2 092 877 553	Contre-valeur en FB.
Lit.	65 625 000		—	Prêt à 7 % (1967-1987) de la BEI au Fonds des Routes (Autoroute Bruxelles-Paris).
Lit.	65 625 000		—	Lit.
			—	Contre-valeur en FB.
FF	518 391,27		—	Prêt à 7 % (1967-1987) de la BEI au Fonds des Routes (Autoroute Bruxelles-Paris)
FF	518 391,27		—	FF.
			—	Contre-valeur en FB.
			2 103 017 577	Total en FB de la Dette indirecte en monnaies étrangères.
			496 835 338 259	Total général en FB de la dette consolidée en monnaies étrangères.

B. — Dette à moyen terme directe

—	300 000 000	1. En francs belges
65 000 000	40 000 000 000	Certificats de trésorerie non productifs d'intérêts (échéances jusqu'en 1987).
36 330 000 000	—	Certificats spéciaux à plus d'un an. — Echéances diverses.
—	193 035 000	Emprunt de stabilisation 1984-1986-1987.
22 265 000 000	39 600 000 000	Bons de Trésorerie sans intérêts (Sécurité fiscale).
		Emprunt de stabilisation 1985 à 2 ou 3 ans.
58 660 000 000	80 093 035 000	Total de la dette à moyen terme directe en francs belges.
		2. En monnaies étrangères
DM 10 000 000	DM 40 000 000	Bons du Trésor en DM.
	777 932 500	Contre-valeur en FB.
	777 932 500	Total en FB de la dette à moyen terme en devises.

C. Dette à court terme directe

3 242 500 000	81 546 500 000	1. En francs belges
—	8 643 196 666	Certificats sans intérêt remis :
8 233 103	—	— au Fonds Monétaire International.
—	1 727 653 353	— à l'Association Internationale de Développement.
—	1 805 338 416	— à la Banque Asiatique de Développement.
107 984 837	207 749 120	— au Fonds Asiatique de Développement.
—	339 903 660	— au Fonds Africain de Développement.
73 300 000	—	— à la Banque Interaméricaine de Développement.
		— au Fonds International pour le Développement de l'Agriculture.
		— divers.

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>	
<i>Rentegevende certificaten :</i>			
— afgeleverd aan de N.B.B. (conventie van 14 september 1948 en volgende)	37 000 000 000	—	
— uitgegeven op zeer korte termijn	665 897 000 000	332 586 000 000	
— uitgegeven bij aanbesteding	31 050 000 000	—	
— speciale in handen van banken en van privé-spaarkassen	161 170 000 000	—	
— speciale in handen van parastatalen	328 950 000 000	—	
— diversen	11 960 000	—	
— strijdersdotatie	18 170 064	—	
— tegoed van de particulieren op postrekening	94 045 933 499	—	
— Thesaurielening 1986/1987	2 800 000 000	—	
— Thesaurielening 9/12 maanden	106 730 000 000	—	
Totaal	1 524 067 293 518	333 894 129 200	
2. In vreemde munt			
Schatkistbons in dollars US	\$ US 655 000 000	—	
Tegenwaarde in BF	24 957 875 000		
Schatkistbons in Zw F	FS 6 795 000 000	—	
Tegenwaarde in BF	146 068 584 000		
Schatkistbons in DM	DM 13 855 000 000	DM 1 725 000 000	
Tegenwaarde in BF	266 870 211 750		
Schatkistbons in Fl PB	Fl 4 305 000 000	—	
Tegenwaarde in BF	70 490 571 250		
Schatkistbons in Yen	Yen 32 000 000 000	Yen 11 000 000 000	
Tegenwaarde in BF	6 472 300 000		
Totaal Schatkistbons	514 859 542 000		
«Eurocommercial Paper» in dollars US	—	\$ US 240 753 132,40	
Tegenwaarde in BF	—		
«Eurocommercial Paper» in Zw F	—	FS 50.074.022,60	
Tegenwaarde in BF	—		
«Eurocommercial Paper» in DM	—	DM 360 664 181,42	
Tegenwaarde in BF	—		
Totaal «Eurocommercial Paper»	—		
Totaal in BF van de schuld op korte termijn in vreemde munt	514 859 542 000		

	Verminderingsen in 1987 — Diminutions en 1987	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾	DESIGNATION DES DETTES
			Certificats portant intérêt :
	—	37 000 000 000	— remis à la B.N.B. (convention du 14 septembre 1948 et suivantes).
	—	998 483 000 000	— émis à très court terme.
	1 574 000 000	29 476 000 000	— émis par adjudications.
	20 095 000 000	141 075 000 000	— spéciaux aux mains des banques et des caisses d'épargne privées.
	91 711 000 000	237 239 000 000	— spéciaux aux mains des parastataux.
	—	11 960 000	— divers.
	683 991	17 486 073	— dotation des combattants.
	5 640 511 460	88 405 422 039	— avoirs des particuliers en comptes de chèques postaux.
	2 800 000 000	—	— emprunt de trésorerie 1986/1987.
	106 730 000 000	—	— emprunt de trésorerie 9/12 mois.
	231 983 213 391	1 625 978 209 327	Total
			2. En monnaies étrangères
	\$ US 365 000 000	\$ US 290 000 000	Bons du Trésor en dollars US.
		11 021 800 000	Contre-valeur en FB.
	FS 468 000 000	FS 6 327 000 000	Bons du Trésor en FS.
		136 024 151 500	Contre-valeur en FB.
	—	DM 15 580 000 000	Bons du Trésor en DM.
		304 474 711 500	Contre-valeur en FB.
	Fl 42 000 000	Fl 4 263 000 000	Bons du Trésor en Fl PB.
		69 741 313 750	Contre-valeur en FB.
	—	Yen 43 000 000 000	Bons du Trésor en Yen.
		9 402 150 000	Contre-valeur en FB.
		530 664 126 750	Total bons du Trésor.
	—	\$ US 240 753 132,40	«Eurocommercial Paper» en dollars US.
		8 918 302 218	Contre-valeur en FB.
	—	FS 50 074 022,60	«Eurocommercial Paper» en FS.
		1 258 551 677	Contre-valeur en FB.
	—	DM 360 664 181,42	«Eurocommercial Paper» en DM.
		7 496 293 226	Contre-valeur en FB.
		17 673 147 121	Total «Eurocommercial Paper».
		548 337 273 871	Total en FB de la dette à court terme en devises.

D. — Directe intergouvernementele schuld volgend uit de oorlog 1914-1918 (pro memorie)

OPGAVE VAN DE SCHULDEN	Kapitaal in omloop op 31 december 1986 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1986 ⁽¹⁾</i>	Vermeerderingen in 1987 — <i>Augmentations en 1987</i>
Engels krediet voor nationale wederopbouw	£ 9 000 000	—
Schuld aangegaan tijdens de oorlog 1914/1918 tegenover de Regering van de Verenigde Staten	\$ US 161 780 000	—
Schuld aangegaan na 1918 tegenover de Regering van de Verenigde Staten	\$ US 238 900 000	—

D. — Dette intergouvernementale directe résultant de la Guerre 1914-1918 (pour mémoire)

Verminderings in 1987 — <i>Diminutions en 1987</i>	Kapitaal in omloop op 31 december 1987 ⁽¹⁾ — <i>Capital en circulation au 31 décembre 1987 ⁽¹⁾</i>	DESIGNATION DES DETTES
—	£ 9 000 000	Crédit anglais de reconstruction nationale.
—	\$ US 161 780 000	Dette contractée pendant la guerre 1914/1918 envers le Gouvernement des Etats-Unis.
—	\$ US 238 900 000	Dette contractée après 1918 envers le Gouvernement des États-Unis.

**TOEGEPASTE WISSELKOERSEN VOOR DE SCHULD IN DEVIEZEN —
TAUX DE CHANGE APPLIQUES A LA DETTE EN DEVISES****a) Geconsolideerde schuld — a) Dette consolidée**

31.12.1986	31.12.1987
1 \$ US = 40,41	1 \$ US = 33,1525
1 FS = 24,905	1 FS = 25,9380
1 Fl PB = 18,1278	1 Fl PB = 18,3054
1 DM = 20,4252	1 DM = 20,6255
1 FF = 6,27278	100 Yen = 27,2675
100 Lit = 2,91912	
100 Yen = 25,2975	

b) Schuld op korte termijn — b) Dette à court terme**Uitgiftekoers — Cours à l'émission**

E. Gewaarborgde schuld
STAND OP 31 DECEMBER 1987
(In duizenden munteenheden)

E. Dette garantie
SITUATION AU 31 DECEMBRE 1987
(En milliers d'unités monétaires)

ORGANISMEN	Schuld op lange termijn — <i>Dette à long terme</i>	Schuld op half-lange termijn — <i>Dette à moyen terme</i>	Schuld op korte termijn — <i>Dette à court terme</i>	ORGANISMES
<i>I. — Verbintenissen in Belgische frank</i>				<i>I. — Engagements en francs belges</i>
Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen	9 124 883	355 000	—	Société nationale des Chemins de fer vicinaux.
Regie van Telegrafie en Telefonie	100 467 000	6 050 000	—	Régie des Télégraphes et des Téléphones.
Nationale Maatschappij voor de Huisvesting	65 896 654	78 369 000	—	Société nationale du Logement.
Dotatiefonds voor Oorlogspensioenen	2 157 861	—	—	Fonds de Dotation pour les Pensions de Guerre.
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	15 486 525	194 105 906	13 667 290	Société nationale de Crédit à l'Industrie.
Nationale Landmaatschappij	2 788 888	32 460 176	—	Société nationale terrienne.
Nationale Kas voor Beroepskrediet	4 547 500	51 931 863	1 217 165	Caisse nationale de Crédit professionnel.
Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet	32 311 900	45 842 695	35 050 125	Office central de Crédit hypothécaire.
Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet	242 500	29 898 223	1 019 875	Institut national de Crédit agricole.
Nationale Maatschappij der Waterleidingen VZW. — Bond van de Grote Gezinnen van België. — Studiefonds	10 155 064 26 650	700 000 —	—	Société nationale des Distributions d'Eau ASBL. — Ligue des Familles nombreuses de Belgique. — Fonds des Etudes.
Coöperatieve Maatschappij Woningfonds van de Bond der Kroostrijke Gezinnen van België	21 633 941	4 441 846	—	Société coopérative Fonds du Logement de la Ligue des Familles nombreuses de Belgique.
Belgische Naamloze Vennootschap tot Exploitatie van de Luchtvaart (SABENA)	5 672 589	—	540 000	Soc. anon. belge d'Exploitation de la Navigation aérienne (SABENA).
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	12 784 780	24 679 612	300 000	Société nationale des Chemins de fer Belges.
Instituut van de Gemeenschappelijke diensten der Belgische Radio en Televisie	902 000	—	—	Institut des Services communs de la Radio-diffusion-Télévision belge.
Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen	3 196 961	5 800 000	7 550 000	Institut national d'Assurances sociales pour Travailleurs indépendants.
Nationale Stichting voor de Financiering van het Wetenschappelijk Onderzoek	—	2 647 810	—	Fondation nationale pour le Financement de la Recherche scientifique.
Algemene Spaar- en Lijfrentekas	—	239 625 499	31 656 995	Caisse générale d'Epargne et de Retraite.
Fonds voor de ontwikkeling van de vrije universiteiten	—	21 140 000	—	Fonds pour le développement des universités libres.
NV Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel	6 133 107	380 000	—	SA du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles.
Maatschappij voor het Intercommunaal Vervoer	11 464 729	2 000 000	—	Société des Transports intercommunaux.
Regie der Gebouwen	241 500	—	—	Régie des Bâtiments.
Nationale Investeringsmaatschappij	228 800	—	—	Société nationale d'Investissement.
Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering	33 195 036	3 000 000	8 879 000	Institut national des Assurances Maladie-Invalidité.
Regie voor Maritiem Transport	418 210	300 000	199 950	Régie des Transports maritimes.
Synatom	5 048 400	—	—	Synatom.
Nationale maatschappij voor herstructurering van de nationale sectoren	81 206 040	82 900 000	—	Société nationale pour la restructuration du secteur national.
Hulpfonds tot financieel herstel van de gemeenten	102 488 000	25 000 000	8 085 720	Fonds d'aide au redressement financier des communes.
Nationale Delcredere dienst	1 282 500	2 841 000	4 350 000	Office national du Ducroire.
Dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap	927 925	—	—	Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire centrale.
Belgische Maatschappij voor de Financiering van de Nijverheid	23 621 455	4 745 600	—	Compagnie belge pour le Financement de l'Industrie.
RTBF	338 580	—	—	RTBF.
BRT	564 200	—	—	BRT.

(In duizenden munteenheden)			(En milliers d'unités monétaires)	
ORGANISMEN	Schuld op lange termijn — <i>Dette à long terme</i>	Schuld op half lange termijn — <i>Dette à moyen terme</i>	Schuld op korte termijn — <i>Dette à court terme</i>	ORGANISMES
Universitair Ziekenhuis Gent	2 600 000	—	—	„Universitair Ziekenhuis Gent“.
Waterzuiveringsmaatschappij van het kustbekken	67 606	—	—	Société d'épuration des eaux du bassin côtier.
Cockerill-Sambre en Carlam	9 000 000	—	—	Cockerill-Sambre et Carlam.
Coöperatievennootschap voor Bedrijfsomschakeling	1 782 800	—	—	Société de Coopération à la reconversion d'entreprises.
Belgische frank.	568 004 584	859 214 230	112 516 120	Francs belges.
II. — <i>Verbintenissen in Zwitserse frank</i>				II. — <i>Engagements en francs suisses</i>
RTT	571 375	100 000	—	RTT.
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	155 253	94 000	767 000	Société nationale de Crédit à l'Industrie.
Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet	40 000	—	—	Office central de Crédit hypothécaire.
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	232 719	73 050	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
Maatschappij voor het Intercommunaal Vervoer	1 890	630	630	Société des Transports intercommunaux.
Nationale Maatschappij voor de Huisvesting	33 045	40 000	—	Société nationale du Logement.
Nationale Landmaatschappij	—	50 000	—	Société nationale terrienne.
NMNS	259 463	—	85 000	SNSN.
Zwitserse frank.	1 293 745	357 680	852 630	Francs suisses.
III. — <i>Verbintenissen in dollar VSA</i>				III. — <i>Engagements en dollars EUA.</i>
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	—	30 500	75 000	Société nationale de Crédit à l'Industrie.
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	87 500	25 000	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
NMNS	20 000	—	—	SNSN.
SABENA	28 091	—	—	SABENA.
Dollar VSA.	135 591	55 500	75 000	Dollars EUA.
IV. — <i>Verbintenissen in Westduitse mark</i>				IV. — <i>Engagements en marks ouest-allemands</i>
Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen	—	70 000	—	Société nationale des Chemins de fer vicinaux.
RTT	192 175	730 000	—	RTT.
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	447 534	1 550 000	444 000	Société nationale du Crédit à l'Industrie.
Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet	55 000	—	—	Office central de Crédit hypothécaire.
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	334 125	102 800	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
Nationale Maatschappij voor de Huisvesting	129 023	1 000 000	—	Société nationale du Logement.
Synatom	—	25 000	—	Synatom.
Regie voor Maritiem Transport	30 000	—	—	Régie des Transports maritimes.
Coöperatieve Maatschappij Woningfonds Bond der Kroostrijke Gezinnen van België	—	200 000	—	Société coopérative Fonds du Logement de la Ligue des Familles nombreuses de Belgique.
Nationale Landmaatschappij	—	385 000	250 000	Société nationale terrienne.
NMNS	218 935	—	275 000	SNSN.
Westduitse mark.	1 406 792	4 062 800	969 000	Marks ouest-allemands.

(In duizenden munteenheden)		(En milliers d'unités monétaires)		
ORGANISMEN	Schuld op lange termijn — <i>Dette à long terme</i>	Schuld op half-lange termijn — <i>Dette à moyen terme</i>	Schuld op korte termijn — <i>Dette à court terme</i>	ORGANISMES
V. — <i>Verbintenissen in Nederlandse gulden</i>				V. — <i>Engagements en florins Pays-Bas</i>
Nationale Maatschappij voor de Huisvesting	90 000	—	—	Société nationale du Logement.
Coöperatieve Maatschappij Woningfonds Bond der Kroostrijke Gezinnen van België	40 000	—	—	Société coopérative Fonds du Logement de la Ligue des Familles nombreuses de Belgique.
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	—	102 000	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
NMNS	82 170	—	—	SNSN.
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	45 000	—	128 000	Société nationale de Crédit à l'Industrie.
MIV	50 000	—	—	STI.
RTT	209 875	—	—	RTT.
Belfin	117 500	—	—	Belfin.
Nederlandse gulden.	634 545	102 000	128 000	Florins Pays-Bas.
VI. — <i>Verbintenissen in Luxemburgse frank</i>				VI. — <i>Engagements en francs luxembourgeois</i>
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	660 000	940 000	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
NKBK	40 001	23 328	—	CNCP.
Belfin	400 000	—	—	Belfin.
Luxemburgse frank.	1 100 001	963 328	—	Francs luxembourgeois.
VII. — <i>Verbintenissen in Europese munteenheden</i>				VII. — <i>Engagements en unités monétaires européennes</i>
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	—	14 000	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
Europese munteenheden.	—	14 000	—	Unités monétaires européennes.
IX. — <i>Verbintenissen in Oostenrijkse schilling</i>				IX. — <i>Engagements en schillings autrichiens</i>
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	77 766	90 000	—	Société nationale des Chemins de fer belges.
Nationale Delcrederedienst	52 920	—	—	Office National du Ducroire.
Oostenrijkse schilling.	130 686	90 000	—	Schillings autrichiens.
X. — <i>Verbintenissen in pond sterling</i>				X. — <i>Engagements en livres sterling</i>
NMBS	—	3 000	—	SNCB.
Pond sterling.	—	3 000	—	Livres sterling.
XI. — <i>Verbintenissen in Japanse yen</i>				XI. — <i>Engagements en yens japonais</i>
RTT	—	10 000 000	—	RTT.
Nationale Maatschappij voor Krediet aan de nijverheid	7 165 611	6 600 000	27 600 000	Société nationale de Crédit à l'Industrie.

(In duizenden munteenheden)		(En milliers d'unités monétaires)		
ORGANISMEN	Schuld op lange termijn — <i>Dette à long terme</i>	Schuld op half- lange termijn — <i>Dette à moyen terme</i>	Schuld op korte termijn — <i>Dette à court terme</i>	ORGANISMES
NMVB	2 380 000	—	—	SNCV.
Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen	7 393 500	27 870 000	—	Société nationale des Chemins de fer bel- ges.
Japanese yen.	16 939 111	44 470 000	27 600 000	Yens japonais.
XI. — <i>Verbintenissen in Franse frank</i>				XI. — <i>Engagements en francs français</i>
Synatom	145 600	—	—	Synatom.
Franse frank.	145 600	—	—	Francs français.
XII. — <i>Verbintenissen in Hongkong dollars</i>				XII. — <i>Engagements en dollars de Hongkong</i>
Nationale Delcrederedienst	—	—	8 321	Office national du Ducroire.
Hongkong dollars.	—	—	8 321	Dollars de Hongkong.

BIJLAGE III

Toelichtingen betreffende de uitgifte van openbare geconsolideerde leningen in 1987

8 % LENING 1987/1995 VAN HET WEGENFONDS

De 8 % lening 1987/1995 werd door het Wegenfonds uitgegeven in uitvoering van het koninklijk besluit van 27 januari 1987 en onder de voorwaarden vastgesteld in het ministerieel besluit van 28 januari 1987. (*Belgisch Staatsblad* van 29 en 30 januari 1987).

De uitgifteprijs, vastgesteld op het pari van de nominale waarde, was volledig te betalen op het ogenblik van de indiening der inschrijvingen, hetzij in specien, hetzij in obligaties van de 9 % Staatslening 1979/1987, terugbetaalbaar op de eindvervaldag per 7 februari 1987.

Het nominaal kapitaal van de lening bedraagt 89,3 miljard frank en is vertegenwoordigd door toonderobligaties, welke renten tegen 8 % 's jaars vanaf 12 februari 1987.

Zij zijn voorzien van zeven jaarlijkse rentecoupons voor de vervaldagen van 12 februari van de jaren 1988 tot 1994 en de rente voor het laatste jaar zal betaalbaar zijn tegen aanbieding van de obligatie.

Deze obligaties zijn door de houders omzetbaar in inschrijvingen op naam en in een speciaal Grootboek geopend in de Dienst van de ingeschreven Schuld.

De lening wordt afgelost vanaf 12 februari 1988, overeenkomstig onderstaande modaliteiten :

1) een jaarlijkse dotatie van 5 % van het uitgegeven nominaal kapitaal en ieder jaar vermeerderd met de rente van de afgeloste kapitalen, wordt op grond van een normale jaarspreiding, zo nodig aangepast aan de markttoestand, aangewend tot terugkoop van de obligaties tegen koersen die het pari van de nominale waarde niet overschrijden;

2) indien de koers het pari overtreft, kan de Minister van Financiën eventueel bepalen onder welke voorwaarden de aflossing door terugkoop kan worden voortgezet;

3) het niet gebruikte gedeelte van de aflossingsdotaties wordt niet overgebracht.

4) de op 12 februari 1995 in omloop blijvende obligaties zijn op die datum terugbetaalbaar tegen het pari van hun nominale waarde.

5) de aflossingsdotaties van deze lening mogen samengevoegd worden met deze van andere leningen uitgegeven tegen dezelfde rentevoet en op dezelfde vervaldag terugbetaalbaar a pari en volgens dezelfde aflossingsmodaliteiten.

6) de Staat behoudt zich het recht voor, op 12 februari van de jaren 1991 tot 1994 alle nog af te lossen obligaties tegen respectievelijk 102 %, 101,50 %, 101 % en 100,50 % van hun nominale waarde vervroegd terug te betalen mits een in het *Belgisch Staatsblad* bekend te maken preadvies van één maand.

De betaling van de coupons en de terugbetaling van obligaties geschieden aan de loketten van de Rijkskassier bij de Nationale Bank van België, te Brussel en buiten de hoofdstad.

8 % LENING 1987/1995

De 8 % lening 1987/1995 werd door de Staat uitgegeven in uitvoering van het koninklijk besluit van 13 maart 1987 en onder de voorwaarden vastgesteld in het ministerieel besluit van 18 maart 1987. (*Belgisch Staatsblad* van 18 maart 1987).

De uitgifteprijs, vastgesteld op het pari van de nominale waarde, was volledig te betalen op het ogenblik van de indiening der inschrijvingen, hetzij in specien, hetzij in obligaties van de 9,50 % Staatslening 1977/1987, terugbetaalbaar op de eindvervaldag per 20 maart 1987, in obligaties van de Staatsleningen 7,75 % 1973 met 13 1/2 jaar looptijd en 1973 met 7 1/2 of 13 1/2 jaar looptijd terugbetaalbaar op de eindvervaldag per 24 maart 1987 of in obligaties van de lening 1979/1987/1991 van het Wegenfonds die op 5 april 1987 vervroegd terugbetaald worden.

ANNEXE III

Notes relatives à l'émission d'emprunts publics consolidés en 1987

EMPRUNT 8 % 1987/1995 DU FONDS DES ROUTES

L'emprunt 8 % 1987/1995 a été émis par le Fonds des Routes en exécution de l'arrêté royal du 27 janvier 1987 et aux conditions fixées par l'arrêté ministériel du 28 janvier 1987. (*Moniteur belge* des 29 et 30 janvier 1987).

Le prix d'émission, fixé au pair de la valeur nominale, était payable intégralement au moment du dépôt des souscriptions, soit en espèces, soit en obligations de l'emprunt de l'Etat 9 % 1979/1987, remboursables à l'échéance finale du 7 février 1987.

Le capital nominal de l'emprunt s'élevant à 89,3 milliards de francs est représenté par des obligations au porteur portant intérêt au taux de 8 % l'an à partir du 12 février 1987.

Elles sont munies de sept coupons d'intérêt annuels pour les échéances du 12 février des années 1988 à 1994, l'intérêt de la dernière année étant payable sur présentation de l'obligation.

Ces obligations peuvent être converties par les porteurs en inscriptions nominatives sur un Grand-Livre spécial ouvert au Service de la Dette inscrite.

L'emprunt est amortissable à partir du 12 février 1988, suivant les modalités ci-après :

1) une dotation annuelle de 5 % du capital nominal émis, augmentée chaque année des intérêts des capitaux amortis, est affectée, selon un étalement annuel normal et adapté si nécessaire à l'état du marché, au rachat des obligations à des cours ne dépassant pas le pair de la valeur nominale;

2) si le cours dépasse le pair, le Ministre des Finances détermine éventuellement sous quelles conditions l'amortissement par rachat peut être poursuivi;

3) la partie non utilisée des dotations d'amortissement n'est pas reportée;

4) les obligations restant en circulation le 12 février 1995 sont remboursées à cette date, au pair de leur valeur nominale;

5) les dotations d'amortissement de cet emprunt pourront être confondues avec celles d'autres emprunts portant même taux d'intérêt et remboursables au pair aux mêmes échéances et selon les mêmes modalités d'amortissement;

6) l'Etat se réserve la faculté de rembourser par anticipation, le 12 février des années 1991 à 1994, respectivement à 102 %, 101,50 %, 101 % et 100,50 % de leur valeur nominale, moyennant un préavis d'un mois à publier au *Moniteur belge*, les obligations restant à amortir.

Le paiement des coupons et le remboursement des obligations sont effectués aux guichets du Caissier de l'Etat, à la Banque Nationale de Belgique, à Bruxelles et en province.

EMPRUNT 8 % 1987/1995

L'emprunt 8 % 1987/1995 a été émis par l'Etat en exécution de l'arrêté royal du 13 mars 1987 et aux conditions fixées par l'arrêté ministériel du 18 mars 1987 (*Moniteur belge* du 18 mars 1987).

Le prix d'émission, fixé au pair de la valeur nominale, était payable intégralement au moment du dépôt des souscriptions, soit en espèces, soit en obligations de l'emprunt de l'Etat 9,50 % 1977/1987 remboursables à l'échéance finale du 20 mars 1987, en obligations des emprunts de l'Etat 7,75 % 1973 à 13 1/2 ans et 1973 à 7 1/2 ans ou à 13 1/2 ans remboursables à l'échéance finale du 24 mars 1987, ou en obligations de l'emprunt 1979/1987/1991 du Fonds des Routes remboursées par anticipation le 5 avril 1987.

Het nominaal kapitaal van de lening bedraagt 168,9 miljard en is vertegenwoordigd door toonderobligaties, welke renten tegen 8 % 's jaars vanaf 6 april 1987.

Zij zijn voorzien van zeven jaarlijkse rentecoupons van de vervaldagen van 6 april van de jaren 1988 tot 1994 en de rente voor het laatste jaar zal betaalbaar zijn tegen aanbieding van de obligatie.

Deze obligaties zijn door de houders omzetbaar in inschrijven op naam in het Grootboek der Staatsschuld.

De lening wordt afgelost vanaf 6 april 1988, overeenkomstig onderstaande modaliteiten :

1) een jaarlijkse dotatie van 5% van het uitgegeven nominaal kapitaal en ieder jaar vermeerderd met de rente van de afgeloste kapitalen, wordt op grond van een normale jaarspreiding, zo nodig aangepast aan de markttoestand, aangewend tot terugkoop van de obligaties tegen koersen die het pari van de nominale waarde niet overschrijden;

2) indien de koers het pari overtreft, kan de Minister van Financiën eventueel bepalen onder welke voorwaarden de aflossing door terugkoop kan worden voortgezet;

3) de voor de jaarlijkse aflossingen bestemde fondsen worden ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld, vanaf 6 april van elk der jaren 1988 tot 1994 naar gelang van de door haar aan de Dienst van de Staatsschuld genoteerde behoeften;

4) het niet gebruikte gedeelte van de aflossingsdotaties wordt niet overgebracht;

5) de op 6 april 1995 in omloop blijvende obligaties zijn op die datum terugbetaalbaar tegen het pari van hun nominale waarde;

6) de aflossingsdotaties van deze lening mogen samengevoegd worden met deze van andere leningen uitgegeven tegen dezelfde rentevoet en op dezelfde vervaldag terugbetaalbaar a pari en volgens dezelfde aflossingsmodaliteiten;

7) de Staat behoudt zich het recht voor, op 6 april van de jaren 1991 tot 1994 alle nog af te lossen obligaties tegen respectievelijk 102%; 101,50%; 101% en 100,50% van hun nominale waarde vervroegd terug te betalen mits een in het *Belgisch Staatsblad* bekend te maken preadvies van één maand.

De betaling van de coupons en de terugbetaling van obligaties geschieden aan de loketten van de Rijkskassier bij de Nationale Bank van België, te Brussel en buiten de hoofdstad.

8 % LENING 1987/1995, 2^e reeks

De 8 % lening 1987/1995, 2^e reeks werd door de Staat uitgegeven in uitvoering van het koninklijk besluit van 19 mei 1987 en onder de voorwaarden vastgesteld in het ministerieel besluit van 26 mei 1987. (*Belgisch Staatsblad* van 22 en 28 mei 1987).

De uitgifteprijs, vastgesteld op het pari van de nominale waarde, was volledig te betalen op het ogenblik van de indiening der inschrijvingen, hetzij in specien, hetzij in obligaties van de 9% Staatslening 1979/1987, 2^e reeks terugbetaalbaar op de eindvervaldag per 7 juni 1987.

Het nominaal kapitaal van de lening bedraagt 157,7 miljard frank en is vertegenwoordigd door toonderobligaties, die renten tegen 8 % 's jaars vanaf 15 juni 1987.

Zij zijn voorzien van zeven jaarlijkse rentecoupons van de vervaldagen van 15 juni van de jaren 1988 tot 1994 en de rente voor het laatste jaar zal betaalbaar zijn tegen aanbieding van de obligatie.

Deze obligaties zijn door de houders omzetbaar in inschrijvingen op naam in het Grootboek der Staatsschuld.

De lening wordt afgelost vanaf 15 juni 1988, overeenkomstig onderstaande modaliteiten :

1) een jaarlijkse dotatie van 5% van het uitgegeven nominaal kapitaal en ieder jaar vermeerderd met de rente van de afgeloste kapitalen, wordt op grond van een normale jaarspreiding, zo nodig aangepast aan de markttoestand, aangewend tot terugkoop van de obligaties tegen koersen die het pari van de nominale waarde niet overschrijden;

2) indien de koers het pari overtreft, kan de Minister van Financiën eventueel bepalen onder welke voorwaarden de aflossing door terugkoop kan worden voortgezet;

3) de voor de jaarlijkse aflossingen bestemde fondsen worden ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld, vanaf 15 juni van elk der jaren 1988 tot 1994 naargelang van de door haar aan de Dienst van de Staatsschuld genoteerde behoeften;

Le capital nominal de l'emprunt s'élevant à 168,9 milliards de francs est représenté par des obligations au porteur portant intérêt au taux de 8 % l'an à partir du 6 avril 1987.

Elles sont munies de sept coupons d'intérêt annuels pour les échéances du 6 avril des années 1988 à 1994, l'intérêt de la dernière année étant payable sur présentation de l'obligation.

Ces obligations peuvent être converties par les porteurs en inscriptions nominatives sur le Grand-Livre de la Dette Publique.

L'emprunt est amortissable à partir du 6 avril 1988, suivant les modalités ci-après :

1) une dotation annuelle de 5 % du capital nominal émis, augmentée chaque année des intérêts des capitaux amortis, est affectée, selon un étalement annuel normal et adapté si nécessaire à l'état du marché, au rachat des obligations à des cours ne dépassant pas le pair de la valeur nominale;

2) si le cours dépasse le pair, le Ministre des Finances détermine éventuellement sous quelles conditions l'amortissement par rachat peut être poursuivi;

3) les fonds destinés aux amortissements annuels sont mis à la disposition de la Caisse d'amortissement, à partir du 6 avril de chacune des années 1988 à 1994 au fur et à mesure des besoins qu'elle aura notifiés au Service de la Dette publique;

4) la partie non utilisée des dotations d'amortissement n'est pas reportée;

5) les obligations restant en circulation le 6 avril 1995 sont remboursées à cette date, au pair de leur valeur nominale;

6) les dotations d'amortissement de cet emprunt pourront être confondues avec celles d'autres emprunts portant même taux d'intérêt et remboursables au pair aux mêmes échéances et selon les mêmes modalités d'amortissement;

7) l'Etat se réserve la faculté de rembourser par anticipation, le 6 avril des années 1991 à 1994, respectivement à 102%; 101,50%; 101% et 100,50% de leur valeur nominale, moyennant un préavis d'un mois à publier au *Moniteur belge*, les obligations restant à amortir.

Le paiement des coupons et le remboursement des obligations sont effectués aux guichets du Caissier de l'Etat, à la Banque Nationale de Belgique, à Bruxelles et en province.

EMPRUNT 8 % 1987/1995, 2^{me} série

L'emprunt 8 % 1987/1995, 2^{me} série a été émis par l'Etat en exécution de l'arrêté royal du 19 mai 1987 et aux conditions fixées par l'arrêté ministériel du 26 mai 1987. (*Moniteur belge* des 22 et 28 mai 1987).

Le prix d'émission, fixé au pair de la valeur nominale, était payable intégralement au moment du dépôt des souscriptions, soit en espèces, soit en obligations de l'emprunt de l'Etat 9% 1979/1987, 2^{me} série remboursable à l'échéance finale du 7 juin 1987.

Le capital nominal de l'emprunt s'élevant à 157,7 milliards de francs est représenté par des obligations au porteur portant intérêt au taux de 8 % l'an à partir du 15 juin 1987.

Elles sont munies de sept coupons d'intérêt annuels pour les échéances du 15 juin des années 1988 à 1994, l'intérêt de la dernière année étant payable sur présentation de l'obligation.

Ces obligations peuvent être converties par les porteurs en inscriptions nominatives sur le Grand-Livre de la Dette publique.

L'emprunt est amortissable à partir du 15 juin 1988, suivant les modalités ci-après :

1) une dotation annuelle de 5 % du capital nominal émis, augmentée chaque année des intérêts des capitaux amortis, est affectée, selon un étalement annuel normal et adapté si nécessaire à l'état du marché, au rachat des obligations à des cours ne dépassant pas le pair de la valeur nominale;

2) si le cours dépasse le pair, le Ministre des Finances détermine éventuellement sous quelles conditions l'amortissement par rachat peut être poursuivi;

3) les fonds destinés aux amortissements annuels sont mis à la disposition de la Caisse d'amortissement, à partir du 15 juin de chacune des années 1988 à 1994 au fur et à mesure des besoins qu'elle aura notifiés au Service de la Dette publique;

4) het niet gebruikte gedeelte van de aflossingsdotaties wordt niet overgebracht;

5) de op 15 juni 1995 in omloop blijvende obligaties zijn op die datum terugbetaalbaar tegen het pari van hun nominale waarde;

6) de aflossingsdotaties van deze lening mogen samengevoegd worden met deze van andere leningen uitgegeven tegen dezelfde rentevoet en op dezelfde vervaldag terugbetaalbaar a pari en volgens dezelfde aflossingsmodaliteiten;

7) de Staat behoudt zich het recht voor om op 15 juni van de jaren 1991 tot 1994 alle nog af te lossen obligaties tegen respectievelijk 102%; 101,50%; 101% en 100,50% van hun nominale waarde vervroegd terug te betalen mits een in het *Belgisch Staatsblad* bekend te maken preadvies van één maand.

De betaling van de coupons en de terugbetaling van obligaties geschieden aan de loketten van de Rijkskassier bij de Nationale Bank van België, te Brussel en buiten de hoofdstad.

7,75 % LENING 1987/1993/1997

De 7,75 % lening 1987/1993/1997 werd door de Staat uitgegeven in uitvoering van het koninklijk besluit van 10 december 1986 en onder de voorwaarden vastgesteld in het ministerieel besluit van 12 december 1986 (*Belgisch Staatsblad* van 12 en 13 december 1986).

De uitgifteprijs, vastgesteld op 99% van de nominale waarde, was volledig in specien te betalen op het ogenblik van de indiening van de inschrijvingen.

Het nominaal kapitaal van de lening bedraagt 127,2 miljard frank en is vertegenwoordigd door toonderobligaties, die renten tegen 7,75 % 's jaars vanaf 5 januari 1987.

Zij zijn voorzien van negen jaarlijkse rentecoupons van de vervaldagen van 5 januari van de jaren 1988 tot 1996 en de rente voor het laatste jaar zal betaalbaar zijn tegen aanbieding van de obligatie.

Deze obligaties zijn door de houders omzetbaar in inschrijven op naam in het Grootboek der Staatsschuld.

De lening wordt afgelost vanaf 5 januari 1988, overeenkomstig onderstaande modaliteiten :

1) een jaarlijkse dotatie van 5% van het uitgegeven nominaal kapitaal en ieder jaar vermeerderd met de rente van de afgeloste kapitalen, wordt op grond van een normale jaarspreiding, zo nodig aangepast aan de markttoestand, aangewend tot terugkoop van de obligaties tegen koersen die het pari van de nominale waarde niet overschrijden;

2) indien de koers het pari overtreft, kan de Minister van Financiën eventueel bepalen onder welke voorwaarden de aflossing door terugkoop kan worden voortgezet;

3) de voor de jaarlijkse aflossingen bestemde fondsen worden ter beschikking van de Amortisatiekas gesteld, vanaf 5 januari van elk van de jaren 1988 tot 1996 naargelang van de door haar aan de Dienst van de Staatsschuld genotificeerde behoeften;

4) het niet gebruikte gedeelte van de aflossingsdotaties wordt niet overgebracht;

5) de op 5 januari 1997 in omloop blijvende obligaties zijn op die datum terugbetaalbaar tegen het pari van hun nominale waarde;

6) de aflossingsdotaties van deze lening mogen worden samengevoegd met deze van andere leningen uitgegeven tegen dezelfde rentevoet en op dezelfde vervaldag terugbetaalbaar a pari en volgens dezelfde aflossingsmodaliteiten;

7) de Staat behoudt zich het recht om, op 5 januari 1993 alle nog af te lossen obligaties tegen 102% van hun nominale waarde vervroegd terug te betalen mits een in het *Belgisch Staatsblad* bekend te maken preadvies van één maand;

8) indien de Staat geen gebruik maakt van haar recht tot terugbetaling zoals bepaald hierboven, kunnen de houders de vervroegde terugbetaling van hun obligaties bekomen a pari van hun nominale waarde op 5 januari 1993;

9) de vervroegd terugbetaalde kapitalen worden afgetrokken van het nominaal uitgegeven kapitaal om na deze terugbetalingen, aflossingsdotaties vast te stellen. Deze dotaties worden niet vermeerderd met de rente van de vervroegd terugbetaalde kapitalen.

De betaling van de coupons en de terugbetaling van obligaties geschieden aan de loketten van de Rijkskassier bij de Nationale Bank van België, te Brussel en buiten de hoofdstad.

4) la partie non utilisée des dotations d'amortissement n'est pas reportée;

5) les obligations restant en circulation le 15 juin 1995 sont remboursées à cette date, au pair de leur valeur nominale;

6) les dotations d'amortissement de cet emprunt pourront être confondues avec celles d'autres emprunts portant même taux d'intérêt et remboursables au pair aux mêmes échéances selon les mêmes modalités d'amortissement;

7) l'Etat se réserve la faculté de rembourser par anticipation, le 15 juin des années 1991 à 1994, respectivement à 102%; 101,50%; 101% et 100,50% de leur valeur nominale, moyennant un préavis d'un mois à publier au *Moniteur belge*, les obligations restant à amortir.

Le paiement des coupons et le remboursement des obligations sont effectués aux guichets du Caissier de l'Etat, à la Banque nationale de Belgique, à Bruxelles et en province.

EMPRUNT 7,75 % 1987/1993/1997

L'emprunt 7,75 % 1987/1993/1997 a été émis par l'Etat en exécution de l'arrêté royal du 10 décembre 1986 et aux conditions fixées par l'arrêté ministériel du 12 décembre 1986 (*Moniteur belge* des 12 et 13 décembre 1986).

Le prix d'émission, fixé à 99% de la valeur nominale, était payable intégralement en espèces au moment du dépôt des souscriptions.

Le capital nominal de l'emprunt s'élevant à 127,2 milliards de francs est représenté par des obligations au porteur portant intérêt au taux de 7,75 % l'an à partir du 5 janvier 1987.

Elles sont munies de neuf coupons d'intérêt annuels pour les échéances du 5 janvier des années 1988 à 1996, l'intérêt de la dernière année étant payable sur présentation de l'obligation.

Ces obligations peuvent être converties par les porteurs en inscriptions nominatives sur le Grand-Livre de la Dette publique.

L'emprunt est amortissable à partir du 5 janvier 1988, suivant les modalités ci-après :

1) une dotation annuelle de 5 % du capital nominal émis, augmentée chaque année des intérêts des capitaux amortis, est affectée, selon un étalement annuel normal et adapté si nécessaire à l'état du marché, au rachat des obligations à des cours ne dépassant pas le pair de la valeur nominale;

2) si le cours dépasse le pair, le Ministre des Finances détermine éventuellement sous quelles conditions l'amortissement par rachat peut être poursuivi;

3) les fonds destinés aux amortissements annuels sont mis à la disposition de la Caisse d'amortissement, à partir du 5 janvier de chacune des années 1988 à 1996 au fur et à mesure des besoins qu'elle aura notifiés au Service de la Dette publique;

4) la partie non utilisée des dotations d'amortissement n'est pas reportée;

5) les obligations restant en circulation le 5 janvier 1997 sont remboursées à cette date, au pair de leur valeur nominale;

6) les dotations d'amortissement de cet emprunt pourront être confondues avec celles d'autres emprunts portant même taux d'intérêt et remboursables au pair aux mêmes échéances et selon les mêmes modalités d'amortissement;

7) l'Etat se réserve le droit de rembourser par anticipation, le 5 janvier 1993 à 102% de leur valeur nominale, moyennant un préavis d'un mois à publier au *Moniteur belge*, les obligations restant à amortir.

8) pour autant que l'Etat n'exerce pas son droit de remboursement tel qu'il est défini ci-dessus, les porteurs ont la faculté d'obtenir le remboursement anticipé de leurs obligations au pair de la valeur nominale le 5 janvier 1993;

9) les capitaux remboursés par anticipation sont déduits du capital nominal émis pour établir les dotations d'amortissement postérieures à ces remboursements. Ces dotations ne sont pas augmentées des intérêts des capitaux remboursés par anticipation.

Le paiement des coupons et le remboursement des obligations sont effectués aux guichets du Caissier de l'Etat, à la Banque nationale de Belgique, à Bruxelles et en province.

BIJLAGE IV

ANNEXE IV

Activiteiten van de Nationale Kas voor Rampenschade

A. — Herstel van oorlogsschade en schade geleden in Kongo

De ontvangsten van de Nationale Kas, bestemd voor het herstel van oorlogsschade en schade geleden in Kongo, geïnd tijdens het jaar 1987, bedroegen 43 miljoen frank, waarvan 34 miljoen frank als begrotingsdotatie, 2,2 miljoen frank als inruil van de vervallen coupons aangehecht aan de obligaties van de lening van het Belgisch-Kongolees Fonds voor delging en beheer in bewaring bij de Nationale Bank van België en 6,8 miljoen frank als terugvorderingen van diversen.

De werkelijke uitgaven bedroegen 27,8 miljoen frank, waarvan 0,8 miljoen frank voor de financiële dienst van de leningen, 6,4 miljoen frank voor de betaling van herstelvergoedingen, 16,5 miljoen frank voor de tussenkomst in de lasten van de herstell kredieten en 4,1 miljoen frank voor de betaling van de vervallen en weggenomen coupons van de afgeleverde obligaties van voornoemde lening.

Het beschikbaar tegoed per 31 december 1987 bedraagt 42,6 miljoen frank.

Wat deze uitgaven betreft, door de Nationale Kas zelf te dragen, beschikt ze praktisch enkel als inkomsten, over haar jaarlijkse begrotingsdotaties.

B. — Nationaal Fonds voor Algemene Rampen

De ontvangsten voor de financiering van het Nationaal Fonds voor Algemene Rampen, geïnd tijdens het jaar 1987, bedroegen 1 059,6 miljoen frank waarvan 1 019 miljoen frank als begrotingsdotatie, 39,4 miljoen frank als bijdrage van de Nationale Loterij en 1,2 miljoen frank als terugvordering van herstelvergoedingen.

De werkelijke uitgaven bedroegen 762,2 miljoen frank, waarvan 752 miljoen frank voor het herstel van schade veroorzaakt door algemene rampen, 4,3 miljoen frank voor de tussenkomst in de lasten van de herstell kredieten en 5,9 miljoen frank voor de werkingsonkosten van de diensten belast met de uitvoering van de wet van 12 juli 1976 (art. 35), hetgeen het beschikbaar tegoed per 31 december 1987 brengt op 409 miljoen frank.

Op dat gebied, beschikt de Nationale Kas, als extra-budgettaire middelen, enkel over de winst van de speciale tranche van de Nationale Loterij.

C. — Nationaal Fonds voor Landbouwrampen

De ontvangsten voor de financiering van het Nationaal Fonds voor Landbouwrampen geïnd tijdens het jaar 1987, bedroegen 90 miljoen frank als begrotingsdotatie.

De werkelijke uitgaven bedroegen 75,5 miljoen frank, waarvan 75,3 miljoen frank voor het herstel van schade veroorzaakt door landbouwrampen en 0,2 miljoen frank voor werkingsonkosten (art. 35).

Het beschikbaar saldo per 31 december 1987 bedraagt 15 miljoen frank.

Thans kunnen op dat gebied de middelen van de Kas slechts door begrotingsinkomsten gedekt worden.

D. — Schuldvorderingen ten bate van derden

De werkelijke ontvangsten voor het jaar 1987 van schuldvorderingen ten bate van derden bedroegen 14,9 miljoen frank voor de liggende gelden.

De werkelijke uitbetalingen hiervoor uitgevoerd bedroegen 11,2 miljoen frank.

Activités de la Caisse nationale des Calamités

A. — Réparation de dommages de guerre et de dommages subis au Congo

Pendant l'année 1987, les recettes effectives de la Caisse nationale, du chef d'opérations destinées à la réparation de dommages de guerre et de dommages subis au Congo, se sont élevées à 43 millions de francs, dont 34 millions de francs comme dotation budgétaire, 2,2 millions de francs à titre d'encaissement des coupons échus et attachés aux obligations de l'emprunt du Fonds belgo-congolais d'amortissement et de gestion en dépôt auprès de la Banque Nationale de Belgique et 6,8 millions de francs à titre de récupérations diverses.

Les décaissements effectifs se sont élevés à 27,8 millions de francs, dont 0,8 millions de francs pour le service financier des emprunts, 6,4 millions de francs en paiement d'indemnités de réparation, 16,5 millions de francs à titre d'intervention dans les charges des crédits de restauration et 4,1 millions de francs à titre de paiement des coupons échus et détachés des obligations délivrées de l'emprunt précité.

L'avoir disponible au 31 décembre 1987 s'élève à 42,6 millions de francs.

En ce qui concerne les dépenses qui lui incombent en cette matière, la Caisse nationale ne dispose pratiquement comme ressources que de ses dotations budgétaires annuelles.

B. — Fonds national des Calamités publiques

Les recettes de 1987 pour le financement du Fonds national des Calamités publiques se sont élevées à 1 059,6 millions de francs dont 1 019 millions de francs comme dotation budgétaire, 39,4 millions de francs à titre de bénéfice de la tranche spéciale de la Loterie nationale et 1,2 millions de francs à titre de récupération d'indemnités de réparation.

Les dépenses effectives se sont élevées à 762,2 millions de francs, dont 752 millions de francs à titre de réparation de dommages causés par des calamités publiques, 4,3 millions de francs à titre d'intervention dans les charges des crédits de restauration et 5,9 millions de francs pour frais de fonctionnement des services chargés de l'exécution de la loi du 12 juillet 1976 (art. 35), ce qui porte l'avoir disponible au 31 décembre 1987 à 409 millions de francs.

En cette matière, la Caisse nationale ne dispose comme ressources extra-budgettaires que du bénéfice de la tranche spéciale de la Loterie nationale.

C. — Fonds national des Calamités agricoles

Les recettes de 1987 pour le financement du Fonds national des Calamités agricoles se sont élevées à 90 millions de francs à titre de dotation budgétaire.

Les dépenses effectives se sont élevées à 75,5 millions de francs, dont 75,3 millions de francs à titre de réparation de dommages causés par des calamités agricoles et 0,2 millions de francs pour frais de fonctionnement (art. 35).

L'avoir disponible au 31 décembre 1987 s'élève à 15 millions de francs.

Les ressources de la Caisse ne peuvent être assurées actuellement en cette matière que par des ressources budgétaires.

D. — Créances au profit de tiers

Pendant l'année 1987, les recettes effectives en raison de créances au profit de tiers se sont élevées à 14,9 millions de francs à titre de fonds en souffrance.

Les décaissements effectifs effectués au même titre se sont élevés à 11,2 millions de francs.

Het beschikbaar tegoed, per 31 december 1987, bedraagt 7,7 miljoen frank.

Er bestaat in deze sector geen probleem van financiering.

E. — Obligaties van de lening van het Belgisch-Kongolees Fonds voor Delging en Beheer

De Nationale Kas heeft gedurende het jaar 1987, een globaal nominaal kapitaal van 3 167 000 frank afgeleverd voor de betaling van schade geleden in Kongo (wet van 14 april 1965 gewijzigd bij de wet van 12 juli 1976), waarvan 1 170 000 frank in obligaties van de 1ste tranche en 1 997 000 frank in obligaties van de 2de tranche.

Gezien de vergoeding, in obligaties van de 1ste tranche bijna beëindigd is en de betaling in obligaties van de 2de tranche uitgevoerd wordt door het ter beschikking stellen aan de Nationale Kas van soortgelijke obligaties door het Belgisch-Kongolees Fonds, bestaat er ook geen enkel financieringsprobleem in deze sector.

*
* *

De financiële toestand van het jaar 1987 van de Nationale Kas voor Rampenschade werd in het *Belgisch Staatsblad* van 16 maart 1988 gepubliceerd.

L'avoir disponible au 31 décembre 1987 s'élève à 7,7 millions de francs.

Il n'existe aucun problème de financement dans ce secteur.

E. — Obligations de l'emprunt du Fonds belgo-congolais d'amortissement et de gestion

La Caisse nationale a délivré pendant l'année 1987, à titre de paiement de dommages subis au Congo (loi du 14 avril 1965 modifiée par la loi du 12 juillet 1976), un capital nominal global de 3 167 000 francs, dont 1 170 000 en obligations de la 1^{ère} tranche et 1 997 000 francs en obligations de la 2^{ème} tranche.

L'indemnisation en obligations de la 1^{ère} tranche étant pratiquement terminée et le paiement en obligations de la 2^{ème} tranche s'effectuant par mise à la disposition de la Caisse nationale d'obligations de l'espèce par le Fonds belgo-congolais, il n'existe également aucun problème de financement dans ce secteur.

*
* *

La situation financière de l'année 1987 de la Caisse nationale des Calamités a paru dans le *Moniteur belge* du 16 mars 1988.

BIJLAGE V

ANNEXE V

Internationale financiële akkoorden

**A. — Rekening « Openbare Schatkist —
Nationalisatievergoedingen — Polen »**

Tijdens het jaar 1987 werd op de onder rubriek vermelde rekening geen enkele verrichting geboekt. Op 31 december 1987 bedroegen de op het credit van deze rekening ingeschreven sommen nog altijd 16 975 frank.

**B. — Rekening « Openbare Schatkist —
Schadeloosstellingen — Roemenië »**

Tijdens het jaar 1987 werd op de onder rubriek vermelde rekening geen enkele verrichting geboekt. Op 31 december 1987 bedroegen de op het credit van deze rekening ingeschreven sommen nog altijd 3 570 frank.

Accords financiers internationaux

**A. — Compte « Trésor public —
Indemnités de nationalisation — Pologne »**

Au cours de l'année 1987, aucune opération n'a été enregistrée au compte sous rubrique. A la date du 31 décembre 1987, les montants inscrits au compte s'élevaient toujours à 16 975 francs.

**B. — Compte « Trésor public —
Indemnisations — Roumanie »**

Au cours de l'année 1987, aucune opération n'a été enregistrée au compte sous rubrique. A la date du 31 décembre 1987, les montants inscrits au compte s'élevaient toujours à 3 570 francs.

BIJLAGE VI

ANNEXE VI

**Voornaamste deelnemingen en
vorderingen van de Staat per 31 december 1987**
**Principales participations et
créances de l'Etat au 31 décembre 1987**

	In duizenden franken — En milliers de francs	
1. <i>Nationale Bank van België</i> : Intekening door de Staat op 200 000 aandelen van 1 000 frank (wet van 28 juli 1948)	200 000	1. <i>Banque Nationale de Belgique</i> : Souscription par l'Etat de 200 000 actions de 1 000 francs (loi du 28 juillet 1948).
2. <i>Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid</i> : Intekening door de Staat op 410 000 aandelen van 500 frank (wet van 21 augustus 1948)	297 250	2. <i>Société Nationale de Crédit à l'Industrie</i> : Souscription par l'Etat de 410 000 actions de 500 francs (loi du 21 août 1948).
3. <i>Nationale Investeringsmaatschappij</i> : Inschrijving van de Staat in het maatschappelijk kapitaal (wet van 2 april 1962) : 11 520 929 aan- delen van 1 000 frank	8 595 929	3. <i>Société Nationale d'Investissement</i> : Souscription de l'Etat dans le capital social (loi du 2 avril 1962) : 11 520 929 actions de 1 000 francs.
4. <i>Groothertogdom Luxemburg</i> : Belgisch aandeel in de Frans-Belgisch-Luxem- burgse Maatschappij voor exploitatie van het Luxemburgs spoorwegnet (overeenkomst van 17 april 1946, goedgekeurd door de wet van 3 april 1948)	292 604	4. <i>Grand-Duché de Luxembourg</i> : Participation belge dans la Société franco- bego-luxembourgeoise pour l'exploitation du réseau ferré luxembourgeois (convention du 17 avril 1946, approuvée par la loi du 3 avril 1948).
5. <i>Internationaal Muntfonds</i> : Akkoorden van Bretton-Woods	81 626 352	5. <i>Fonds monétaire international</i> : Accords de Bretton-Woods.
6. <i>Internationale Bank voor Wederopbouw en Ont- wikkeling</i> : Akkoorden van Bretton-Woods (wetten van 26 december 1945, 19 juni 1959 en 24 maart 1978)	5 937 663	6. <i>Banque internationale pour la Reconstruction et de Développement</i> : Accords de Bretton-Woods (lois des 26 décembre 1945, 19 juin 1959 et 24 mars 1978).
7. <i>Internationale Financieringsmaatschappij</i> : Overeenkomst tot vaststelling der statuten, goed- gekeurd door de wet van 18 december 1956	642 564	7. <i>Société financière internationale</i> : Accord fixant les statuts, approuvé par la loi du 18 décembre 1956.
8. <i>Europese Investeringsbank</i> : a) Protocol betreffende de statuten van de Euro- pese Investeringsbank gevoegd bij het Verdrag tot stichting van de Europese Economische Gemeenschap (wet van 2 december 1957)	3 502 475	8. <i>Banque européenne d'Investissement</i> : a) Protocole sur les statuts de la Banque euro- péenne d'Investissement annexé au Traité in- stituant la Communauté économique euro- péenne (loi du 2 décembre 1957) ;
b) Deel van België in de financiering van de door de Europese Investeringsbank aan Turkije toegestane leningen (wet van 15 juli 1964)	923 682	b) Part de la Belgique dans le financement des prêts octroyés par la Banque européenne d'In- vestissement à la Turquie (loi du 15 juillet 1964).
9. <i>Internationale Ontwikkelingsassociatie</i> : Wet van 30 juni 1964 houdende goedkeuring van het lidmaatschap van België in de IOA	26 897 252	9. <i>Association internationale de Développement</i> : Loi du 30 juin 1964 portant approbation de l'affi- liation de la Belgique à l'AID.
10. <i>Aziatische Ontwikkelingsbank</i> : Wet van 28 juli 1966 houdende goedkeuring van het akkoord tot oprichting van de Aziatische Ont- wikkelingsbank	276 148	10. <i>Banque asiatique de Développement</i> : Loi du 28 juillet 1966 portant approbation de l'accord portant création de la Banque asiatique de Développement.
11. <i>Nationale Delcreditedienst</i> : a) Dotatie in effecten 4% van de Geünificeerde Schuld met nominaal kapitaal van 650 miljoen frank	650 000	11. <i>Office national du Ducroire</i> : a) Dotation en titres de 4% Dette unifiée au capi- tal nominal de 650 millions de francs ;
b) Aanvullende dotatie in obligaties van de Bel- gische Staat	11 350 000	b) Dotation complémentaire en obligations de l'Etat belge.
12. <i>IMALSO</i> : Inschrijving van 500 aandelen van ieder 10 000 frank	175 000	12. <i>IMALSO</i> : Souscription de 500 parts de 10 000 francs chacune.
13. <i>Afrikaanse Ontwikkelingsbank</i>	264 373	13. <i>Banque africaine de Développement</i> .
14. <i>Afrikaans Ontwikkelingsfonds</i>	2 888 147	14. <i>Fonds africain de Développement</i> .
15. <i>Participatie Eurodif via SOBEN</i>	1 183 506	15. <i>Participation Eurodif via SOBEN</i> .

	In duizenden frank En milliers de francs	
16. Bijdrage van België aan het Aziatisch Ontwikkelingsfonds (wet van 17 april 1975)	2 639 022	16. Contribution de la Belgique au Fonds asiatique de Développement (loi du 17 avril 1975).
17. a) Inschrijving van België op het kapitaal van de Interamerikaanse Ontwikkelingsbank	170 651	17. a) Inscription de la Belgique dans le capital de la Banque interaméricaine de Développement ;
b) Fonds Speciale Verrichtingen van de Interamerikaanse Bank voor Ontwikkeling	1 131 648	b) Fonds opérations spéciales de la Banque Interaméricaine de Développement.
18. Nationale Maatschappij voor de Huisvesting :		18. Société nationale du Logement :
a) Inschrijving op het aanlegkapitaal : 500 effecten van 1 000 frank voor 1/10 volgestort	50	a) Souscription dans le capital initial : 500 titres de 1 000 francs libérés à concurrence de 1/10 ;
b) Inschrijving op het kapitaal van de erkende maatschappijen, volgestort ten belope van	21 701	b) Souscription dans le capital des sociétés agréées libérée à concurrence de ;
c) Voorschotten door de Staat toegestaan	1 041 304	c) Avances consenties par l'Etat ;
d) Terug te betalen buitengewone kredieten ter dekking van de beheersverliezen van de erkende maatschappijen	3 050	d) Crédits exceptionnels remboursables pour couverture de déficits de gestion des sociétés agréées ;
e) Inschrijving op de leningen uitgegeven krachtens de wet van 15 april 1949	3 339 947	e) Souscription dans les emprunts émis en vertu de la loi du 15 avril 1949 ;
f) Delging van de leningen onder staatswaarborg aangegaan vóór de wet van 15 april 1949	1 076 214	f) Amortissement des emprunts contractés sous la garantie de l'Etat antérieurement à la loi du 15 avril 1949.
19. Nationale Landmaatschappij :		19. Société nationale terrienne :
a) Inschrijving op het beginkapitaal : 1 000 000 frank voor 1/5 volgestort	200	a) Souscription dans le capital initial : 1 000 000 de francs libérés à concurrence de 1/5 ;
b) Inschrijving op het kapitaal van de aangenomen maatschappijen volgestort ten bedrage van	432	b) Souscription dans le capital des sociétés agréées libérée à concurrence de ;
c) Voorschotten door de Staat toegestaan en gekapitaliseerde intresten	415 301	c) Avances consenties par l'Etat et intérêts capitalisés.
20. Nationale Kas voor Beroepskrediet :		20. Caisse Nationale de Crédit professionnel :
Inschrijving door de Staat op het maatschappelijk fonds (besluit van de Regent van 23 december 1946).	1 185 000	Souscription de l'Etat au fonds social (arrêté du Régent du 23 décembre 1946).
21. Deelneming van de Staat in het kapitaal van de maatschappij voor gasvoorziening « Distrigaz » (wet van 22 april 1965)	809 081	21. Participation de l'Etat dans le capital de la Société de distribution de gaz « Distrigaz » (loi du 22 avril 1965).
22. NV der Brusselse Vaart- en Haveninstellingen :		22. SA Canal et Installations maritimes de Bruxelles :
a) Oorspronkelijke inschrijving	10 000	a) Souscription initiale ;
b) Tussenkost in de opeenvolgende verhogingen van het maatschappelijk kapitaal	55 112	b) Intervention dans les augmentations successives du capital social ;
c) Verscheidene terugvorderbare voorschotten voor de financiering van werken tot onderhoud en wederuitrusting	66 529	c) Diverses avances récupérables pour le financement des travaux d'entretien et de rééquipement.
23. Intercommunale Maatschappij van de Toegangs- wegen tot het Luchtvaartterrein van Brussel : Inschrijving in het maatschappelijk kapitaal ; 80 aandelen van 5 000 frank voor 50% volgestort	200	23. Société Intercommunale des Voies d'accès à l'Aérodrome de Bruxelles : Souscription dans le capital social ; libération à concurrence de 50% de 80 parts de 5 000 francs.
24. « Société libre d'Emulation » te Luik	2 700	24. Société libre d'Emulation à Liège.
25. NV « UNERG »	334	25. SA « UNERG ».
26. a) Terugvorderbaar voorschot aan de centrale dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de militaire gemeenschap	1 773 228	26. a) Avance récupérable au Service central pour l'action sociale et culturelle au profit de la communauté militaire ;
b) Lening door de centrale dienst onder staatswaarborg aangegaan en aan de Staat terug te betalen	221 097	b) Emprunt contracté par le service central sous la garantie de l'Etat et remboursable à l'Etat.
27. Gemeenschappelijk Waarborgfonds autover- tuigen	298 073	27. Fonds commun de Garantie automobile.
28. NV « Association intercommunale du Bois d'Havré » : Inschrijving op 1 000 aandelen van 1 000 frank en kosteloze verhoging van 9 000 000 frank door toekenning van bewijzen van deelgerechtigdheid	11 750	28. SA Association intercommunale du Bois d'Havré : Souscription de 1 000 actions de 1 000 francs et majoration gratuite de 9 000 000 de francs en actions de jouissance.
29. Coöperatieve Elektriciteitsmaatschappij van Luik « Socolie », vereniging van gemeenten te Luik : Inschrijving van 2 500 maatschappelijke aandelen van 10 000 frank elk (voorlopig aandeel van de Staat)	30 480	29. Société coopérative liégeoise d'électricité « Socolie », association de communes à Liège : Souscription de 2 500 parts sociales de 10 000 francs chacune (part provisoire de l'Etat).

	In duizenden frank — En milliers de francs	
30. <i>Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen</i> — Bedrijfskapitaal en bijvoegsel (wet van 23 juli 1926 en koninklijk besluit van 11 mei 1935) — Terugvorderbaar voorschot — Financiering	108 822 3 000 000	30. <i>Société nationale des Chemins de Fer belges</i> : — Fonds de roulement et complément (loi du 23 juillet 1926 et arrêté royal du 11 mai 1935). — Avance récupérable — Financement.
31. <i>Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen</i> : Kapitaal der in exploitatie zijnde lijnen	581 386	31. <i>Société nationale des Chemins de Fer vicinaux</i> : Capital des lignes en exploitation.
32. <i>Intercommunale Vervoer</i> : a) Maatschappelijk kapitaal, staatsaandeel : Antwerpen Brussel Gent Luikse agglomeratie Agglomeratie van Verviers Charleroi b) Terugvorderbaar voorschot aan stedelijke tram­ maatschappijen om hen in staat te stellen aan thesauriemoeilijkheden het hoofd te bieden : Antwerpen Brussel Gent Luik Verviers c) Deelneming van de Staat in het bouwen van een centrale werkplaats te Hoboken	275 000 1 136 150 105 610 353 280 38 090 137 720 5 500 70 000 2 000 2 000 500 394 529	32. <i>Sociétés des Transports intercommunaux</i> : a) Capital social, part de l'Etat : Anvers ; Bruxelles ; Gand ; Région liégeoise ; Agglomération verviétoise ; Charleroi ; b) Avance récupérable aux sociétés de tramways urbains pour leur permettre de faire face à des difficultés de trésorerie : Anvers ; Bruxelles ; Gand ; Liège ; Verviers ; c) Participation de l'Etat dans la construction d'un atelier central à Hoboken.
33. <i>Fonds voor Uitrusting en Aanbouw van Zee­ schepen</i> : Voorschotten aan de rederijen toegestaan door bemiddeling van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid	44 506 834	33. <i>Fonds de l'Armement et des Constructions mari­ times</i> : Avances consenties aux armements maritimes par l'intermédiaire de la Société nationale de Crédit à l'Industrie.
34. <i>Scheepskredieten</i> : Tussenkomst door de Staat uit hoofde van waar­ borg (wet van 23 augustus 1948)	315 186	34. <i>Crédits maritimes</i> : Intervention de l'Etat à titre de garantie (loi du 23 août 1948).
35. <i>SABENA</i> : a) 1° Deelneming van de Staat : Als vergoeding voor zijn inbreng van 46 700 dividend­ aandelen zonder aanduiding van nominale waarde 2° Inschrijving in specie volstorten van 1 350 000 preferente aandelen zonder aan­ duiding van nominale waarde 3° Inschrijving van 18 500 000 maatschappe­ lijke deelbewijzen zonder aanduiding van nominale waarde b) 1° Tussenkomst van de Staat in de afschrij­ ving van vliegend materieel (in toepassing van artikel 33 van de nieuwe statuten van de vennootschap, goedgekeurd door de wet van 1 januari 1949 en 9 februari 1981). Sta­ tutaire rekening - Staat I 2° Tussenkomst van de Staat in de afschrij­ ving van vliegend materieel (in toepassing van artikel 33 van de nieuwe statuten van de vennootschap, goedgekeurd door de wet van 1 januari 1949 en 9 februari 1981). Sta­ tutaire rekening - Staat II	46 700 675 000 4 250 000 13 634 821 2 600 417	35. <i>SABENA</i> : a) 1° Participation de l'Etat en rémunération de ses apports : 46 700 actions de dividende sans valeur nominale ; 2° Souscription en espèces de 1 350 000 actions privilégiées sans indication de valeur nominale ; 3° Souscription de 18 500 000 parts sociales sans indication de valeur nominale ; b) 1° Intervention de l'Etat dans l'amortisse­ ment du matériel volant (application de l'article 33 des nouveaux statuts de la Sabena approuvés par la loi du 1 ^{er} janvier 1949 et 9 février 1981). Compte statutaire - Etat I ; 2° Intervention de l'Etat dans l'amortisse­ ment du matériel volant (application de l'article 33 des nouveaux statuts de la Sabena approuvés par la loi du 1 ^{er} janvier 1949 et 9 février 1981). Compte statutaire - Etat II.
36. <i>Belgische Dienst voor Bedrijfsleven en Land­ bouw</i> : Bedrijfskapitaal	50 000	36. <i>Office belge de l'Economie et de l'Agriculture</i> : Fonds de roulement ;
37. <i>Fonds voor Economische Expansie en Regionale Reconversie</i>	307 090	37. <i>Fonds d'Expansion économique et de Reconver­ sion régionale</i> .
38. <i>Nationaal Solidariteitsfonds</i> : — Cockerill-Sambre — Sidmar — ALZ — Forges de Clabecq — Usines à Tubes de la Meuse — Phenix Works — Hainaut-Sambre — Thy-Marcinelle-Providence	3 139 288 2 982 834 821 438 145 081 510 059 93 461 265 151 689 360	38. <i>Fonds de Solidarité nationale</i> : — Cockerill-Sambre. — Sidmar. — ALZ. — Forges de Clabecq. — Usines à Tubes de la Meuse. — Phenix Works. — Hainaut-Sambre. — Thy-Marcinelle-Providence.

	In duizenden frank — En milliers de francs	
39. <i>Kolenmijnen :</i>		39. <i>Charbonnages :</i>
a) Terugvorderbare voorschotten van 1950 tot 1954	153 786	a) Avances récupérables de 1950 à 1954 ;
b) Andere terugvorderbare voorschotten	22 850	b) Autres avances récupérables ;
c) Terugvorderbare voorschotten tot betaling der eindejaarspremies 1958	17 049	c) Avances récupérables pour paiement des primes de fin d'année 1958 ;
d) Terugvorderbare voorschotten van 1958	57 026	d) Avances récupérables de 1958 ;
e) Terugvorderbare voorschotten van 1960	146 363	e) Avances récupérables de 1960 ;
f) Terugvorderbare voorschotten van 1961	74 525	f) Avances récupérables de 1961 ;
g) Terugvorderbare voorschotten van 1964	138 309	g) Avances récupérables de 1964 ;
h) Terugvorderbare voorschotten van 1967	20 296	h) Avances récupérables de 1967 ;
i) Terugvorderbare voorschotten vanaf 1969	20 909	i) Avances récupérables à partir de 1969 ;
j) Toelagen terug te betalen door de kolenindustrie ingevolge uitgevoerde controle	84 176	j) Subventions à restituer par l'industrie charbonnière suite au contrôle effectué.
40. <i>Bedrijfskapitaal van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven en Bedrijfsraden</i>	1 600	40. <i>Fonds de roulement du Conseil central de l'Economie et des Conseils professionnels.</i>
41. <i>Terugvorderbare voorschotten om het onderzoek en de afwerking van prototypes, nieuwe produkten of nieuwe fabricageprocedures te bevorderen</i>	10 265 915	41. <i>Avances récupérables pour assurer la recherche ou la mise au point de prototypes, produits nouveaux ou procédés nouveaux de fabrication.</i>
42. <i>Deelneming van België in de vorming van het kapitaal van de Europese Maatschappij voor de chemische behandeling van geïrradieerde brandstoffen « Eurochemic »</i>	201 000	42. <i>Participation de la Belgique dans la formation du capital de la Société européenne pour le traitement chimique des combustibles irradiés « Eurochemic ».</i>
43. <i>VZWO « Atomium »</i>	15 000	43. <i>ASBL « Atomium ».</i>
44. <i>Vorderingen van de Staat op verscheidene kolenmijnen uit hoofde van kredieten toegestaan in het kader van de Marshallplanhulp aan Europa</i>	386 958	44. <i>Créances de l'Etat sur divers charbonnages du chef des crédits consentis dans le cadre « Plan Marshall » d'aide à l'Europe.</i>
45. <i>Vorderingen voortspruitend uit de indeplaatsstelling van de Staat in uitvoering van de waarborg gehecht aan de kredieten aan de steenkolenmijnen verleend in het kader van de wetten voorkomend onder het artikel 61.03 van de begroting (Financiën)</i>	1 086 412	45. <i>Créances nées de la substitution de l'Etat en exécution de la garantie attachée aux crédits consentis aux charbonnages dans le cadre des lois reprises à l'article 61.03 du budget (Finances).</i>
46. <i>Art. 63.02. Begroting van het Ministerie van Financiën. Afzonderlijke Sectie — Fonds bestemd om door bemiddeling van de Nationale Kas voor Beroepskrediet de toekenning toe te laten van kredieten aan een interest van 3,50% aan de oud-kolonialen uit Afrika</i>	122 278	46. <i>Art. 63.02 du budget des Finances — Section particulière - Fonds destinés à permettre l'octroi à l'intervention de la Caisse nationale de Crédit professionnel de crédits à un taux d'intérêt de 3,50 % aux anciens coloniaux d'Afrique.</i>
47. <i>Kredieten aan oud-kolonialen uit Afrika verleend door tussenkomst van de Nationale Kas voor Beroepskrediet</i>	18 051	47. <i>Crédits octroyés aux anciens coloniaux d'Afrique à l'intervention de la Caisse Nationale de Crédit professionnel.</i>
48. <i>Kredieten aan oud-kolonialen uit Afrika verleend door tussenkomst van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid</i>	18 066	48. <i>Crédits octroyés aux anciens coloniaux d'Afrique à l'intervention de la Société nationale de Crédit à l'Industrie.</i>
49. <i>Garantiefonds opgericht bij toepassing van artikel 5 van de wet van 8 maart 1954</i>	395 782	49. <i>Fonds de garantie créé en application de l'article 5 de la loi du 8 mars 1954.</i>
50. <i>Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand : Bedrijfskapitaal</i>	7 000	50. <i>Institut économique et social des Classes moyennes : Fonds de roulement.</i>
51. <i>Hoge Raad van de Middenstand en van de negen Kamers van Ambachten en Neringen : Bedrijfskapitaal</i>	4 800	51. <i>Conseil supérieur des Classes moyennes et des neuf Chambres des Métiers et Négoces : Fonds de roulement.</i>
52. <i>Maatschappij der Brugse Zeevaartinrichtingen</i>	5 500	52. <i>Compagnies des Installations maritimes de Bruges.</i>
53. <i>Uitzonderlijke kosten om de vestiging te Brussel van de zetel van internationale organisaties te verzekeren</i>	12 639	53. <i>Frais exceptionnels en vue d'assurer la fixation à Bruxelles du siège d'organisations internationales.</i>
54. <i>Participaties aan de «Port autonome de Charleroi»</i>	1 000	54. <i>Participations à l'entreprise «Port autonome de Charleroi».</i>
55. <i>Landbouwfonds :</i>		55. <i>Fonds agricole :</i>
A. — Stijving van zijn thesaurie	3 028 000	A. — Alimentation de sa trésorerie ;
B. — Leningen toegestaan door het Landbouwfonds	29 989	B. — Emprunts consentis par le Fonds agricole.

	In duizenden frank — En milliers de francs	
56. Nationaal Instituut voor Landbouwkrediet : Beginkapitaal door de Staat voorgeschoten (wet van 10 juni 1952)	600 000	56. Institut national de Crédit agricole : Fonds de premier établissement avancé par l'Etat (loi du 10 juin 1952).
57. Landbouwinvesteringsfonds (wet van 15 februari 1961, art. 4, § 2, Belgisch Staatsblad van 2 maart 1961)	6 177	57. Fonds d'Investissement agricole (loi du 15 février 1961, art. 4, § 2, Moniteur belge du 2 mars 1961).
58. Terugvorderbaar voorschot aan de DOSZ	(x)	58. Avance récupérable à l'OSSOM.
59. Pensioenen, renten, toelagen en andere voordelen (art. 1, wet van 14 maart 1960)	7 911 302	59. Pensions, rentes, allocations et autres avantages (art. 1 ^{er} , loi du 14 mars 1960).
60. Voorschotten en leningen aan : a) de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid : leningen aan Belgische uit- wijkelingen	(x)	60. Avances et prêts à : a) la Société nationale de Crédit à l'Industrie : prêts aux émigrants belges;
b) terugvorderbare hulp	(x)	b) secours récupérable;
c) voorschotten teneinde een prospectiereis in Italië te ondernemen	(x)	c) avances en vue d'effectuer un voyage de pros- pection en Italie.
61. Verscheidene bedrijfskapitalen : a) OVN	\$ 1 180 000	61. Divers fonds de roulement : a) ONU;
b) Algemeen secretariaat voor Benelux	6 500	b) Secrétariat général de Benelux;
c) OESO	FF 127 000	c) OCDE;
d) Raad van Europa	FF 238 200	d) Conseil de l'Europe;
e) Raad van Douanesamenwerking	230	e) Conseil de Coopération douanière;
f) Westeuropese Unie, voorheen « Commissie van het Verdrag van Brussel » (Overeenkomst van de Vijf)	FF 28 910	f) Union de l'Europe occidentale, anciennement « Commission du Traité de Bruxelles » (Pacte à Cinq);
g) Internationaal agentschap van de Kernenergie h) Conferentie Den Haag aangaande interna- tionaal privaatrecht	\$ 23 400	g) Agence internationale de l'Energie atomique;
i) Wereldorganisatie van het Toerisme	NLG 9 677 US \$ 3 165	h) Conférence de La Haye de droit international privé;
62. Lening van \$ US 1 200 000 aan de OVN	\$ 177 600	i) Organisation mondiale du Tourisme.
63. Deelneming van de Staat in het kapitaal van de « Association intercommunale pour le démerge- ment des communes de la région de Liège » (AID)	500	62. Emprunt de \$ US 1 200 000 à l'ONU.
64. Leningskassen van verschillende ministeriële departementen	(x)	63. Participation de l'Etat au capital de l'« Associa- tion intercommunale pour le démergement des communes de la région de Liège » (AID).
65. Terugvorderbare voorschotten aan het Rijksinsti- tuut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering ten- einde de thesauriemiddelen van het stelsel voor ziekte- en invaliditeitsverzekering te waarborgen	4 967 000	64. Caisse de prêts de divers départements ministé- riels.
66. Terugvorderbaar voorschot aan het Rampenfonds van de provincie Henegouwen	3 788	65. Avances récupérables à l'Institut national d'Assurance Maladie-Invalidité afin de lui per- mettre d'assurer les moyens de trésorerie du régime d'assurance maladie-invalidité.
67. Voorschotten aan de verzekeringsorganismen (art. 12 van de wet van 23 december 1963)	5 556 000	66. Avances récupérables au Fonds des Calamités de la province de Hainaut.
68. Lening van 120 000 000 frank NLM	15 760	67. Avances consenties aux organismes-assureurs (art. 12 de la loi du 23 décembre 1963).
69. Tussenkomen van de Staat en het Brussels Gewest om de terugbetaling toe te laten van leningen op hun eindvervaldag en de betaling van de aflos- singsverschillen verschuldigd door : a) de Nationale Maatschappij voor Huisvesting	45 494 177	68. Emprunt de 120 000 000 de francs SNT.
b) de Nationale Landmaatschappij	7 211 159	69. Intervention de l'Etat et de la Région bruxelloise destinée à permettre le remboursement des em- prunts à terme fixe arrivés à échéance et le paie- ment des différences d'amortissement dues par : a) la Société nationale du Logement; b) la Société nationale terrienne.
70. Rode Kruis van België	1 000	70. Croix-Rouge de Belgique.
71. Voorschotten aan instellingen voor door psychose aangetaste kinderen	13 211	71. Avance aux institutions pour enfants atteints de psychose.
72. Lening toegestaan aan het Agentschap Belga	8 000	72. Prêt consenti à l'Agence Belga.
73. Terugvorderbaar voorschot voor de aanmoediging van een rationeel energieverbruik	393	73. Avance récupérable pour l'encouragement à l'utili- sation rationnelle de l'énergie.
74. Hospitalen	5 133 023	74. Hôpitaux.

	In duizenden frank — En milliers de francs	
75. Terugvorderbare voorschotten aan gefusioneerde gemeenten : Geel Brugge Bergen	5 000 21 000 17 600	75. Avances récupérables aux communes nées d'une fusion de communes : Geel; Bruges; Mons.
76. Kredietverleningen en deelnemingen in de onderneming « Port autonome de Namur »	800	76. Octroi de crédits et participations à l'entreprise « Port autonome de Namur ».
77. NV Belfin — deelneming in het kapitaal, 20% volgestort	150 000	77. SA Belfin — participation au capital, libérée de 20%.
78. NV Usines à Tubes de la Meuse : a) deelneming in het kapitaal b) converteerbare obligaties	6 802 508 731 000	78. SA Usines à Tubes de la Meuse : a) participation au capital. b) obligations convertibles.
79. Terugvorderbaar voorschot van België aan de begroting van de EG	521 800	79. Avance récupérable de la Belgique au budget de la CE.
80. Studie van en werken aan reactors. Terugvorderbare voorschotten	1 170 333	80. Etudes et travaux aux réacteurs. Avances récupérables.
81. Fonds voor economische expansie en regionale reconversie : — Verlipack (Schuld NMKM) — Verlipack (Schuld ASLK)	528 692 59 305	81. Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale : — Verlipack (Dette SNCI). — Verlipack (Dette CGER).
82. NV Laminiers de Jemappes — Deelneming in het kapitaal	157 500	82. SA Laminiers de Jemappes — Participation au capital.
83. Nationale Maatschappij voor de Herstructurering van de Nationale Sectoren (NMNS)	250 000	83. Société nationale pour la Restructuration des Secteurs nationaux (SNSN).
84. Landbouwinvesteringsfonds — Terugvorderbare voorschotten op het Fonds voor Economische Expansie van Landbouw (via NILK)	1 805 128	84. Fonds d'Investissement agricole — Avances récupérables à charge du Fonds d'Expansion économique de l'Agriculture (via INCA).
85. NV Fonds voor de herstructurering voor de nationale sectoren : a) Vlaamse Gewest b) Waalse gewest	200 000 200 000	85. SA Fonds pour la restructuration des secteurs nationaux : a) Région flamande; b) Région wallonne.
86. NV Jema te Brussel	(x)	86. SA Jema à Bruxelles.
87. NV Etn. HVH te Brussel	(x)	87. SA Ets. HVH à Bruxelles.
88. Terugvorderbaar voorschot aan het Belgisch Centrum voor Farmacotherapeutische Informatie	2 000	88. Avances récupérables au Centre belge d'Information pharmacothérapeutique.
89. GIMB — Renovatieprojecten	282 965	89. GIMB — Projets de rénovation.
90. GIMV — Reconversieprojecten	3 004 129	90. GIMV — Projets de reconversion.
91. SRIW — Reconversieprojecten	4 450 505	91. SRIW — Projets de reconversion.
92. NIM — Renovatieprojecten	522 799	92. SNI — Projets de rénovation.
93. GIMV — Renovatieprojecten	3 003 212	93. GIMV — Projets de rénovation.
94. SRIW — Renovatieprojecten	900 421	94. SRIW — Projets de rénovation.
95. Intercommunale vereniging voor de exploitatie van de omloop Francorchamps	700	95. Association intercommunale pour l'exploitation du circuit de Francorchamps.
96. Terug te vorderen voorschotten voor de verzekering van exportverrichtingen voor rekening van de Staat (Delcredere)	2 394 856	96. Indemnités récupérables pour les exportations assurées pour compte de l'Etat (Ducroire).
97. Regie voor Maritiem Transport — Terugvorderbaar voorschot	936 480	97. Régie Transport maritime — Avance récupérable.
98. Rijksveeselectiecentra — Bedrijfskapitaal	9 178	98. Centres de Sélection bovine de l'Etat — Fonds de roulement.
99. OVN — Voeding en Landbouw	\$ 58 721	99. ONU — Alimentation et agriculture.
100. Gewestelijke Investeringsmaatschappij te Brussel	(x)	100. Société régionale d'Investissement de Bruxelles.

	In duizenden frank — En milliers de francs	
101. Vergoedingen van gezairiseerde goederen (art. 60.06.00.81)	867 861	101. Indemnisation de biens zairianisés (art. 60.06.00.81).
102. Ruilverkavelingen NLM — Terugvorderbare voorschotten	96 708	102. Remembrements SNT — Avances récupérables.
103. Terugvorderbaar voorschot hospitaal Sart-Tilman - Universiteit Luik	700 000	103. Avance récupérable au centre hospitalier du Sart-Tilman de l'Université de l'Etat à Liège.
104. NIM — Reconversieprojecten	684 997	104. SNI — Projet de reconversion.
105. Spot Image (Toulouse) : a) Terugvorderbaar voorschot b) Participatie	3 016 4 553	105. Spot Image (Toulouse) : a) Avance récupérable; b) Participation.
106. Participatie « International Natural Rubber Organisation » in Kuala Lumpur (Malaysia)	\$ 3 394 541	106. Participation « International Natural Rubber Organisation » à Kuala Lumpur (Malaisie).
107. Internationaal Tinakkoord	12 447	107. Accord international sur l'Etain.
108. Maatschappij voor Grond- en Industrialisatiebeleid — Linkerscheldeoevergebied	1 875	108. « Maatschappij voor Grond- en Industrialisatiebeleid » — Linkerscheldeoevergebied.
109. Deelneming in het kapitaal van de gemengde maatschappij voor het beheer van de verrichtingen op het gebied van de kernsplijtstofcyclus	685 483	109. Participation dans la société mixte pour la gestion des activités dans le domaine du cycle des matières fissiles.
110. Terugvorderbare voorschotten toegekend voor de financiering van acties voor het demonstreren van nieuwe procédés, produkten en uitrustingen voor rationeel energieverbruik	369 220	110. Avances récupérables aux institutions universitaires pour démonstrations de procédés, produits et équipements pour l'utilisation rationnelle de l'énergie.
111. Terugvorderbaar voorschot NV « Travaux et Métallurgie »	4 000	111. Avance récupérable SA Travaux et Métallurgie.
112. Terugvorderbaar voorschot NV Metalform	6 000	112. Avance récupérable SA Metalform.
113. Converteerbare obligaties NV Carfer te Couillet	276	113. Obligations convertibles SA Carfer à Couillet.
114. Converteerbare obligaties NV Laminoirs Saint-Eloi te Thy-le-Château	4 582	114. Obligations convertibles SA Laminoirs Saint-Eloi à Thy-le-Château.
115. Terugvorderbaar voorschot NV Mobinterbel	20 000	115. Avance récupérable SA Mobinterbel.
116. Deelname Rwandese Ontwikkelingsbank	24 495	116. Participation dans la Banque rwandaise de développement.
117. Nationale Economische Ontwikkelingsbank van Burundi	29 837	117. Banque nationale de Développement économique du Burundi.
118. Ontwikkelingsbank van de Staten « Grands Lacs »	121 181	118. Banque de Développement des Etats des Grands Lacs.
119. Shanghai Bell Telephone Equipment Manufacturing Company	122 994	119. Shanghai Bell Telephone Equipment Manufacturing Company.
120. VZW Centrum voor uitvoering van communautaire programma's te Lubumbashi	88 000	120. ASBL Centre d'exécution de programmes communautaires à Lubumbashi.
121. Fonds om de schatkist in staat te stellen het hoofd te bieden aan uitgaven ingevolge de staatswaarborg aan kredietverrichtingen van diverse wetten met uitzondering van de economische expansie	8 302	121. Garantie de l'Etat à des opérations réalisées en application de diverses lois à l'exclusion des lois d'expansion économique.
122. Fonds voor industriële vernieuwing	152 857	122. Fonds pour la rénovation industrielle.
123. Terugvorderbaar voorschot Koninklijke Munt-schouwburg	90 000	123. Avance récupérable au Théâtre royal de la Monnaie.
124. Terugvorderbaar voorschot kledingsfonds en uitrusting van Rijkswacht	8 000	124. Avance récupérable pour masse d'habillement et d'équipement de la gendarmerie.
125. Terugvorderbare voorschotten Instituut voor Veterinaire keuring	246 000	125. Avances récupérables à l'Institut d'Expertise vétérinaire.
126. Bijzonder Hulpfonds voor Sub-Saharaans Afrika	175 000	126. Fonds spécial d'aide à l'Afrique subsaharienne.

	In duizenden frank — En milliers de francs	
127. Uitvoering van de waarborg van de leningen toegestaan door de Europese Investeringsbank buiten de EEG	1 982	127. Exécution de la garantie pour des prêts octroyés par la Banque européenne d'Investissements en dehors de la CEE.
128. Financiële Ontwikkelingsmaatschappij	78 333	128. Société financière de Développement.
129. Industrial Finance Corporation of Thailand . .	20 000	129. Industrial Finance Corporation of Thailand.
130. Senegalese financiële maatschappij voor ontwikkeling van de industrie en het toerisme	—	130. Société financière sénégalaise pour le développement de l'industrie et du tourisme.
131. Zaïre — Structureel aanpassingsprogramma .	300 000	131. Zaïre — Programme d'ajustement structurel.
132. Farmaceutisch laboratorium te Kinshasa . . .	20 969	132. Laboratoire pharmaceutique de Kinshasa.
133. Belgian Engineering Promotion	189 141	133. Belgian Engineering Promotion.
134. Projecten AIRBUS A310, A320 en A330	1 174 183	134. Projets AIRBUS A310, A320 et A330.
135. Projecten CFM 56/1 en CFM 56/5	587 992	135. Projets CFM 56/1 et CFM 56/5.

(x) Gegevens niet medegedeeld door het belanghebbende departement.

(x) Renseignements non communiqués par le département responsable.